



Pogromcy mitów
■ AIDS nie straszny
str. 20



Krok od awansu
■ Koszykarze nie zawodzą
str. 28



Wejście smoków
■ Mistrzynie karate
str. 29

WIADOMOSCI OZIMSKIE
ISSN 1234-6055



Zmiana warty
Nowy burmistrz i większość radnych
str. 3

Wkładka:
Kalendarz na rok 2011

SKLEP **Pamela**

ART. SZKOLNE I BIUROWE

ZABAWKI I INNE DROBIAZGI

Zapraszamy w godz. 9.00 - 17.00, w soboty 9.00 - 13.00
46-040 Ozimek, ul. Częstochowska 3/2

USŁUGI:
ksero kolor
pieczątki
wizytówki
fax

BLACK RED WHITE
meble wszystkich pokoleń

Salon Firmowy w Ozimku
ul. Kolejowa 1 zaprasza:
poniedziałek - piątek 9.00 - 17.00, sobota 9.00 - 13.00.

CZĘSTE PROMOCJE!

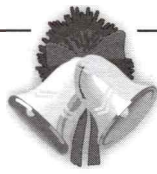
LEWIATAN
MARKETY SPOŻYWCZE

Ozimek, ul. Dłuskiego 17
czynny: 7.00 - 20.00
w soboty 7.00 - 20.00, niedziele 14.00 - 20.00

Twój dobry sąsiad!

Ozimek, ul. Leśna 3
czynny: 7.00 - 21.00
w soboty 7.00 - 21.00, niedziele 14.00 - 20.00

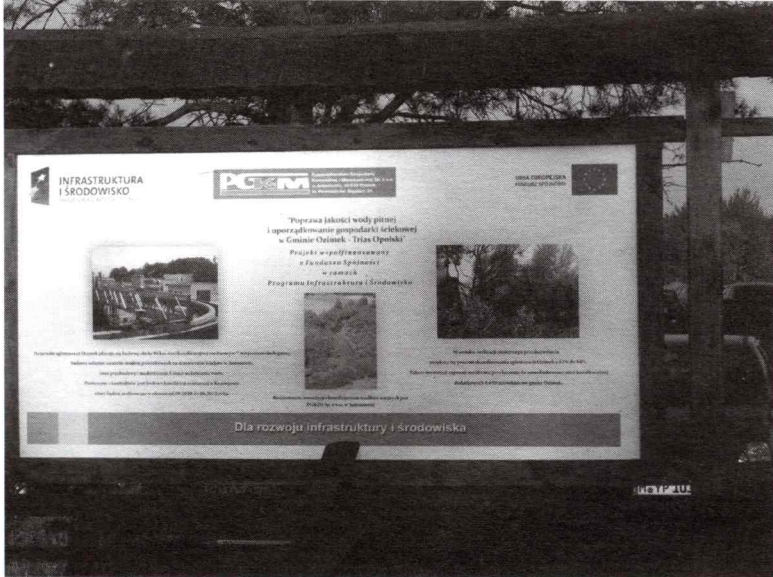
Życzymy naszym Klientom wesołych i zdrowych Świąt Bożego Narodzenia oraz szczęśliwego Nowego Roku 2011.



Jak powstaje kanalizacja (3)

Nadzór nad budową

Realizacja inwestycji infrastrukturalnych wspieranych dotacjami unijnymi odbywa się w oparciu o rozbudowane i skomplikowane procedury.



Już w samej umowie o dofinansowanie podpisanej dla naszego projektu 10.02.2010r, pomiędzy „Instytucją Wdrażającą”, tj. Wojewódzkim Funduszem Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Opolu i „Beneficjentem” tj. PGKiM Sp. z o.o. w Antoniewie występuje szereg terminów i definicji niespotykanych dotychczas w innych procesach inwestycyjnych takich jak: Instytucje Audytowa, Certyfikująca, Pośrednicząca, Zarządzająca, kwalifikowalność wydatków, pełnomocnik ds. realizacji projektu (MAO), trwałość projektu, ewaluacja, itp.

Roboty budowlane będące przedmiotem poszczególnych kontraktów, wykonywane będą zgodnie z warunkami kontraktowymi opisanymi w tzw. FIDIC-ach (Federation Internationale des Ingenieurs-Consilts) „czerwonym”, zwanym też obmiarowym lub „żółtym”, zwanym ryczałtowym. Pierwszy dotyczy sytuacji kiedy Beneficjent środków unijnych posiada pełną dokumentację projektową, natomiast drugi wskazuje okoliczności realizacji kontraktu na podstawie opracowanego wcześniej programu funkcjonalno-użytkowego (wykonawca winien zarówno zaprojektować jak też zbudować obiekt).

Nasz projekt pn. „Poprawa jakości wody pitnej i uporządkowanie gospodarki ściekowej w Gminie Ozimek – Trias Opolski” **został podzielony na 9 kontrak-**

tów, z czego:

- 6 kontraktów to kontrakty inwestycyjne na roboty budowlano – montażowe („Czerwony” FIDIC);

- 2 kontrakty to kontrakty projektowo – inwestycyjne z robotami budowlano - montażowymi („Żółty” FIDIC);
- 1 kontrakt usługowy na nadzór nad realizacją Projektu (Inżynier Kontraktu/ Inspektor nadzoru).

Podziału dokonano ze względu na rodzaj prac budowlanych, możliwości techniczne, uwarunkowania terenowe i możliwości finansowe Beneficjenta. Każdy kontrakt jest technicznie i finansowo niezależnym zadaniem, który można określić, jako samodzielnie operacyjny.

Nadzór nad realizacją naszego Projektu odbywa się dwuetapowo tj. poprzez Inżyniera Kontraktu, którym w postępowaniu przetargowym wybrana została Firma „Ekocentrum” z Wrocławia oraz przez powołaną w strukturach PGKiM-u, w formie wydzielonej komórki organizacyjnej Jednostkę Realizującą Projekt (JRP). Siedziba obu w/w jednostek mieści się na parterze budynku Szkoły Podstawowej w Antoniewie, gdzie wszyscy zainteresowani budową kanalizacji sanitarnej mogą zapoznać się z dokumentacją projektową oraz uzyskać informację na temat terminów realizacji poszczególnych kontraktów bądź lokalizacją przyłączy.

Przedstawicielami Inżyniera Kontraktu na naszych budowach są pracownicy EKOCENTRUM Pani **Danuta Rybka** i Pan **Maciej Czysty**. Inżynier Kontraktu zatrudnia ponadto inspektorów nadzoru wszystkich branż (konstrukcyjnej, sanitarnej, elektrycznej i drogowej). Natomiast ze strony zamawiającego osobą odpowiedzialną za wdrożenie i realizację Projektu jest Pełnomocnik ds. Realizacji Projektu tzw. MAO (Measure Authorising Officer) w osobie Prezesa Zarządu S-ki Pana **Jana Fujaka**. W JRP aktualnie pracują; kierownik JRP Pan **Lech Rataj**, główna księgowa Pani **Danuta Kaczmarczyk**, w dziale Obsługi Inżynierijno-Technicznej Panowie **Krzysztof Drukalec**, **Adam Kożuch** i **Ra-**

fał Kurda oraz w dziale Obsługi Formalno - Organizacyjnej Panie **Dorota Splawińska** i **Aleksandra Bator**. **Kontakt telefoniczny z JRP - 77 46 51 980 wew. od 116 do 120.**

2 grudnia 2010 r. w miejscowości Nowa Schodnia odbyło się zebranie informacyjne w związku z rozpoczynającą się tam budową kanalizacji. 9 grudnia 2010 r. dokonano otwarcia ofert złożonych w postępowaniu przetargowym na budowę w Biestrzynniku i Dylakach (złożono 8 ofert). 15 grudnia zamieszczono na stronie internetowej (oraz na tablicy ogłoszeń) ogłoszenie o przetargu na budowę kanalizacji w Szczedrzyku.

*Dorota Splawińska
Jan Fujak*



24 grudnia - UGiM nieczynny

Zgodnie z zarządzeniem Burmistrza Ozimka w dniu 24 grudnia Urząd Gminy i Miasta w Ozimku będzie nieczynny - w zamian za święto przypadające w sobotę 25 grudnia 2010r.

Pani Barbarze Drukalec

Sekretarzowi Gminy Ozimek

wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci

OJCA

składa

Redakcja „Wiadomości Ozimskich”



Pierwsze sesje Rady Miejskiej w nowej kadencji

Ślubowali i wybierali

2 grudnia na pierwszym posiedzeniu zebrała się Rada Miejska nowej kadencji. Podczas inauguracyjnego posiedzenia radni wybierali przewodniczącego i wiceprzewodniczącego RM, członków komisji stałych i ich przewodniczących.

Na wstępie jednak z rąk przewodniczącego Miejskiej Komisji Wyborczej **Bogdana Jeża** radni odebrali dokumenty potwierdzającego ich elekcję. Następnie złożyli ślubowanie - jego pełny tekst odczytał prowadzący na początku sesję radny - senior **Jan Grabowski**. Sekretarzem obrad natomiast był najmłodszy radny - **Andrzej Pańczyk**. Potem przystąpili do wyboru przewodniczącego Rady Miejskiej spośród dwóch kandydatów: **Joachima Wiesbacha** oraz **Krzysztofa Kleszcza**. O jeden głos więcej zdobył J. Wiesbach, który tę funkcję pełnił będzie już drugą kadencję z rządu. Na wiceprzewodniczącą RM wybrano **Barbarę Starzycką**. Natomiast przewodniczącymi stałych komisji RM zostali: rewizyjnej - **Jan Wierny**, gospodarczej - **Jan Grabowski**, oświaty, sportu i polityki społecznej - **Danuta Derda**, ochrony środowiska, bezpieczeństwa publicznego i ochrony p - poź - **Antoni Gryc**.

13 grudnia odbyła się

druga sesja Rady Miejskiej w tej kadencji - odbyła się po drugiej turze wyborów samorządowych. Dlatego ślubowanie (zgodnie z prawem wyborczym) mógł wreszcie złożyć burmistrz **Marek Korniak**, który został wybrany już w I turze głosowania.

Radni podziękowali dotychczasowemu burmistrzowi **Janowi Labusowi**, który pełnił swój urząd przez dwie kadencje. J. Labus podkreślił, iż jest przekonany, że nowy burmistrz będzie kontynuował dotychczasową politykę rozwoju gminy. Marek Korniak z kolei nie krył, że to właśnie dzięki J. Labusowi trafił do Urzędu Gminy i Miasta, a w efekcie - na fotel burmistrza.

Radni przyjęli między innymi zmiany w systemie opodatkowania przedsiębiorców podatkiem od nieruchomości, wydłużając m.in. okres zwolnień podatkowych z 2 do 3 lat. I tak w trzecim roku zwolnienie wyniesie 30%, w drugim - 65%, w pierwszym - 80%.



Bogdan Jeż wręcza Markowi Korniakowi dokument elekcji.



WIT Pierwsze głosowanie nowej RM.



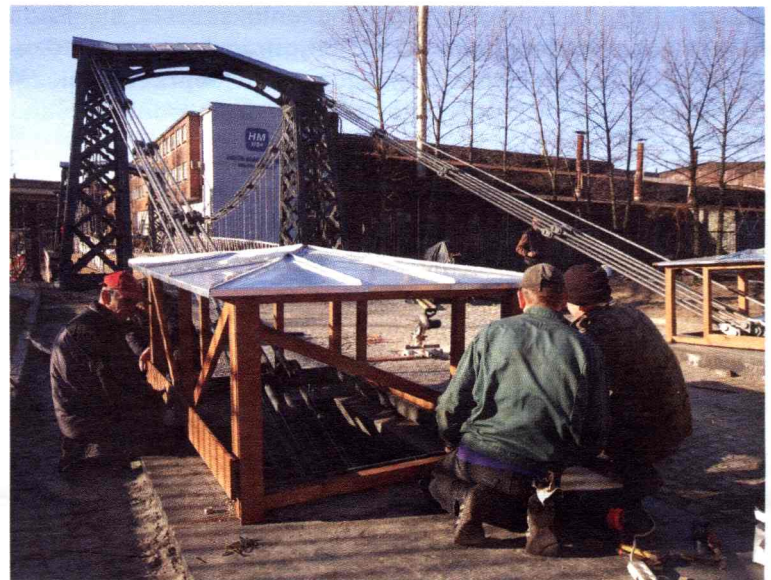
Podziękowanie dla J.Labusa.



Gratulacje dla M. Kornika.



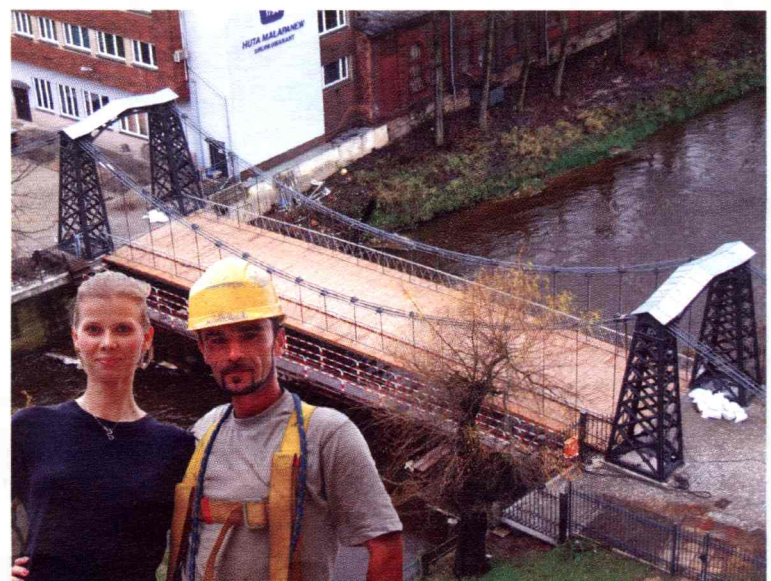
Remont mostu w obiektywie Ryszarda Bożyma

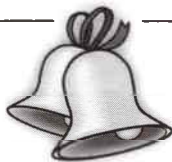


B+B Bronek Sp. z o.o.
46-040 Schodnia/Ozimek
ul. ks. P. Gołaba 21
tel. 77 465 15 61, fax 77 465 44 78
kom. 601 843071
www.bronek.com.pl

Wszystkim naszym Klientom, obecnym i przyszłym oraz mieszkańcom Miasta i Gminy Ozimek pragniemy złożyć życzenia ciepłych, rodzinnych i błogosławionych Świąt Bożego Narodzenia, zdrowia i wszelkiej pomyślności w Nowym Roku 2011

Życzy firma
B+B BRONEK





W Dylakach powstał oddział Caritas

Kiermasz adwentowy

W ubiegłym miesiącu przy parafii św. Antoniego w Dylakach powstał oddział Caritas. Należą do niego trzy wioski wchodzące w skład parafii: Dylaki, Biestrzynnik i Rzędów. Celem oddziału jest pomaganie wszystkim ludziom w będącym w potrzebie, bez względu na ich narodowość czy wyznanie.



Oddział Caritas w Dylakach zorganizował adwentowy kiermasz.

W bardzo krótkim czasie nowo powstały oddział Caritas zorganizował pierwszą akcję - charytatywny kiermasz adwentowy przed kościołem w Dylakach, który trwał 27 listopada po południu i przez niemal całą niedzielę 28 listopada. Można tu było kupić smaczne pierniki oraz inne ciasta upieczone przez panie z Caritas, upieczone przez parafian wieńce adwentowe oraz świąteczne, pięknie zdobione ręcznie (haftem) kartki świąteczne wykonane i sponsorowane przez ze-

spół „Dialog”, świece Caritas, kalendarze itp. Można też było skosztować dobrej kawy oraz napić się grzanego wina, które ze względu na bardzo niskie temperatury cieszyło się wielkim powodzeniem.

Dochód z kiermaszu zostanie przeznaczony na zakup sprzętu rehabilitacyjnego oraz na bieżące potrzeby. Wszystkim sponsorom zespół Caritas w Dylakach pięknie dziękuje.

Barbara Baron



W imieniu kandydatów Komitetu Wyborczego Wyborców NASZ SAMORZĄD oraz naszym własnym wszystkim wyborcom, którzy udzielili nam poparcia w wyborach oraz osobom wspierającym nas podczas kampanii wyborczej składamy serdeczne podziękowania.

Radni Rady Miejskiej:
Danuta Derda, Jan Karpa, Krzysztof Kleszcz,
Andrzej Stupik, Grażyna Świercz, Mirosław Wieszotek
Radny Powiatu Opolskiego:
Tomasz Strzałkowski



Wesołych Świąt Bożego Narodzenia
Do Siego 2011 roku mieszkańcom Gminy Ozimek

życzy
Burmistrz Ozimka
Marek Korniak

Najlepsze życzenia spełnienia marzeń
nie tylko noworocznych,
ciepła rodzinnego podczas
Świąt Bożego Narodzenia
wszystkim ozimianom
składa Jan Labus



Spokojnych i wesołych Świąt Bożego Narodzenia
w gronie najbliższych,
wszystkiego co najlepsze w Nowym Roku
mieszkańcom naszej Gminy składa
przewodniczący Rady Miejskiej
Joachim Wiesbach
oraz Radni.



Niech Wam Święta Bożego Narodzenia
dadzą poczucie bliskiej rodzinnej więzi
i wspólnoty,
niech Nowy Rok przyniesie same sukcesy
i spełni najskrytsze marzenia

Przewodniczący ZM-G TSKN
Klaus Leschik



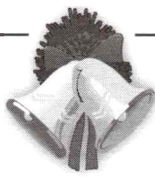
Rodzinnego ciepła, miłości
najbliższych, wszelkiej
pomyślności nie tylko od święta,
z okazji Bożego Narodzenia
i Nowego Roku
wszystkim Czytelnikom życzy
Redakcja „Wiadomości
Ozimskich”

Wesołych Świąt Bożego Narodzenia
oraz pomyślności w Nowym Roku
wszystkim mieszkańcom życzy
Zarząd Osiedla Nr 1 w Ozimku.



Z okazji Świąt Bożego Narodzenia oraz nadchodzącego
Nowego Roku, wszystkim mieszkańcom Gminy
składamy życzenia spokojnych i rodzinnych chwil oraz
dobrego zdrowia i wszelkiej pomyślności w 2011 roku.

Radni Rady Miejskiej:
Danuta Derda, Jan Karpa, Krzysztof Kleszcz,
Andrzej Stupik, Grażyna Świercz, Mirosław Wieszotek
Radny Powiatu Opolskiego:
Tomasz Strzałkowski



Spotkanie adwentowe w Antoniowie

Kolędy i paczki

W drugą niedzielę Adwentu 5 grudnia w świetlicy „Nasz zapiecek”, Koło DFK w Antoniowie zorganizowało spotkanie przy wieńcu adwentowym.



Przybyli na nie równieź: proboszcz ks. Marian Demarczyk, przewodniczący Gminnego Zarządu TSKN w Ozimku Klaus Leschik, sołtys Bernard Kurda, radny do Rady Powiatu Norbert Halupczok oraz radny Rady Miejskiej w Ozimku Andrzej Pańczyk.

Radni podziękowali mieszkańcom Antoniowa za oddanie na nich głosów w wyborach samorządowych. Wszystkich przybyłych na spotkanie przywita-

ła przewodnicząca Koła DFK Jolanta Labus. W części artystycznej wystąpił zespół „Opolskie Dziołchy” oraz małżeństwo Teresa i Tomasz Glensk z okolicznościowym repertuarem adwentowo-świątecznym. Dla najmłodszych dzieci przygotowano i rozdano paczki świąteczne. Przy poczęstunku, w przedświątecznym nastroju, miło spędzono niedzielne popołudnie.

(nies)

Koncert zespołu „Love Story”

Niech żyje miłość

26 listopada o godzinie 19.00 w kościele parafialnym w Ozimku odbył się koncert religijny młodzieżowego zespołu „Love Story” z parafii Najświętszego Serca Jezusa w Raciborzu, prowadzonego przez ks. Adama Rogalskiego. Na koncert licznie przyszła ozimska młodzież.

Warto było posłuchać bogatego repertuaru o religijnych treściach. Słowo wiążące oraz solowe piosenki wykonywała Magda. „Ty jesteś mą miłością” – tymi słowami zwraca się do nas wszystkich, bo Bóg nas wszystkich kocha. W swoich utworach oraz słowie wiążącym zespół propaguje czystą miłość wśród młodzieży, taką miłość, jaką przekazuje nam sam Pan Jezus.

Po koncercie proboszcz ks. Marian Demarczyk podziękował członkom zespołu, a młodzież wręczyła im po symbolicznej czerwonej róży. W koncercie uczestniczyli również nasi wikariusze: ks. Tadeusz, ks. Tomasz oraz ks. Przemysław. Młodzież owaacyjnymi brawami podziękowała zespołowi za koncert.

J. Niesłony



Orzech włoski – pyszny i zdrowy

Nie tylko od święta

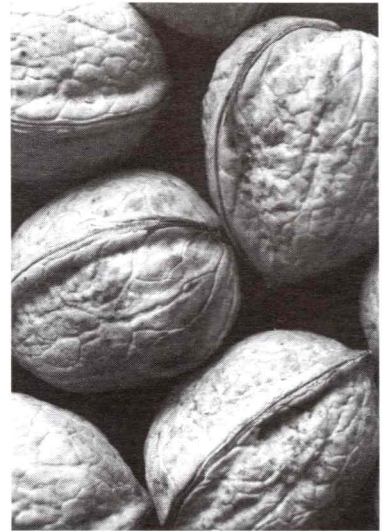
W okresie Bożego Narodzenia na naszych stołach nie może zabraknąć orzechów, które nadają świętom niepowtarzalny smak i aromat. Najczęściej są to nasze rodzime orzechy laskowe oraz orzechy włoskie.

Orzech włoski rośnie dziko w Azji Mniejszej i Środkowej, Iranie, na Kaukazie oraz w Indiach i Japonii. Łacińska nazwa gatunkowa orzecha włoskiego – *regia*, znaczy królewski, gdyż uważany był za najszlachetniejszy wśród drzew owocowych. Orzech włoski zaliczono również do grupy tzw. „drzew rozkosznych”, które uprawiano zarówno dla pożytku, jak i dla przyjemności oraz piękna. Sadzono go przy dworach, pałacach i klasztorach.

O uprawie orzecha włoskiego wspomina już Pliniusz Starszy w I w. n.e. W średniowiecznej Europie uprawą orzecha zajmowali się tylko mnisi. Również na Śląsku zakonnicy zapoczątkowali uprawę tego gatunku. Według legendy na nasze ziemie pierwsze orzechy włoskie przywiózł z Rzymu w XIII w. urodzony w Kamieniu Śląskim dominikanin św. Jacek (Hiacynt). Pierwsze orzechy święty miał zasadzić osobiście na urodzajnych glebach w sąsiedztwie zamku, w którym przyszedł na świat, a następnie w ogrodzie klasztoru dominikanów w okolicach Sandomierza. Orzechy przyjęły się znakomicie i szybko zaczęły dawać obfite plony, a przez miejscową ludność zostały nazwane „hiacyntami” lub „jackami”.

Pojedyncze, zazwyczaj stare okazy orzecha włoskiego rosną również na terenie gminy Ozimek, zazwyczaj w starych sadach. Orzech włoski należy do roślin wymagających dobrego nasłonecznienia. Odznacza się szybkim tempem wzrostu, osiąga wysokość do 30 m i dożywa 300-400 lat.

Miąsz orzechów włoskich jest bogatym źródłem neurotransmitera serotoniny, która pomaga w utrzymaniu dobrego nastroju, powoduje uczucie sytości oraz ułatwia zasypianie. Wpływa również bardzo dobrze na układ krążenia, obniżając poziom cholesterolu we krwi. Stąd też orzech włoski powinien być jedzony nie tylko w okresie Świąt Bożego Narodzenia. U osób systematycznie spożywających orzechy włoskie zmniejsza się skłonność do tycia oraz ryzyko zachorowania na nowotwory i choroby



krążenia.

Od najdawniejszych czasów wszystkie części rośliny stosowane były w medycynie wielu krajów. Hipokrates stosował zielone skórki pokrywające orzechy do leczenia pasożytów. Św. Hildegarda z Bingen – benedyktynka, średniowieczna zielarka zarazem, pisała o orzechu włoskim następująco: „Niemoc do stosunku płciowego leczy. Jedzony na czczo z figami służy przeciw wrzodom. Cień drzewa śpiącym szkodzi rozmałą powodując niemoc”. Na Syberii odwary i nalewki z niedojrzałych orzechów używane są powszechnie jako środki „czyszczące krew”, a zewnętrznie w chorobach skóry.

W leczeniu ludowym ma również bardzo szerokie zastosowanie. Młodych liści orzecha włoskiego używa się jako okłady na trudno gojące się rany. Odwary i nalewki z liści, kory i niedojrzałych orzechów stosuje się do płukania gardła w chorobach dziąseł i zębów. Obecnie w medycynie odwary z liści orzecha włoskiego stosowane są przede wszystkim w przewlekłych niezbytach żołądka i jelit. Wykorzystywany jest również jako składnik kremów i maseczek oczyszczających pory skórne oraz w leczeniu trądziku.

Dawniej orzech włoski sadzony był obowiązkowo w każdym śląskim gospodarstwie, gdyż wydzielane przez niego olejki eteryczne miały skutecznie odstraszająco na muchy, komary, a nawet krety i nornice.

Krzysztof Spalek



„Andrzejki z Kozicą”

Borówkowa Góra

Poza tegorocznym programem, na życzenie członków i sympatyków KTG „Kozica” zorganizowana została jeszcze jedna wycieczka turystyczno-krajoznawcza pod hasłem „Andrzejki z Kozicą”. Wzięło w niej udział 45 turystów, którzy 20 listopada pojechali w Rychlebske Hory (Republika Czeska) na Borówkową Górę.

Rychlebske Hory, to czeska część pasma Gór Złotych leżąca w Sudetach Wschodnich. Ich najwyższym wzniesieniem jest Borówkowa Góra (900 m n.p.m.) – szczyt na granicy polsko-czeskiej, wznoszący się nad Przełęczą Łądecką. **Roztacza się z niego szeroka panorama na Ziemię Kłodzką oraz rozległe obszary Pogórza Sudeckiego, w tym Paczków, Otmuchów, Kamieniec Żąbkowicki i zbiorniki wodne na Nysie Kłodzkiej, a po czeskiej stronie na Morawy i Śląsk.** Borówkowa Góra (niem. Haidelberg, cz. Boruvkova) jest jednym z najwyższych szczytów Gór Złotych i najwyższym punktem gminy Łądek Zdrój. Porasta ją dolnoregłowy bór świerkowy i domieszką buku, jodły i modrzewia. Na południowych zboczach poniżej szczytu roztaczają się łąki. Nazwa szczytu wywodzi się od pokrycia najwyższej partii masywu w znacznej części jagodami – głównie borówką brusznicą i borówką czarną. Niestety, o tej porze roku jest to niezauważalne. W średniowieczu tereny te stanowiły pogranicze Księstwa Nyskiego i Hrabstwa Kłodzkiego.

Po kilkudniowych opadach, w sobotni poranek z niepokojem patrzymy w niebo. Przy padającej mżawce, przez Opole, Nysę i Otmuchów dojeżdżamy do Paczkowa, a stamtąd przez Bily Potok do Horní – Hošlice. Zza chmur wyszło tak bardzo oczekiwane przez nas słońce. Początkowo łagodnym szlakiem wchodzimy w bukowo-jodłowy las. Pod samym szczytem podziwiamy przepiękny widok na świeżo ośnieżone świerki. Pogoda jest piękna – słoneczna i bezwietrzna, ale temperatura już ujemna.

Dochodzimy do szczytu Borówkowej, na którym stoi piękna, nowo zbudowana drewniana wieża widokowa. Obecna budowla, to już czwarty stojący tu obiekt. Pierwsza powstała pod koniec XIX w., a kolejne w początkach XX w. Ostatnia wieża zawaliła się w 1922 r. Po jej zniszczeniu wybudowano jedynie schronisko, które służyło turystom do 1945 r. Po wojnie, ze względów politycznych, uległo dewastacji i nie zo-

stało odnowione. Obecna wieża, otwarta 7 października 2006 r., ma 26 metrów. Taras widokowy znajduje się na wysokości 24 m. Oczywiście korzystamy z niego, podziwiając wspaniałe widoki po polskiej i czeskiej stronie.

Z miejscem tym związane są również niedawne wydarzenia historyczne. Położenie szczytu sprzyjało organizacji spotkań opozycji lat 80. XX wieku. Pierwsze takie konspiracyjne spotkanie odbyło się na Borówkowej Górze 21 sierpnia 1988 r. Spotkali się tam działacze Solidarności Polsko-Czechosłowackiej. Z polskiej strony uczestniczyli w nim m.in. **Z. Bujak, J. Kuroń, J. Lityński, Z. Romaszewski, J. Piniór, A. Michnik, D. Winiarska**, a ze strony czeskiej późniejszy prezydent **Vaclav Havel, Hanka Sabotova, Jiri Dienstler** (późniejszy minister spraw zagranicznych Republiki Czeskiej) i wielu innych. Odbyły się tam cztery spotkania, a ostatnie – i pierwsze legalne – 30 września 1990 r. Po zapoznaniu się z tą historią i krótkim odpoczynku schodzimy do Travnej. Łagodne zejście doprowadza nas do pięknego miejsca, gdzie urządzamy ostatniego w tym roku, tradycyjnego grilla. Dzień jest już bardzo krótki, więc musimy pakować się i kończyć imprezę. W godzinach wieczornych szczęśliwie wracamy do Ozimka. Serdecznie dziękuję wszystkim uczestnikom wycieczki za sprostanie kolejnemu wyzwaniu. Podziękowania dla naszego kierowcy Krzyśka za bezpieczną jazdę. Tym wyjazdem definitywnie zakończyliśmy sezon 2010 r. A zatem – do zobaczenia na szlaku w 2011 roku.

Z okazji zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia i Nowego Roku, pragnę złożyć wszystkim członkom i sympatykom naszego klubu najserdeczniejsze życzenia. Niech ten szczególny czas będzie dla wszystkich okazją do spędzenia miłych chwil w gronie najbliższych, w atmosferze pełnej miłości i wzajemnej życzliwości, a Nowy Rok by stał się czasem spełnionych marzeń i nadziei.

Józef Kozioł



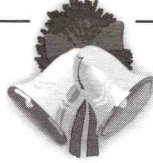
Na Borówkowej Górze.



Tu spotykali się opozycjoniści.



Ostatni tegoroczny grill.



W jaki sposób obchodzimy w Polsce, a w jaki - w Niemczech

Jedne święta - dwie tradycje

W kulturze chrześcijańskiej okres zimowy zdominowany jest przez Adwent i święta Bożego Narodzenia.



Na stołach zaczynają się pojawiać okrągłe, pracochłonie wyplatane, lub też wykonane ze sztucznej imitacji gałązek choinki (powszechnie dostępne w sklepach) - wieńce adwentowe z czterema świecami – będące symbolem Adwentu, czasu oczekiwania na narodziny Jezusa („z łac. *Adventus* oznacza *przyście*”). **Kształt wieńca adwentowego symbolizuje „nadzieję na odnowienie, nieskończoność, połączenie końca z nowym początkiem, a więc trwanie życia mimo pozornej śmierci przyrody”.** Wyplatane są z ciemnozielonych gałązek choinki (świerk, jodła), lub też cisa, według ludowych wierzeń mają one „*moc chronienia przed złymi siłami, symbolizują życiodajne siły*”, w niemieckich wierzeniach uważano, że gałązki te mają ubłagać zimą duchy o opiekę i zgładzić złe demony. Na nim ustawiane są cztery świece. najczęściej w kolorze czerwonym, aby wyrazić radość oczekiwania na przyście Mesjasza. **Symbolika kolorów u naszych zachodnich sąsiadów jest podobna** - zieleń oznacza nowo rodzącego się Chrystusa, a zarazem nadzieję i życie, czerwień to odpowiednik krwi Chrystusa.

W polskiej tradycji począwszy od pierwszej niedzieli Adwentu, w każdą kolejną zapala się następną świecę, cała rodzina zasiada razem i wszyscy śpiewają pieśń: „*Oto Pan Bóg przyjdzie...*”. **Zwyczaj wieńca adwentowego przywędrował do nas z Niemiec, gdzie rozpowszechni**

nił się przed I wojną światową. Wieniec może zostać także udekorowany bombkami lub suszonymi owocami, szyszkami drzew - dawniej uważano, że to gałązki choinki pełniły funkcję ozdobną. Nie każdy zachowuje symbolikę kolorów świec lub kształtu wieńca (bywa także prostokątny), raczej dostosowywana jest ona do kolorów wnętrza (w rodzinach preferujących nowoczesny styl). Przygotowaniem i przystrojeniem wieńców zajmują się kobiety z dziećmi, chociaż jeszcze częściej kupowane są w kwaciarniach lub w sklepach - podobnie jest w Niemczech.

Skoro historia prowadzi nas do Niemiec warto poznać dokładną jej genezę, a mianowicie: **zwyczaj ten ma około 150 lat, ewangelicki pastor Johann Heinrich Wilchern z Hamburga był założycielem domu sierot.** Podczas Adwentu śpiewał z dziećmi pieśni, modlili się wspólnie, ale też opowiadał o świętach Bożego Narodzenia. Każdego dnia zapalał jedną świecę aż do 24. Ten pomysł bardzo spodobał się dzieciom, które przystrajały je gałązkami choinki. Z czasem liczba świec została zredukowana do 4. Tak też rozpowszechnił się ten zwyczaj w całych Niemczech i powędrował m.in. do Polski. Aby uprzyjemnić dzieciom czas oczekiwania na przyście Dzieciątka lub Mikołaja w wieczór wigilijny, każde z maluchów na początku Adwentu otrzymuje kalendarz adwentowy. Jest to forma osładzania sobie każdego dnia otwierając jedno okienko z czekoladką. Zawsze kalendarze przed-

stawiały postać Mikołaja, cieszących się dziećmi, zimowego pejzażu z zaśnieżoną choinką, natomiast teraz przedsiębiorcy doprowadzają do jego przerysowywania i zatracenia prawdziwej wartości poprzez umieszczanie bohaterów bajek (brak świątecznego akcentu). Jest to młody zwyczaj, który ma korzenie niemieckie. Jego wynalazcą był Gerhard Lang, a odrodzenie kalendarza nastąpiło po wojnie (1958), kiedy to przybrało dzisiejszą postać (wcześniej w okienkach były domowe ciasteczka).

Dawniej w Polsce rozpoczęcie Adwentu oznaczało koniec zabaw, tańców, należało zrezygnować z hucznych wesel, bo nastał czas pobożnej zadumy, powagi czas gorliwszych praktyk religijnych, a zwłaszcza modlitw za zmarłych. Był to czas, kiedy wiejskie kobiety spotykały się ze swoimi sąsiadkami i dały pierze lub przędzy nici lnu na wrzecionach, przebierały fasolę, groch. Oczywiście tym pracom towarzyszyły rozmowy, najczęściej były to opowieści o duchach, czarownikach, wiejskich plotkach, a także swatach dziewcząt z chłopcami. Nie wolno było pracować wtedy na polu. Najważniejszą rolę odgrywały codzienne msze św. Odprawiane wczesnym rankiem, które nazywano roratami, nabożeństwo to było ku czci Najświętszej Marii Panny (dzieci trzymały świece w rękach - symbol Jezusa, czyli światła, które przyniosła Maryja). Dziś roraty odbywają się późnym popołudniem, dzieci wędrują z barwnymi lampionami ze swoimi rodzicami na wspólną mszę.

Zwyczaj ten nie jest preferowany w większości landów. Tutaj praktykująca religie rodzina wieczorem czyta wspólnie opowiadania świąteczne aż do wigilii.

Adwent to także czas przygotowywania domu na święta, a więc sprzątania, wykonywania dekoracji świątecznych, pieczenia pierników - to zadanie dla mam i ich pociech. Do najpopularniejszych wypieków w Niemczech należą: cynamonowe pierniczki, babki drożdżowe z marcepanem, orzechami, rodzynkami, ciasteczka maślane, które można zakupić na jarmarkach świątecznych, podobnie jak liczne dekoracje, kwiaty (szczególnie popularna jest gwiazda betlejemska i amarylis), jedzenie czy nawet prezenty świąteczne. Specjalnością jarmarków jest grzane wino. Jest to czas spotkań w rodzinnym gro-

nie, wspólnych wypraw, zakupów, organizowane są wtedy śpiewy kołęd, a także wiele innych atrakcji przygotowanych z myślą o rodzinie (dzieci często korzystają z karuzeli, a dodatkową atrakcją dla nich są żywe zwierzęta np. konie).

Kim był św. Mikołaj

6 grudnia przychodzi Mikołaj. **Jego dzisiejszy wygląd w znacznym stopniu odbiega od rzeczywistego. Został on tak zaaranżowany przez producentów „Coca - Cola w 1931 roku”.** Jest to ulubiony święty dzieci - biskup, który chętnie dzielił się z innymi, miał niezwykły dar czynienia cudów, np. przywracał rodzicom ich utracone dzieci, rozmnażał zboże w latach nieurodzaju, ratując ludzi od śmierci głodowej. W tradycji europejskiej zwłaszcza tej najnowszej i polskiej, św. Mikołaj jest znany jako opiekun, przyjaciel, dobrodziej dzieci, który te grzeczne obdarowuje prezentami, słodyczkami, owocami, natomiast niegrzeczne maluchy otrzymują różgi. Istnieje moda przebierania się za Mikołaja, najczęściej w tę rolę wcielają się wujkowie lub dziadkowie, przebrani w aksamitne strój wykończony białym kożuszkim, długa siwą brodą z wąsami, naturalnie z wielkim workiem prezentów, dzwonkiem i różgą - to także mój obraz świętego, który przychodził do mnie w dzieciństwie.

W Niemczech dzieci 5 grudnia wieszają skarpety lub czyszczą buty i pozostawiają je przed drzwiami, a nocą przychodzi do nich święty pozostawiając łakocie - po porannej pobudce zaglądną za drzwi, a tam już czeka na nie niespodzianka. W zasadzie na przestrzeni minionego czasu zmianie uległy prezenty, które otrzymują dzieci, w zależności od poziomu zamożności rodziny - każde z nich z niecierpliwością wyczekuje odwiedzin Mikołaja.

Boże Narodzenie - zaduma i symbole

Do niewątpliwie najpiękniejszych świąt należy Boże Narodzenie. **Poprzedzająca je Wigilia jest magicznym wieczorem spędzonym w gronie najbliższej rodziny. Obrzęd ten, porównując ze sposobem celebrowania przez naszych przodków, wciąż zachowuje swoją wyjątkowość, ponadczasowość, przepiękny jest symboliką, licznymi wróż-**



bami i poprzedzony jest wielogodzinnymi przygotowaniami potraw, domu - przez gospodynie, obejścia - świąteczne lampki przyozdabiają balkony, krzewy, choinki oraz przeróżne figury mieszczące się w ogrodzie - to zadanie dla mężczyzn. Jest to czas życliwości, radości, zakończenia wspaniałości, przebaczenia krzywd, wzajemnej pomocy - to jedyny taki dzień, w którym każdy jest szczęśliwy i dobry dla drugiego człowieka.

Karty historii sprawiły, że nie zawsze rodziny mogły być razem, np. podczas wojny, na frontach, na zesłankach. Jest także spora grupa osób samotnych, które ten świąteczny czas spędzają na specjalnie organizowanej dla nich wieczery dla samotnych, są też tacy którzy mogą liczyć na pomoc sąsiadów, znajomych. Kiedy w ciągu roku odejdzie ktoś bliski to czas świąt jest tym trudniejszym okresem, bo jak się cieszyć, kiedy tak strasznie się cierpi?

Wigilia to noc symboli i przesądów. jeśli nie są one przestrzegane domownikom grozi niepowodzenie w przyszłym roku; zatem na co trzeba zwrócić szczególną uwagę w polskiej rodzinie? Tego dnia należy się wzorowo zachowywać, ta reguła dotyczy szczególnie dzieci, ponieważ według starego polskiego przysłowia: „Jaka Wigilia, taki cały rok”. Zatem **nie wolno się kłócić, krzyczeć, szyć ubrań, prasować, wieszać prania (na to zwraca się szczególna uwaga w moim domu)**. Zwierzęta powinny otrzymać większą porcję paszy i lepszej jakości, bo kiedy wybijie północ będą mówiły ludzkim głosem - żeby się pozytywnie wypowiedziały o swoim gospodarzu. Tego dnia domownicy idą na groby bliskich zmarłych, zapalają znicze i pomodlić się za ich dusze, które według tradycji powracają z zaświatów i ten dzień spędzają z bliskimi. Podobnie jest w Niemczech, tam również odwiedza się groby bliskich zmarłych, chociaż nie wszystkie rodziny pielęgnują ten zwyczaj dokładnie tego dnia, najczęściej odwiedzają bliskich zmarłych w kolejne świąteczne dni.

Przygotowania do wieczery w Polsce rozpoczynają się już dzień wcześniej, ponieważ nie wszystkie potrawy mogą być wykonane w tym samym czasie, niektóre muszą odstać (np. karp w galarecie, karp w zalewie octowej, klopsiki rybne w zalewie octowej, rolmopsy). Kolejnego dnia przy-

rzęda się potrawy, które zostają podawane w ciepłej formie, a więc ryby smażone (karp, halibut), ryba po grecku, makówka, pierogi z grzybami i kapustą, kapusta z grzybami, barszcz czerwony z uszkami, kartofle w mundurkach, kapusta z grochem, kompot ze suszu. Należy podkreślić fakt, że postuje się aż do wieczery wigilijnej.

Bardzo dużą wagę przywiązuje się do odświętnego nakrycia stołu: pod białym obrusem znajduje sianko, które symbolizuje to że żłóbka Chrystusa; pod talerze wkłada się symboliczny grosik, który ma wróżyć pomyślność w finansach w przyszłym roku, aby pieniędzy nie brakowało; pozostawia się wolne nakrycie dla niespodziewanego gościa, bądź też duszy, która tego dnia zechce za-



się z nami do wieczery; dzieci z niecierpliwością oczekują pierwszej gwiazdki- wtedy to można zasiąść do wigilijnego stołu. Następnie cała rodzina dzieli się wspólnie opłatkiem wigilijnym (tylko w Polsce funkcjonuje ten zwyczaj), najstarszy członek rodziny - mężczyzna czyta fragment Pisma św., w tle rozbrzmiewają kołеды.

Czas rozpoczyna konsumowanie przygotowanych potraw - mają one charakter postny (ryby), na stole króluje 12 potraw (spoglądając na menu z ekonomicznego punktu widzenia jest to zapewne jedna z najdroższych kolacji dla przeciętnej rodziny w roku). Następnie ku radości dzieci pora na rozpakowanie prezentów, które otrzymały od Dzieciątka. Wtedy to śpiewa się wspólnie kołеды, wspomina bliskich zmarłych, star-

si członkowie rodziny opowiadają swoje refleksje z lat ich młodości. Następnie o północy cała rodzina wybiera się na pasterkę, by w ten sposób uczcić narodziny Jezusa Chrystusa (pasterka dla dzieci odbywa się popołudniu, ok. godz.16). Boże Narodzenie jest uważane za najważniejsze święto, w przeszłości w wsi dla uczczenia tak wielkiego święta wstrzymywano się od wszelkich prac gospodarskich i domowych (poza karmieniem zwierząt), nie wolno było np. przegłądać się w lustrze, czesać się i poprawiać splecionych warkoczy, aby nie wzbudzić w sobie niepotrzebnej próżności. Tego dnia cała rodzina się spotyka, wspólnie kołedując, a także spożywając potrawy, które pozostały z dnia wcześniejszego. Jest to dobra okazja,

do kościoła, aby po długim czasie się wewnętrznie wyciszyć cieszyć się (rozkoszować się) atmosferą świata. Najważniejszą rolę odgrywa Wieczera, przygotowywana jest przez panią domu. Potrawy, które podczas niej goszczą to potrawa z ryby, sałatka z solonego śledzia z kartoflami, w innych rodzinach serwuje się też kartofle puree. Na wsi preferuje się upieczone drożdżowe kluski (Rohrnuudeln-gebackene Hefeteigklose) oraz zupę. Po pasterce spożywa się smażoną kiełbasę z kiszoną kapustą- tego dnia nie spożywa się odświętnych dań. W rodzinach, w których są dzieci preferuje się szybkie przygotowanie potraw tzn., kiełbasa i sałatka ziemniaczana, ponieważ ten dzień ma zostać spędzony z najbliższymi. Po skomunikowaniu przygotowanego jedzenia cała rodzina siada w kształcie koła śpiewa kołedy (najpopularniejsza to „Stille Nacht, Heilige Nacht”; polska wersja to „Cicha noc”) i rozmawia. Wcześniej dzieci zostają obdarowane prezentami od rodziców, dziadków, ale wierzą, że podarunki te dostarczyło im Dzieciątko (Christkind): są to zazwyczaj zabawki, żywy, swetry, albo pieniądze.

Do najpopularniejszych prezentów w rodzinie niemieckiej należą (uwzględniając wszystkich członków rodziny): książki, płyty CD, wino, delikatesy - np. kawa, bilety wstępu do kina, teatru, na koncert; dawniej były to ręcznie wykonane na drutach czapki, rękawiczki, szaliki, skarpetki (podobnie było w Polsce).

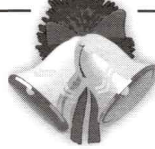
Następnie wszyscy zjadają się ciasteczkami, piernikami, babką drożdżową z marcepanem, bakaliami, a dorośli piją grzane wino. **W Boże Narodzenie po Mszy św. rodzina spotyka się na uroczystym obiedzie (podobnie jak w Polsce, lecz są inne potrawy, charakterystyczne dla kultury niemieckiej),** specjalnością wsi jest zupa ryżowa z mięsem, pieczeń wołowa z modrą kapustą, a także w nielicznych rodzinach je się dzicyzynie. Miastowe rodziny preferują przysmażonego koguta, gęś (Martinsgans) lub kaczkę, rzadziej indyka, kluski, modrą kapustę, ewentualnie biała kiełbasę.

Magdalena Moj

Autorka jest studentką Uniwersytetu Opolskiego. Artykuł powstał na bazie jej pracy „Miejsce i rola tradycji w wychowaniu pokoleń na przykładzie rodziny polskiej i niemieckiej”.

by razem zasiąść do świątecznego obiadu, którego specjałem są: domowy rosół, śląskie kluski, modra kapusta, kaczką oraz rolady.

U naszych zachodnich sąsiadów ten dzień jest również wyjątkowy, a mianowicie przystraja się kolorowymi lampkami obejścia, figurki, a także same domy. Kilka dni przed Wigilią ozdabia się choinkę - symbol życia i nadziei- dekorowana jest wedle gustu, najczęstszymi ozdobami są m.in.: bombki, anielskie włosy (Lametta), albo drewnianymi, malutkimi zabawkami (tradycyjne drzewka przyozdabiane są jabłkami i słodyczami). Pod choinka mieści się stajenka wykonana z drzewa, na wzór tych mieszczących się w kościołach. W Wigilię czyta się dzieciom ostatnia z opowieści wigilijnych, rodzina idzie w ten dzień



Choinka Radka

Zaraz po śniadaniu Stefan ogłosił uroczystym głosem: - **Dzieci, dzisiaj jedziemy po choinkę na targ.**

Buzia ośmioletniej Krysi rozpromieniła się jak księżyc w pełni.

Najstarszy - Paweł skrzywił się lekko, rozłożył dłonie i cichym tonem, mającym podkreślić zmartwienie, odpowiedział: - *Tato nie mogę, mam dzisiaj próbę. Jeśli ja nawalę, to reszta nie będzie mogła grać, wiesz jak to jest w zespole. Krysia i Radek pojedą z tobą. Są przecież już duzi, razem z tobą wybiorą najlepszą choinkę, jaka będzie do kupienia. Jestem tego pewny.*

- *A tak cieszyłeś się zawsze, kiedy mogłeś jechać z tatą po choinkę.* - Zosia spojrzała na swego najstarszego z niedowierzaniem, rzeczywiście żegnał się bezpowrotnie z okresem dzieciństwa. - *Jeszcze w zeszłym roku, pamiętasz? Byłeś nawet przeziębiony, a uparteś się, że pojedziesz.*

- *Mamo, jak nie pójdę na próbę, to będą wściekli na mnie, wiesz, że mamy koncert już za tydzień.*

- *Wiem, wiem Pawełku... Masz rację, Krysia z Radkiem dadzą sobie radę. Tak Krysiu? -* Zosia pogłaskała córkę po głowie.

- *Mamusiu, kupimy największą i najpiękniejszą. Prawda tatusiu? Największą ze wszystkich jakie tam będą!*

- *No nie wiem kochanie, wyzszej jak nasz pokój, chyba nie kupimy, bo potem będziemy musieli ją skracać, prawda? -* Stefan mrugnął okiem w stronę córki. - *Ale najpiękniejszą wybierze-my na pewno.*

Radek, najmłodszy z trójki rodzeństwa, przekrzywił głowę, zmrużył oczy i dodał: - *Wyberze-my taką, która najpiękniej pachnie, która ma szyszki i na której siedzą jeszcze ptaszki.*

Wszyscy wybuchnęli śmiechem.

- *Mówiłem tato, że na nich możesz polegać -* Paweł klepnął lekko Radka w plecy. Pod palcami poczuł twardą powierzchnię gorsetu, jaki Radek nosił za dnia. Od urodzenia chorował na rzadką i nieuleczalną chorobę kości, której facyńskiej nazwy Paweł nigdy się nie nauczył, nienawidził tej nazwy tak samo jak samej choroby.

- *Raduś, jeśli na choince nie będzie już ptaszków, to powieszmy te nasze, wiesz, te z drewna i z waty. Ty je będziesz wieszał, a ja będę ciebie przytrzymywał, dobrze?*

- *Yhm. A na samej górze powieszę tego czerwonego ze szklanymi oczkami.*

- *To nawet lepiej Raduś, że nie będzie tam żywych ptaszków, bo Czyścioch wszystkie by wyłapał i zjadł. Naszych choinkowych nie zje, bo mu nie smakują -* Krysia podeszła do sprawy bardzo praktycznie.

- *A pamiętacie dzieci, jak w zeszłym roku Czyścioch o mała nie przewrócił by choinki?*

Wszyscy równocześnie spojrzeli na rudego kocura leżącego na poduszce przy kaloryferze. Czyścioch był członkiem rodziny i bez zmrużenia okiem wybaczano mu nie takie przewinienia. A win nazbierało się już tyle, że starczyłoby na wieloletni pobyt w więzieniu o zastrzonym rygorze. Ale kiedy siedał na kolana, tulił się i mruczał do ucha, wszystkim miękły serca.

Krysia i Radek, pod troskliwym okiem matki, ubrali się bardzo starannie i ciepło.

- *Chyba jeszcze trzyma mocny mróz, Pawełku, spójrz na termometr, wcześniej rano było minus dwanaście..*

- *Minus siedem w tej chwili.*

- *Tak przypuszczałam, wygląda na to, że cały dzień tak potrzyma. Stefan nie bądźcie zbyt długo na targu. Kupcie co macie kupić i migiem do domu.*

- *Tak zrobimy -* pocałował żonę w policzek i wyszedł z dziećmi na podwórze.

Trzymany przez ojca i siostrę z obu stron za ręce jeszcze przed usadowieniem się w samochodzie Radek powiedział: - *Szkoda, że nie ma śniegu, moglibyśmy ulepić bałwana.*

- *Nie martw się Raduś, śniegu jeszcze nasypie niemało. Mówili w telewizji, że go tej zimy nie braknie. Ulepicie sobie jeszcze niejednego bałwana.*

- *Może nawet nauczę się rzucać śnieżkami. Lepić potrafię już duże kulki, prawda Krysiu?*

- *Tak, lepsze najlepsze śnieżki od wszystkich chłopaków z na-*



szej ulicy. W tym roku nauczymy cię rzucać nimi daleko.

Radkowi bardzo podobała się ta myśl i z tego to powodu uśmiechał się cały czas. Rzucanie śnieżkami, to było jego marzenie. Najbardziej zazdrościł zimą dzieciom tej właśnie zabawy. Jego sztywny kręgosłup nie nadawał się do takich przeciążeń.

Kiedy dojeżdżali do targu dzieci od razu zauważyły plac na którym sprzedawano choinki. Były różnej wielkości. Tu chyba każdy znajdzie tę, której szuka. Sprzedający stali przy wypełnionym rozpalonym koksem piecu, przypominającym koszyk z grubego drutu i grzali sobie ręce. Stefan rozejrzał się powoli dookoła i ruchem głowy wskazał dzieciom kierunek. Pod składanym drucianym płótem stały choinki nie wyższe jak 2 metry.

- *Taka mniej więcej musimy kupić, większa nie zmieści się w pokoju.*

Ruch w tej części targowiska nie był oszałamiający. Kiedy stanęli przy choinkach, od razu podeszedł do nich grubawy pan w baranicy i filcowych butach.

- *Państwo sobie życzą choineczkę? A proszę, proszę, wczoraj ścinane. Najprawdziwsze tany z tyrolskiego lasu.*

- *Akurat z tyrolskiego -* Stefan śmiał się głośno. - *Skąd one są to nas nie interesuje ale to czy świeże.*

- *No właśnie mówię, że wczoraj ścinane. W normalnie ogrzewanym pokoju wytrzymają - bez zrzucenia jednej chociażby igielki - do Trzech Króli. Potem i tak się je wyrzuca.*

- *W jakiej cenie te dwumetrowe?*

- *Dwadzieścia złotych, ale jak dla pana to po osiemnaście. Widzę, że dla dzieci, więc tak trzeba.*

- *Krysiu, Radek, którą wybieramy?*

Krysia podeszła od razu do ojca i baczynym okiem omiatała stojące w specjalnych stojakach drzewka.

- *Raduś, a ty nie chcesz wybierać?*

Radek stał w przeciwległym rogu ogrodzonego sektora i przyglądał się choince stojącej w dużej donicy. Stefan podeszedł do niego.

- *Tatusiu, a czemu ta choinka stoi w tym wiadrze?*

- *To nie wiadro, to doniczka -* zamiast Stefana odpowiedział mu sprzedawca. - *Ona ma korzenie i można ją po świętach wysadzić do ogrodu albo lasu i dalej będzie sobie rosła.*

Potem zwrócił się do Stefana i rozłożył ręce: - *Widzi pan, ostatnia mi taka została, przywiozłem takich parę, ale ludzie się nimi nie interesują, bo są nie tylko mniejsze ale i droższe. Wolą te ścinane. Już ją chciałem wyrzucić, bo sam pan widzi, jaka nieforemna i miejsce tylko zajmuje.*

- *A czy jak posadzi się ją w ogrodzie to żywe ptaszki znowu będą na niej siadały? -* Radek dotknął najbliższej jego twarzy gałązki.

- *A będą, będą, dlaczego by nie miały siadać. Ale ta chyba trochę za mała dla was -* sprzedawca spojrzał na Stefana - *Pytał pan o te dwumetrowe.*

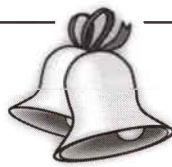
- *Tak, tak, weźmiemy którąś z dwumetrowych.*

Radek złapał ojca za rękę i pociągnął z powrotem do drzewka w donicy.

- *Tatusiu, chodź weźmiemy tę tutaj? Mamy w ogrodzie tyle miejsca. Weźmiemy ją dla ptaszków.*

- *Raduś, zobacz jaka ona nierówna, tu brakuje gałązki, o i tu też. Pieniek ma taki skrzywiony. Ta choinka jest chora. Widzisz nikt jej nie chce bo nikt jej do tej pory nie kupił. Nie podoba mi się. Myślę, że mamusi też się nie będzie podobać. Pawłowi tak samo.*

- *Tatusiu, chodź kupimy tę, nie będziemy musieli jej wyrzucić -* przejętym głosem prosił



Radek - *Będzie dalej rosła.*

Krysia przysłuchiwała się rozmowie. Podeszła do drzewka i zaczęła obmacywać gałązki. Kiedy spojrzała na brata i ujrzała jego załzawione oczy, odwróciła się do ojca.

- *Wiesz tato, z tym wysadzeniem choinki do ogrodu to nawet dobry pomysł.*

- *Ale Krysiu, widzisz ją jaka ona nierówna?*

- *Jest nierówna. Ale jest żywa – odpowiedziała – I zapewniam cię, że mamusi będzie się podobala. I Pawłowi też.*

Stefan podszedł jeszcze raz do choinki przykleknął i zaczął obracać nią dookoła jej własnej osi.

- *Hmm, gdyby ją postawić o tak właśnie, to nawet nie widać tych wad. Czy ja wiem. Ile pan za nią chce?* – obrócił się do sprzedawcy?

- *Co będę pana czarował, już wspominałem, że chciałem wyrzucić już tego chorego badyla. Normalnie za te w doniczkach biorę cztery dychy, tę dam panu za dziesięć złotych.*

Kiedy Stefan niósł choinkę do samochodu, Radek jedną rączką ciągle dotykał zimnej doniczki, jakby w obawie, że może się ojcu wysunąć z ręki i spaść na ziemię. Nie krył radości, policzki zaczerwieniły mu się jak dwa jabłka i ciągle powtarzał: - *Choinki w doniczkach są najpiękniejsze, mimo, że są chore.*

W samochodzie Radek powiedział do siostry: - *Ten pan to chciał ją wyrzucić bo jest chora. Ja też jestem chory Krysiu.*

Stefanowi oczy zaszyły mgłą, długo ustawiał lusterko mimo, że już dawno było we właściwej pozycji.

Po przyjeździe do domu Radek nie spuszczał drzewka z oka. Asystował ojcu przy wyjmowaniu go z samochodu i szedł z nim krok w krok do warsztatu gdzie Stefan postanowił uwolnić je z worka i z zewnątrz oczyścić doniczkę z zaschniętej ziemi.

Zosi, która obserwowała ich z okna nie uszła uwadze niezwyklej aktywności najmłodszego syna. Ubrała się i zeszła do warsztatu.

- *Mamusiu, wybraliśmy najpiękniejszą choinkę – Radek zadzwonił swoim złotym głośnikiem*

kiedy tylko ujrzał ją na progu. – *Jest trochę chora, ale jest bardzo żywa. Prawda tatusiu?*

- *Tak, wybraliśmy najpiękniejszą i najbardziej żywą choinkę jaka tam była – Stefan spojrzał na żonę i kiwnął ledwo dostrzegalnym ruchem głowy w stronę Radka. Po chwili dodał: - To Radek ją znalazł. Gdyby nie on to kupilibyśmy jakąś najbardziej nieżywą choinkę. I nie moglibyśmy jej posadzić w ogrodzie.*

- *To nasza ma korzenie? - Zosia autentycznie nie skrywała zdziwienia. – Takiej jeszcze nie mieliśmy. I ty Raduś ją wybrałeś? Jestem taka dumna z ciebie syneczku – pocałowała go w oba rozgrzane policzki.*

- *Mówiłam ci tato, że mamusi też się spodoba – Krysia przytuliła się z drugiej strony do Zosi.*

Radek siadł na małym krzeselku, jak dorosły oparł prawą rączką głowę, westchnął i powiedział: - *Żal mi tych wszystkich choinek bez korzeni.*

Choinka stanęła tym razem na stoliku na książki a książki powędrowały na ten czas do komórki, do dużego pudła po telewizorze. Była dużo mniejsza od tych, które co roku o tej porze stawiano na podłodze w kącie pokoju.

Kiedy ją ubierano, Radek uważał, by nie zawisła na którejś z gałązek zbyt ciężka ozdoba. Wszystkie kolorowe zwierzątka z drewna, które odziedziczyli po rodzicach Stefana i które zawsze wisiały na gałązkach obok bombek, tym razem pozostały w pudelkach. Tylko dwa ptaszki, mimo że z drewna, znalazły swoje miejsce na choince. Bo cóż to za choinka bez ptaszków?

Doniczkę owinęli papierem osobiście w tym celu pomalowanym przez Krysję.

- *To najpiękniejsza choinka jaka stała w naszym domu – powiedziała Zosia kiedy Paweł powiesił i podłączył do prądu lampki.*

- *I wcale nie widać, że jest chora – dodał Radek.*

- *Nawet jeśli jest trochę chora, tak ty ci ty, to zobaczysz, Raduś, jak posadzimy ją w ogrodzie. Wyzdrowieje w try miga. – Paweł poklepał brata po ramieniu – Wybrałeś naprawdę ekstra choinkę.*

* * *

Kiedy siedzimy teraz przy kawie w pokoju gościnnym i spoglądamy przez drzwi tarasu na zaśnieżony ogród, oczy zatrzymują się ciągle na dorodnym młodym świerku stojącym w samym centrum..

- *Po posadzeniu choinki w ogrodzie Radek zmienił się nie do poznania – wspomina Zosia. - Choroba po prostu stanęła w miejscu. Lekarze nie mogli tego nijak wytłumaczyć. Powiedziano nam, że medycyna zna tylko kilka udokumentowanych*

małych próbek i kilka dni później zadzwonił i powiedział, że tak zdrowego świerka i w lesie trudno znaleźć. A te przebarwienia to typowy, przejściowy objaw związany ze zmianami klimatycznymi. Odetchnęliśmy wtedy wszyscy z ulgą. Tak, to rzeczywiście cudowne drzewo. Pod nim też pochowaliśmy Czyściocha, kiedy wypełniły się jego dni.

I wiesz, od tamtych Świąt Bożego Narodzenia już nigdy nie stanęła u nas ścięta choinka. Kupowaliśmy i kupujemy tylko i wy-



tych przypadków. Kiedy choroba zaczęła się cofać a Radek poruszał się coraz płynniej i zaczął nawet uprawiać sport, lekarze orzekli po prostu, że to cud. Tak jak choinka z biegiem czasu niwelowała swoje początkowe wady, krzywizny i ubytki, stawała się normalnym silnym drzewem, tak samo nasz Radek pozbywał się resztek choroby. Dzisiaj już nic nie przypomina o tym ,co za straszliwe przekleństwo nosił w sobie. Wiesz to drzewo jest dla nas święte. Nie śmieję się – sama się uśmiechnęła i dotknęła mojej dłoni – Traktujemy to drzewo jak członka rodziny. Pamiętasz Stefan, jak, chyba trzy lata temu, na kilku gałązkach zaczęły żółknąć lekko igły? Boże, co się wtedy działo! Baliśmy się, że drzewo zaczęło chorować. Stefan poprzez kolegę, a ten kolega znowu przez kolegę, ściągnął tutaj profesora z instytutu botaniki, znawcę tych spraw. Opowiedzieliśmy mu historię tego drzewa, tak jak teraz Tobie. On obejrzał naszego świerka dokładnie, wziął kilka

łącznie takie w doniczkach. Początkowo sadziliśmy je w ogrodzie, ale kiedy zaczęło brakować miejsca, rozdajemy je znajomym albo wysadzamy po prostu w lesie. Kiedy Radek przyjeżdża do domu a pogoda i temperatura na to pozwala to przesiaduje, uczy się a często i śpi pod jego choinką. I widać, że ona chętnie dzieli się z nim swoją niezwykłą energią. Mówiliśmy Ci, że Radek studiuje medycynę? Jest na ostatnim roku. Chce się specjalizować w rozpoznawaniu i leczeniu chorób rzadkich i nieuleczalnych. To jego cel i marzenie.

Po wypiciu kawy, mimo mroźnego wiatru, wyszliśmy na chwilę do ogrodu. Chciałem dotknąć tego niezwykłego świerka, przywitać się, znaleźć się choć przez chwilę w kręgu jego niezwykłej energii.

W tej rodzinie, w tym ogrodzie, nikogo nie dziwi i nie śmieszko obejmowanie drzewa.

Koniec

Eugen Jelonek

Krzyżowa Dolina, 01.12.2008



* Mikołajki * Mikołajki * Mikołajki * Mikołajki * Mikołajki *
Szczedrzyk:

Dający otrzymują więcej

W zimowej scenerii, w poniedziałek 6 grudnia, Mikołaj odwiedził dzieci z parafii w Szczedrzyku. Organizatorem imprezy była parafialna grupa Caritas, której członkinie przygotowała paczki dla dzieci – od tych najmłodszych aż po gimnazjalistów. Prezentów wystarczyło dla wszystkich, a maluchy dodatkowo wybierały sobie maskotki – pluszaki.

Po popołudniowej mszy świętej Mikołaj przejechał bryczką zaprzęzoną w dwa konie spod kościoła na plac św. Mikołaja. Za nim pochodem szły dzieci wraz z rodzicami. Na miejscu, wspomagany przez proboszcza ks. **Marcina Ogioldę**, Mikołaj przystąpił do rozdawania prezentów, a na dorosłych czekał kiermasz ze stroikami, wiankami adwentowymi i innymi świątecznymi ozdobami, domowym makaronem, pasztemem i piernikami własnego wypieku. Dla rozgrzania zmarzniętych płonęło ognisko, dzieci częstowano gorącą herbatą, a dorosłych grzany winem. Podczas kiermaszu zbierano także datki na dal-

szą działalność charytatywną szczedrzyckiej grupy Caritas. Jej przewodnicząca **Bernadetta Golomb** powiedziała nam, że dający otrzymują więcej, niż sami dają. Satisfakcją pań z Caritas jest więc radość w oczach obdarowanych dzieci, które na zakończenie imprezy robiły sobie zdjęcia z Mikołajem. Dziękuje też panu **Kokotowi** z Antoniowa za udostępnienie bryczki i koni dla Mikołaja.

18 grudnia w świetlicy wiejskiej w Szczedrzyku odbędzie się doroczne spotkanie wigilijne, organizowane przez Caritas dla najstarszych i samotnych mieszkańców z całej parafii Szczedrzyk.

(jad)



Mikołaj odwiedził dzieci z parafii w Szczedrzyku.



Na kiermaszu oferowano świąteczne ozdoby i wypieki.



Dzieci z rąk dostojnego gościa odbierały prezenty.

Grodzic:

Spotkanie w Kuźni

Zgodnie z tradycją 6 grudnia przyjechał do dzieci w Grodźcu Święty Mikołaj. Zaprosiło go Stowarzyszenie Nasz Grodziec.

Święty ubrany był w szaty biskupie, na głowie miał infułę a w rękę pastorał. Długa broda prawie całkiem zakrywała mu twarz, spoza niej dojrzeć można było jedynie uśmiechnięte usta i oczy, spoglądające na dzieci zza okularów. Podobnie jak w roku ubiegłym przywiezione ze sobą prezenty Święty Mikołaj rozdawał dzieciom w Kuźni. W rozdawaniu paczek pomagały mu trzy Aniołki.

Spotkanie rozpoczęło się o godz. 18.00. Licznie zgromadzone dzieci, które tego dnia przybyły do Kuźni wraz z rodzicami, różnie reagowały na pojawienie się Świętego. **Niektóre bardzo się cieszyły, chętnie mówiły wierszy-**

ki i śpiewały piosenki, inne bały się podejść, by odebrać paczkę. Na szczęście Święty Mikołaj w takiej sytuacji dawał paczki rodzicom, a ci przekazywali je dalej. Godzinę później Święty Mikołaj musiał już nas opuścić i udać się do dzieci z innej miejscowości.

Za pomoc w przygotowaniu imprezy Stowarzyszenie Nasz Grodziec składa serdecznie podziękowania Dyrektor Ośrodka Integracji i Pomocy Społecznej **Barbarze Katolik, Krzysztofowi Adamcowi, Katarzynie Pastuch, Monice Stawczyk oraz Jakubowi Sitnikowi.**

K.K.

* Mikołajki * Mikołajki * Mikołajki * Mikołajki * Mikołajki *
Krzyżowa Dolina:

Wszyscy zasłużyli na prezenty

Mikołaj odwiedził dzieci z Krzyżowej Doliny już w niedzielę 5 grudnia. Tego dnia na godzinę 15.00 Koło DFK zaprosiło najmłodszych mieszkańców wsi wraz z rodzicami – członkami Mniejszości Niemieckiej do świetlicy wiejskiej.

Tutaj na wszystkich czekał poczęstunek słodyczami (dla dorosłych była również kawa), a Mikołaj rozdał dzieciom 42 paczki ze słodyczami. Każde dziecko, aby dostać prezent musiało opowiedzieć o sobie Mikołajowi, powiedzieć wierszyk lub zaśpiewać piosenkę i zapewnić, że było i będzie grzeczne. Przeżyć było dużo, nie mniej radości z wizyty Mikołaja i wręczonych przez nie-

go upominków. Wszystko odbyło się w przedświątecznej atmosferze, przy pięknie ubranej choince.

W ostatnią przedświąteczną niedzielę 19 grudnia w świetlicy wiejskiej w Krzyżowej Dolinie odbędzie się natomiast doroczne spotkanie wigilijne dla członków DFK i najstarszych mieszkańców wsi.

(jad)

PP nr 1:

Na sportowo

W poniedziałek 6 grudnia w Przedszkolu Publicznym nr 1 w Ozimku przedszkolaki z pięciu grup zebrały się w hollu, oczekując na przyście św. Mikołaja.

Po dotarciu do przedszkola przywitał się z dziećmi, a przy okazji okazało się, że Mikołaj jest sympatykiem gry w piłkę nożną. Znalazł więc z dziećmi wspólny temat, zabawiając je grami i zabawami w sportowym nastroju. Dzieci bardzo aktywnie uczestniczyły we wspólnej zabawie, po zakończeniu której Mikołaj zwierzył się przedszkolakom, że jest bardzo zadowolony z zimowej

aury, ponieważ mógł przyjechać saniami i przywieźć bardzo dużo prezentów. Wszystkim dzieciom wręczył duże paczki słodyczy.

Po zrobieniu pamiątkowych zdjęć, przedszkolaki podziękowały Mikołajowi za prezenty, prosząc, aby w przyszłym roku znów odwiedził ich przedszkole.

(nies)

Schodnia:

Czekali i się doczekali

Na przyście św. Mikołaja w Schodni dzieci wraz z rodzicami czekały w świetlicy wiejskiej już 3 grudnia.

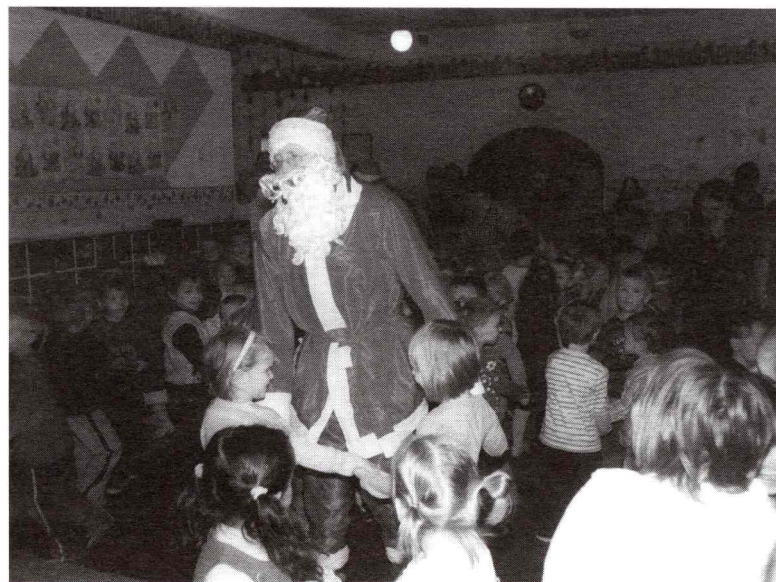
Pojawił się w pięknym stroju i przywitał z dziećmi, nawiązując z nimi rozmowę. Wszystkich obecnych przywitał przewodniczący DFK **Jerzy Sobota**. Mikołaj usiadł przy kominku i zaczął rozdawać dzieciom paczki ze słodyczami, których było około stu. Paczki przygotowano również dla osób samotnych i niepełnosprawnych.

Organizatorami i zarazem sponsorami imprezy byli: Zarząd Koła DFK, sołtys **Edward Głodowicz** i Rada Sołecka z przewodniczącą **Julią Widerą** na czele. Wszystkie dzieci dziękują organizatorom za przygotowanie tego mikołajkowego spotkania.

(nies)



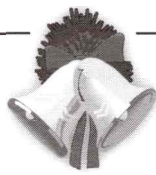
Mikołaj odwiedził dzieci w Krzyżowej Dolinie.



Przedszkolaki miały wspaniałą zabawę.



Do Schodni również zawitał znamienity gość.



* Andrzejki * Andrzejki * Andrzejki * Andrzejki * Andrzejki * Andrzejki * Andrzejki * Andrzejki *
PSP Grodziec:

Magiczna komnata

Wróżby to stary jak ludzkość sposób na poznanie niepewnej przyszłości. Wierzono, że są dni kiedy duchy przodków wracają na ziemię i odślaniają przed nami odrobinę nieznanego.

W Publicznej Szkole Podstawowej im. Mikołaja Kopernika w Grodźcu wróżby cieszą się niesłabnącą popularnością, dlatego 30 listopada nie zabrakło magii, czarów i wróżb. W pięknie udekorowanej sali, samorządowe wróżki i wróżbici przepowiadali wszystkim chętnym przyszłość. Dawne przysłowie mówi, że „na Andrzejka pannom z wróżby nadzieja”. I coś w tym jest, ponieważ chętnych do poznania przyszłości nie brakowało. **Korzystano ze wszystkich znanych sposobów: od kart, kości, szpilek przez magiczne kwiaty i przyprawy aż po lanie wosku.** Największym powodzeniem cieszyły się „ciasteczka z wróżbą”, po zjedzeniu których, jak za dotknięciem czarodziejskiej różdżki, na twarzach uczniów pojawiał się promienny uśmiech, a co niektórym

nawet czerwieńły się policzki.

Atmosferę andrzejek uzupełniała dekoracja świetlicy, która na ten dzień zmieniła się w magiczną komnatę, w której pod sufitem latały miotły, po szafach chodziły ogromne pająki a zza okien zaglądały figlarne duszki. Uczniowie należący do Samorządu Uczniowskiego zadbali nie tylko o przygotowanie wróżb i wystrój Sali, ale również o własne stroje. Kapelusze, wirujące peleryny, straszne maski potworów sprawiły, że każdy z nas czuł dziwną, tajemniczą aurę, która unosiła się w powietrzu i wprowadzała wszystkich w magiczny nastrój.

Ten dzień pełen był tajemnic i magii ale przede wszystkim wspaniałej zabawy. Dzięki Samorządowi uczniowie spędzili przerwę na miłej zabawie.

S.U.



PSP nr 2 w Ozimku:

W świetle tajemnic

Choć to zabobony i gusa, to mali i duzi świetnie się bawią wróżkami i przepowiedniami dotyczącymi przyszłości.

Popołudniu 24 listopada 2010 roku Samorząd Uczniowski zorganizował dla wszystkich uczniów naszej szkoły zabawę andrzejkową. Była sala wróżb z tajemniczymi czarownicami i wróżbitami, oświetlona wyłącznie światłem świec.

Ze świata tajemnic można było błyskawicznie przenieść się do świata szalonej zabawy tanecznej, gdyż w sali obok DJ- profesjonalista „puszczał” najnowsze i stare prze-

boje. Wśród kolorowych, dyskotekowych świateł, lamp stroboskopowych i oparów dymu wszyscy szalali przy „Waka-waka”.

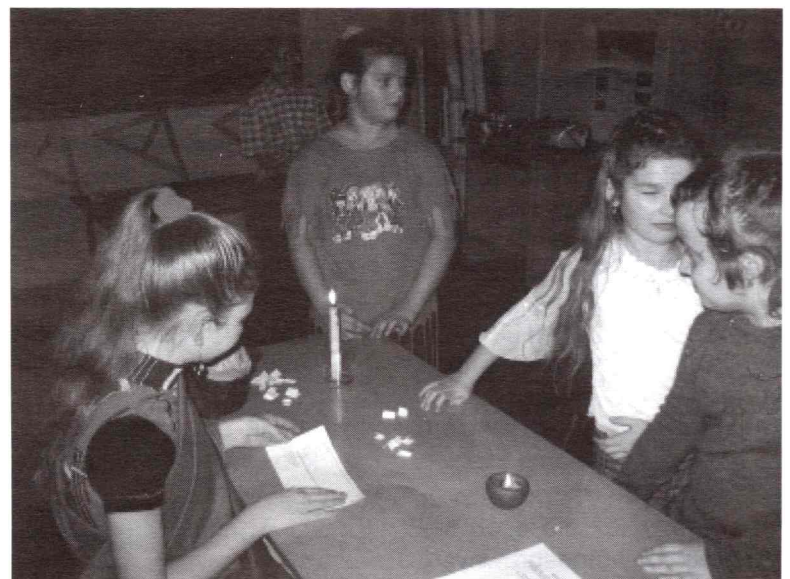
Odwiedzili nas nawet nasi absolwenci i bardzo żalowali, że już nie chodzą do naszej budy.

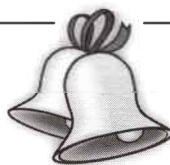
Podziękowania dla opiekunki naszego Samorządu Uczniowskiego - pani **Ani Żaczek**.

Zespół redakcyjny
 „Bzyka i Spółki”



Andrzejkowe zabawy i wróżby cieszyły się dużym powodzeniem.





* Andrzejki * Andrzejki * Andrzejki * Andrzejki * Andrzejki * Andrzejki * Andrzejki * Andrzejki *
PP nr 1:

Wcześniej od kalendarza

Nieco wcześniej niż wskazuje kalendarz, bo już 26 listopada odbyły się uroczystości andrzejkowe w Przedszkolu Publicznym nr 1. Sześciolatki zebrały się w swojej sali. W obecności rodziców każde dziecko miało okazję poddać się czarom i wróżbom.

Opiekunki grup, panie **Małgorzata Szabat** i **Ewa Młyńska**, przygotowały na ten jedyny dzień św. Andrzeja wiele atrakcji. Zgodnie z tradycją, za sprawą znaków, wróżb i przepowiedni można się było dowiedzieć, co czeka każdego przedszkolaka w dorosłym życiu. Wielką atrakcją były ciasteczka z zapieczonymi wróżbami oraz lanie wosku przez ucho dużego klucza. Wy-

niki wróżb traktowano oczywiście z przymrużeniem oka, ale śmiechu i radości było bardzo dużo. Organizując takie imprezy, przyczyniamy się do kultywowania tradycji i zwyczajów naszych przodków już od najmłodszych lat. Na zakończenie dzieci sprawiły miłą niespodziankę swoim rodzicom, przynosząc im upieczone ciastka.

(nies)



PSP nr 2:

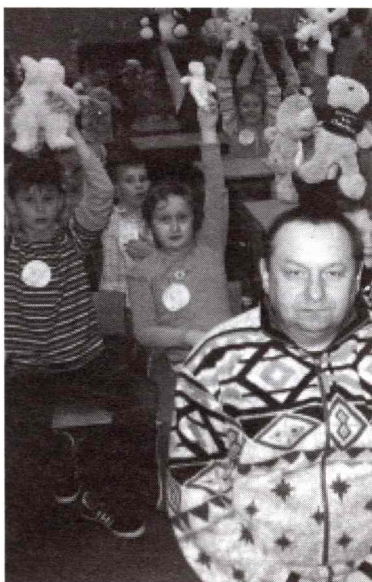
Święto Pluszowego Misia

To święto wymyślono specjalnie dla uczniów naszej szkoły i dla naszego dyrektora - **Wiesława Misia**.

25 listopada 2010 r. obchodziliśmy Święto Pluszowego Misia. Wszyscy uczniowie z klas I-III i klasy V przynieśli swoje ukochane pluszaki, nauczyciele też pamiętali o swoich ulubieńcach z dzieciństwa. Niektóre misiaczki były tak stare, że pamiętały dzieciństwo rodziców naszych uczniów. Obchody zainaugurował nasz pan dyrektor - jako Najważniejszy Miś.

Potem były konkursy, zgadywanki, pokaz filmów z Misiem Uszatkim w roli głównej, no i oczywiście słodkie jak misiowy miodek nagrody.

Organizatorka zabawy - p. **Eleonora Palt** - obiecała, że w przyszłym roku będzie jeszcze fajniejsza zabawa.



Zespół redakcyjny
„Bzyka i Spółki”

PSP Szczedrzyk:

Czarodzieje i wróżki

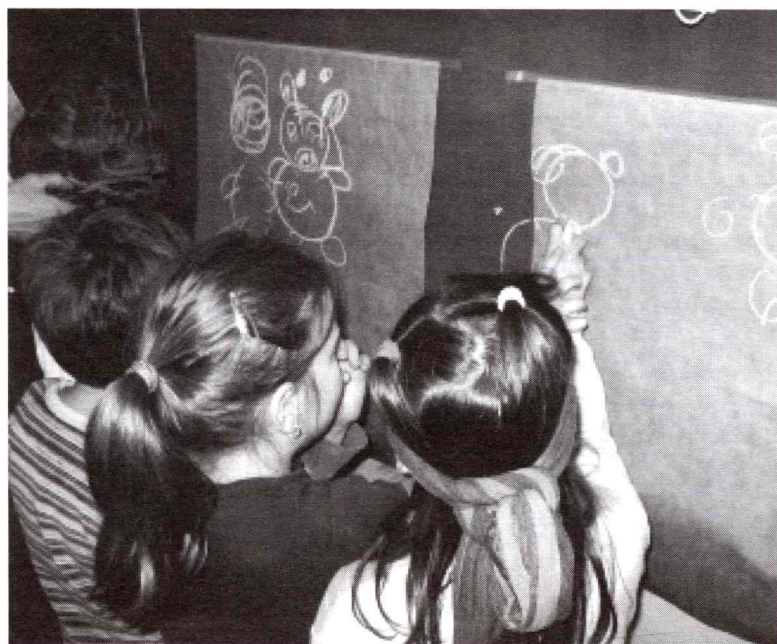
22 listopada odbyła się szkolna dyskoteka andrzejkowa przygotowana przez Samorząd Uczniowski oraz uczniów z klasy VI. Dyskotekę poprowadził nasz absolwent **Dawid Golla**.

Najpierw przy muzyce bawili się najmłodszy uczniowie z klas I - III. To dla nich **najstarsi koledzy zamienili się w czarodziejów i wróżki** i w pięknie udekorowanej sali na różne sposoby przepowiadali im długie, szczęśliwe życie z wymarzonym mężem lub żoną, bogactwo i ciekawe podróże.

O 18.00 na salę dyskotekową wkroczyli uczniowie z klas IV-VI

oraz liczne grono naszych absolwentów i ich kolegów, którzy przy głośniejszej muzyce, w oparach dymu i przy blasku kolorowych świateł żegnali okres zabaw i imprez. Po zakończeniu dyskoteki wszyscy z zadowoleniem, chociaż na obolałych nogach, wrócili bezpiecznie do domu.

Opiekun Samorządu Uczniowskiego
Małgorzata Rudolf





HARMONOGRAM IMPREZ KULTURALNYCH - STYCZEŃ 2011 r.

1-31.01		Województwo opolskie	Koncert kołed i pastorałek w wykonaniu zespołów ludowych Gminy Ozimek	Dom Kultury w Ozimku
1-31.01	W godz. otwarcia placówki	Nyski Dom Kultury	„W krainie dinozaurów”.	Dom Kultury w Ozimku
08.01 (sobota)	19:00	Ośrodek wypoczynkowy „Wodnik”	Zabawa karnawałowa - dochód przeznaczony na potrzeby SP w Szczedrzyku	Rada Rodziców
09.01 (niedziela)	18:00	Dom Kultury w Ozimku, sala widowiskowa	Koncert Noworoczny w wykonaniu zespołów działających przy Domu Kultury, Orkiestry Dętej oraz artystów współpracujących z DK.	Dom Kultury w Ozimku
10.01 (poniedziałek)	12:30	Filia Biblioteczna w Grodźcu	Uroczyste rozstrzygnięcie konkursu „Najlepszy Czytelnik Roku 2010”.	Filia Biblioteczna w Grodźcu
11.01 (wtorek)	18:00	Dom Kultury w Ozimku, hol, „Galeria Złoty Blejtram”	Wernisaż wystawy malarstwa Urszuli Serafin-Nogi pt. „Wyrazić oczarowanie światem”. W programie recital Darii Noryńskiej.	Dom Kultury w Ozimku
Po 11.01 (pon., wt., czw.) wg harmon.)	10:00-14:00	Dom Kultury w Ozimku, hol, „Galeria Złoty Blejtram”.	Warsztaty plastyczne dla dzieci i młodzieży pt. „Spotkania ze sztuką” (W technice akwareli). Informacje pod nr tel. 77/4651139	Dom Kultury w Ozimku
12.01 (środa)	15:00	Filia Biblioteczna w Krzyżowej	Uroczyste rozstrzygnięcie konkursu „Najlepszy Czytelnik Roku 2010”.	Filia Biblioteczna w Krzyżowej Dolinie
12.01 (środa)	16:00	Filia Biblioteczna w Szczedrzyku	Uroczyste rozstrzygnięcie konkursu „Najlepszy Czytelnik Roku 2010”.	Filia Biblioteczna w Szczedrzyku
13.01 (czwartek)	15:30	Oddział dla Dzieci i Młodzieży	Uroczyste rozstrzygnięcie konkursu „Najlepszy Czytelnik Roku 2010”.	Oddział dla Dzieci i Młodzieży
14.01	15:00	Filia Biblioteczna w Krasiejowie	Uroczyste rozstrzygnięcie konkursu „Najlepszy Czytelnik Roku 2010”.	Filia Biblioteczna w Krasiejowie
14.01 (piątek)	15:30	Tarnowskie Góry	Wyjazd do Aqua Parku.	Klub Kreatywnych Kobiet
14.01 (piątek)	16:30	Filia Biblioteczna w Dylakach	Uroczyste rozstrzygnięcie konkursu „Najlepszy Czytelnik Roku 2010”.	Filia Biblioteczna w Dylakach
15.01 (sobota)	10:00	Dom Kultury w Ozimku, scena	XVI Rejonowy Przegląd Teatrów Jasełkowych.	Dom Kultury w Ozimku
16.01 (niedziela)	16:00-19:00	Siedziba DFK (stara szkoła)	Spotkanie opłatkowe.	DFK Krasiejów
17.01 (poniedziałek)	12:30	SP nr 2 w Ozimku	Koncert w wykonaniu Filharmonii opolskiej pt. „Muzyka filmowa i karnawałowa”.	Dom Kultury w Ozimku
18.01 (wtorek)	9:00	Dom Kultury w Ozimku, sala widowiskowa	Spektakl teatralny pt. „Uwolnić książki” w wykonaniu dzieci z pracowni artystycznej „Sztukmistrz” na rzecz chorej na białaczkę Julii Dziuba.	„Sztukmistrz”, Dom Kultury w Ozimku
20.01 (czwartek)	11:00	MiGBP w Ozimku	„BIBLIOTEKA TRZECIEGO WIEKU”- wykład dr Joanny Wawrzyniak pt. „Potrzeby i problemy osób starszych”.	MiGBP w Ozimku
22.01 (sobota)	18:00-24:00	Dom Kultury w Ozimku, sala taneczna	„Biesiada przy świecach” (bilet wstępu w cenie 5zł do nabycia w DK przed imprezą).	Dom Kultury w Ozimku
23.01 (niedziela)	15:00	Świetlica wiejska, Krzyżowa Dolina	Dzień Babci i Dziadka.	Zarząd DFK
26-27.01 (środa, czwartek)	9:00-18:00	Krasiejów	Wodzenie niedźwiedzia i dinozaura.	OSP Krasiejów
27.01 (czwartek)	8:30, 10:15	Dom Kultury w Ozimku, sala widowiskowa	-spektakl pt. „Legendy polskie” SP kl. IV-VI; -spektakl pt. „Pan Andersen” 6-latki, SP kl. I-III	Narodowy Teatr Edukacji- Wrocław
29.01 (sobota)	18:00	Dom Kultury w Ozimku, sala widowiskowa	Koncert „ Muzyczny Voyage dookoła świata ”- Najśłynniejsze przeboje operetkowe i operowe w wykonaniu tancerzy, artystów polskich scen operowych i operetkowych (bilet wstępu w cenie 15zł- do nabycia w DK).	Dom Kultury w Ozimku
30.01 (niedziela)	18:00	Dom Kultury w Ozimku, sala widowiskowa	20/XX- 20-lecie Teatru Fieter -wernisaż wystawy Michała Misiury; -spektakl w wykonaniu zespołu Komutator- pt. „Makbet czyli tania jatka”; - koncert zespołu „Ambiciocha”,- koncert zespołu „Stereometria”	Dom Kultury w Ozimku

W 2011 roku Teatr Fieter obchodzi jubileusz 20-lecia istnienia. Z tej okazji odbędzie się 20 spotkań o charakterze teatralnym, plastycznym i muzycznym, warsztaty teatralne i prezentacje zaproszonych do współpracy artystów.

Sekcja teatralna przedstawi z tej okazji czternaście premierowych spektakli, w tym: ośmioodcinkowy serial teatralny „McGuffin” w wykonaniu teatrów Fieter, KTO?, Następny (odcinek pierw-

Fieter
20/XX 20-lecie Teatru Fieter

20/XX. 20-LECIE TEATRU FIETER

szy już 27 lutego), adaptację „Zamku” Franza Kafki i przedstawienie „Darkroom. Mapping Fieter” w wykonaniu Fietera, dwa spektakle warsztatowe teatrów KTO? i Fieter, etudy teatralne w wykonaniu ZeTeatr oraz przedstawienie w niecodziennym wykonaniu grupy trash - metalowej Komutator. Oprócz tego zaprezentowane zostaną dwa spośród „nieśmiertelnych” spektakli

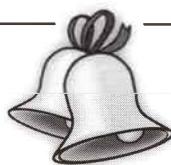
Fietera: „Gomber” i „Krzyżaki”, jak również swoje przedstawienia prezentują sekcje plastyczne Justyny Wajs.

W trakcie kolejnych spotkań zostaną zaprezentowane filmy dokumentalne poświęcone zespołom: Fieter, KTO? i Teatr Następny, przedstawimy archiwalne filmowe produkcje Fietera, swoje prace plastyczne zaprezentują osoby z Sekty

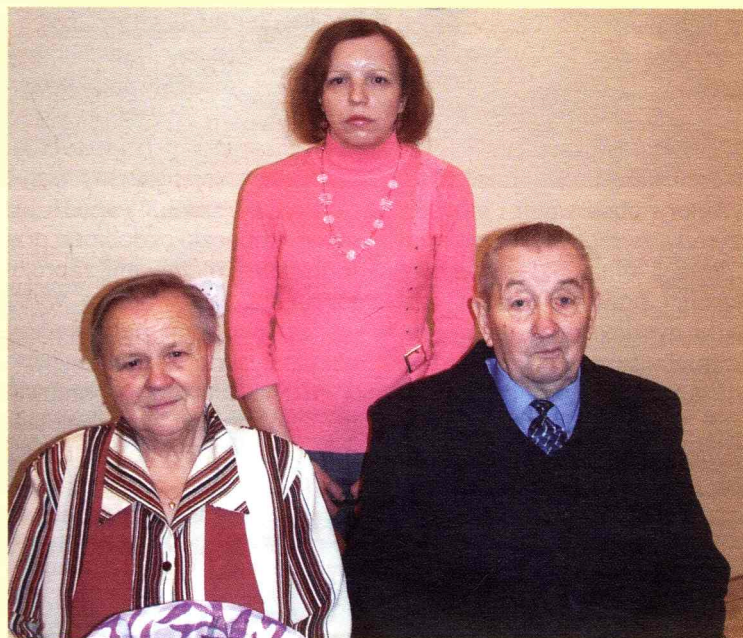
Plastycznej oraz odbędą się koncerty Marii Spólnej i grupy Jurka Sagasza.

Podobnie jak w roku ubiegłym, odbędzie się w dniu 15 maja Ozimska Noc Teatralna, w trakcie której mają wystąpić teatry: Kreatury z Gorzowa Wielkopolskiego, Zielony Wiatrak z Gdańska, Teatr From Poland z Częstochowy oraz francuska grupa Bistrot de la scene z Dijon.

Serdecznie wszystkich zapraszamy do udziału w naszych spotkaniach!



Czesław i Katarzyna Kaczmarek z synową Jolantą.



Lucja i Wolfgang Altman z wnuczką Anitą.

Wszystkiego najlepszego dla jubilatów Dwieście lat!

29 listopada kolejni nestorzy z naszej gminy obchodzili rocznice zawarcia związków małżeńskich. Podczas uroczystości w Urzędzie Stanu Cywilnego życzenia składali im członkowie rodzin a także burmistrz Jan Labus i z-ca kierownika USC Janina Jończyk.

I tak Diamentowe Gody Małżeńskie, czyli 60 rocznicę pożycia świętowali **Czesław i Katarzyna Kaczmarek** z Grodzca. Do USC przyjechali z synową **Jolantą**.

Szmaragdowe Gody Małżeńskie (55. rocznica) obchodzili z kolei **Gertruda i Erich Liebe** z Biestrzynnika, jednak do USC przyjechał jedynie pan Erich, gdyż jego małżonka w ostatniej chwili się rozchorowała. Taką samą rocz-

nicę świętowali również **Łucja i Wolfgang Altman** z Ozimka, którym towarzyszyła wnuczka **Anita**.

Półwiecze pożycia, czyli Złote Gody Małżeńskie świętowali natomiast **Regina i Ewald Ericzek** z Ozimka.

Do serdeczności przyłącza się redakcja „WO”.

Wit

Zdjęcia: Agnieszka Dreling



Regina i Ewald Ericzek.



Solenizanci z rodzinami, burmistrzem J. Labusem i J. Jończyk.



Erich Liebe.



Wernisaż w Galerii im. Krystyny Gryc

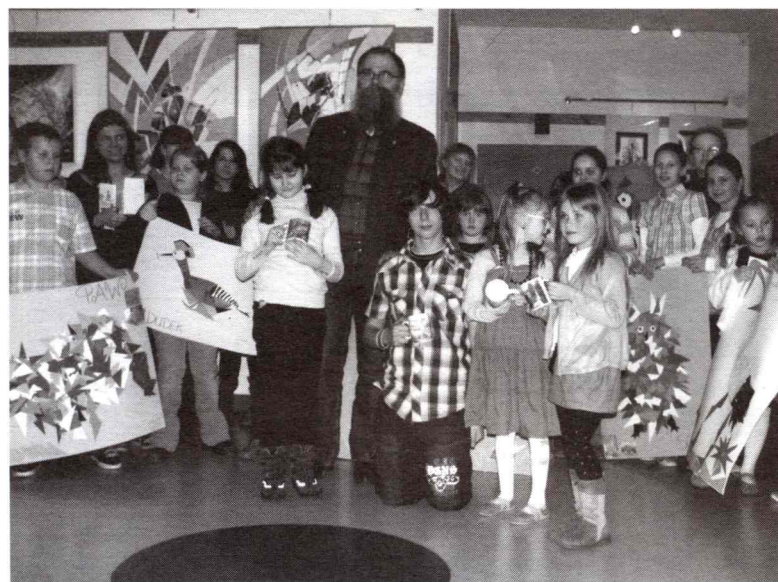
Zapiski życia, zapiski natury



Bohaterem wernisażu był artysta-plastyk Zbigniew Korzeniowski.



Wernisaż zgromadził licznych gości.



Ubierz ptaszka w kolorowe piórka.

26 listopada w gościnnych progach szkolnej galerii plastycznej im. Krystyny Gryc odbył się wernisaż wystawy pt. „Zapiski życia, zapiski natury” artysty plastyka Zbigniewa Korzeniowskiego.

Artysta - z wykształcenia nauczyciel plastyki, z zamiłowania myśliwy i kolekcjoner sztuki, od 1997 roku prowadzi rodzinną firmę „Makama - artystyczne wyroby łoświeckie” w Opolu. Firma zajmuje się projektowaniem i wykonaniem artystycznej biżuterii, akcesoriów o tematyce łoświeckiej oraz okolicznościowych medali w brązie i srebrze. Pan Zbigniew uprawia malarstwo sztalugowe, rysunek, plakat oraz grafikę. Uczestniczył w licznych wystawach zbiorowych oraz indywidualnych w kraju i za granicą.

Zapiski życia i zapiski natury to dominujące nurty prac prezentowanych w naszej galerii. Autor - obserwator i miłośnik przyrody, zwraca się w swojej interpretacji tematu ku formie syntetycznej, prawie abstrakcji, jednak w dynamicznych kompozycjach ciągle czujemy nierozzerwalną łączność z ideą zaczerpniętą z natury. Cykl kilkunastu rysunków wykonanych przez artystę podczas pobytu w szpitalu, to przejmujący zapis niepewności, oczekiwania i egzystencjalnych pytań kłębiących się w obliczu choroby. W pełnych symbolicznych odniesień kompozycjach, artysta buduje architekturę przestrzeni przeszłej, terażniejszej i przyszłej, surrealistyczny świat, czas odmierzany tykaniem zegara...

Wernisaż zgromadził licznych gości, a wśród nich naczelnik Wydziału Kultury Urzędu Miasta Opola **Dorotę Michniewicz - Witkowską**, rodziców naszych uczniów, absolwentów szkoły i przedstawicieli, lokalnej społeczności. Gości i artystę przywitała dyrektor szkoły **Anetta Gajda - Janowska**, a dalej spotkanie poprowadziła opiekunka galerii **Urszula Serafin - Noga**.

W części artystycznej z programem instrumentalno - wokalnym wystąpili członkowie kółka artystycznego. Wykonali utwory: „Odpowie ci wiatr”, „Dmuchawce, latawce” i „Konik na biegu-

nach”. Wystąpili też uczniowie klasy pierwszej, którzy ze swadą wykonali kilka krótkich piosenek w językach niemieckim i angielskim oraz zabawną piosenkę „Porwał indyk korale”. Piosenka o indyku była świetnym nawiązaniem do dalszej części wernisażu, podczas której, młodzież została zaproszona do akcji plastycznej pt. „Ubierz ptaszka w kolorowe piórka”. Organizatorzy przygotowali ścinki kolorowych kartonów, kleje, nożyczki i kolorowe plansze z naklejonymi zdjęciami wybranych przedstawicieli ptasich gatunków, a uczestnicy mieli zespołowo wykleić wizerunek skrzydlatego bohatera ze swojej planszy. Nagrodą za twórczą aktywność były cztery kubeczki ozdobione przyrodniczymi motywami zaprojektowanymi przez autora wystawy, rozlosowane po zakończeniu plastycznej zabawy.

Gdy młodzież pracowała twórczo, dorośli zapoznali się z prezentacją multimedialną o rozwoju i działalności naszej galerii na przestrzeni 15 lat, przygotowaną przez opiekunkę placówki. Nawet nie zdawaliśmy sobie sprawy, jak wiele już dokonaliśmy. Wszyscy goście zostali obdarowani naszymi szkolnymi kalendarzami na 2011 rok i tradycyjnie poczęstowani wypiekami przygotowanymi przez rodziców naszych uczniów. Po zakończeniu części oficjalnej długo jeszcze trwały rozmowy nie tylko o sztuce. **Wystawę można będzie oglądać do końca stycznia w godzinach pracy szkoły.**

Opiekun Galerii
Urszula Serafin - Noga

Opiekun galerii mgr Urszula Serafin - Noga została nagrodzona za działalność galerii i prowadzone w oparciu o jej zbiory autorskie projekty edukacyjne honorowym wyróżnieniem Marszałka Województwa Opolskiego dla Animatorów i Twórców Kultury



Wernisaż w galerii „Motyw”

W jesiennym krajobrazie

W dniach 27-28 października, pod patronatem Domu Kultury, odbył się jubileuszowy – 15. jesienny plener dla dzieci i młodzieży. Jego miejscem był Prudnik oraz Pokrzywna, a tematem przewodnim – wieże i baszty wśród jesiennych liści. W plenerze uczestniczyli uczniowie Szkoły Podstawowej w Szczedrzyku, Gminnego Zespołu Szkół, Liceum Ogólnokształcącego oraz sekcji plastycznej działającej przy DK.



Młodzi twórcy - uczestnicy pleneru plastycznego.

25 listopada w galerii „Motyw” w Gminnym Zespole Szkół w Ozimku odbyło się otwarcie poplenerowej wystawy malarstwa, rysunku i fotografii, w którym wzięli udział młodzi twórcy, ich rodzice i zaproszeni goście. Wszyscy uczestnicy pleneru otrzymali pamiątkowe dyplomy, a po ocenie wystawionych prac ogłoszono wyniki konkursu, nagradzając jego zwycięzców książkami i albumami o sztuce. Wręczyły je: dyrektor Domu Kultury **Helena Gruszka** z **Joanną Dubiel – Stonogą**, główną organizatorką tegorocznego pleneru i poplenerowej wystawy plastycznej.

Nagrody otrzymali: Szkoła Podstawowa klasy I-III – **Kinga Bunkowska** – I nagroda, **Dominika Krzemińska** – wyróżnienie; klasy IV-VI – **Na-**

talia Grabowska – I nagroda, **Dawid Kondziela** – II nagroda, **Katarzyna Chmielarz** – III nagroda, **Hanna Szarzewicz**, **Dominika Możdżeń**, **Dorota Konieczko** – wyróżnienia. Gimnazjum – **Katarzyna Ledwoch** – I nagroda, **Daria Grabowska** – II nagroda, **Karolina Kondziela** – III nagroda, **Julia Ozimek**, **Patrycja Wojczyk**, **Karolina Piechaczek** – wyróżnienia. Liceum – **Izabela Bednarek** – I nagroda, **Martyna Cebo** – wyróżnienie.

Wernisaż uświetnili występami wokalnymi uczniowie GZS – Gimnazjum nr 1 w Ozimku pod opieką **Elżbiety Pisuli – Bienieckiej**, przedstawiając fragmenty koncertu „Wspomnienie o Annie Jantar”.

(jad)



Autorzy najlepszych prac otrzymali nagrody.

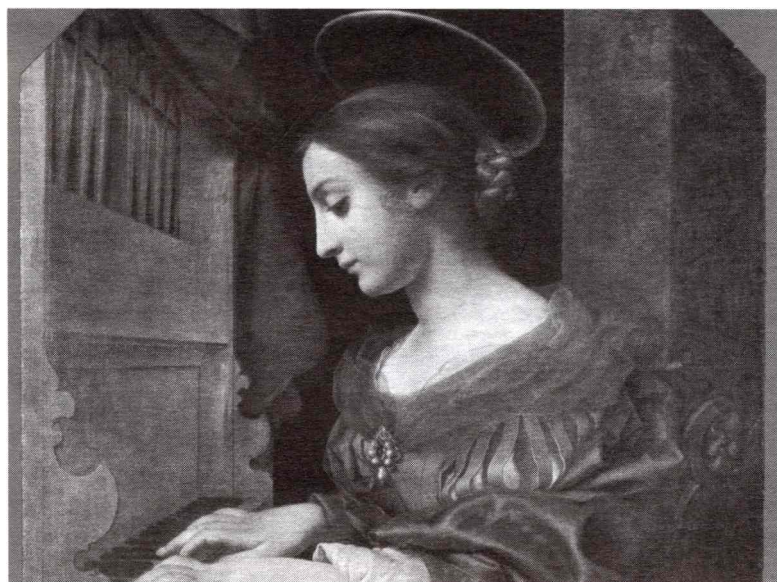
Spotkanie członków orkiestry

Uczcili swoją patronkę

W liturgii kościoła 22 listopada obchodzi się wspomnienie św. Cecylii. Jest to jednocześnie święto wszystkich muzykantów, poetów, chórów, śpiewaków i organistów.

Św. Cecylia żyła na przełomie II i III w. w Rzymie. W młodości uczyła śluby dziewictwa. Chociaż rodzice zmuszali ją do małżeństwa z poganinem patrycjuszem Walerianem, ona wymogła na nim, aby uszanował jej dziewictwo, zwracając mu się,

niez uczcić członkowie orkiestry dętej zrzeszeni w Towarzystwie Muzycznym działającym przy Domu Kultury w Ozimku. Z tej okazji 22 listopada w kościele parafialnym w Schodni odprawiono mszę świętą za żyjących i zmarłych członków orkiestry i ich ro-



że strzeże jej anioł. Pod jej wpływem mąż przyjął chrzest święty, nawracając się razem z bratem Tyburcjuszem. Niedługo potem zaczęło się prześladowanie chrześcijan i wszyscy troje ponieśli śmierć męczeńską przez ścięcie mieczem. Za czasów papieża Paschalisa I (817-824 r.) znaleziono grób Cecylii w katakumbach św. Kaliksta obok krypty papieża. Jej ciało było nienaruszone w pozycji leżącej, lekko pochylone ku ziemi. Papież kazał przenieść je do bazyliki św. Cecylii, postawionej na Zatybrzu w IV w. ku jej czci.

Swoją patronkę postanowili rów-

żyny. Mszę odprawił proboszcz ks. **Jan Bejnar**, a w uroczystości uczestniczyli również zaproszeni goście: burmistrz **Jan Labus** oraz dyrektor Domu Kultury **Helena Gruszka**. Po mszy członkowie orkiestry z żonami i wdowami po muzykach spotkali się w barze „U Gerdy” na wspólnym muzykowaniu. Organizatorem spotkania był nestor orkiestry **Bernard Korzyńiec**. Instruktorem orkiestry jest **Zygmunt Antosik**. Uczestnicy spotkania dziękują burmistrzowi Janowi Labusowi za finansowe wsparcie Towarzystwa Muzycznego.

J. Niestony



Światowy Dzień Walki z AIDS w Gimnazjum nr 1

Podaliśmy fakty, obalaliśmy mity

Mało się o tym mówi, a problem jest coraz poważniejszy i dotyka coraz młodszych ludzi. Dlatego z okazji Światowego Dnia Walki z AIDS, obchodzonego 1 grudnia, zainspirowałam moje podopieczne z Samorządu Uczniowskiego w Gminnym Zespole Szkół Gimnazjum nr 1 w Ozimku, do zorganizowania akcji uświadamiającej młodzież, czym jest wirus HIV i jak się przed nim uchronić.



Dziewczyny szybko podchwyciły mój pomysł i przygotowały dwudniową konferencję, a ta przerodziła się w akcję, w której uczestniczyli wszyscy uczniowie naszej szkoły. Ich postawa, manifestująca się poprzez przypięcie do ubrań czerwonych wstążeczek, czyli symbolu walki z AIDS, pokazała nam, że **młodzi ludzie potrafią się zjednoczyć wokół idei walki z tą chorobą.**

Zaczęliśmy 29 listopada konferencją „Świadomi AIDS”. Co istotne, wzięli w niej udział tylko uczniowie klas drugich i trzecich, albowiem oni wynieśli już ze szkoły pewną porcję wiedzy na temat AIDS, zresztą wiedza ta została przez nas zweryfikowana na początku akcji, gdyż przeprowadziliśmy test sprawdzający, oczywiście bez stawiania ocen. Naszym celem było poszerzenie dotychczasowej wiedzy uczniów oraz obalenie mitów i podanie faktów na temat HIV i AIDS.

A mitów jest wiele, choćby taki, że wirus HIV przenosi się przez pocałunek, albo że można się przed nim zaszczepić. Uczennice z samorządu udowodniły swoim kolegom i koleżankom, że to nieprawda. Nie doniesiono o żadnym przypadku zarażenia się poprzez pocałunek, jest to bardzo mało prawdopodobne, a szczepionki przeciwko HIV nie wynaleziono, gdyż wi-

rus ten w ciele człowieka ulega mutacjom i wykrywane są wciąż nowe jego podtypy, dlatego trudno otrzymać efektywną szczepionkę. Młodzież dowiedziała się także, iż **w normalnych codziennych kontaktach zawodowych i towarzyskich nie ma ryzyka zarażenia się wirusem HIV.**

Później uczniowie zostali podzieleni na 6 grup i z wielkim zaangażowaniem zajęli się przygotowaniem plakatów dotyczących: zachowań ryzykownych, zachowań bezpiecznych, objawów zakażenia, najnowszych statystyk na temat choroby oraz jak uchronić się przed AIDS. Plakaty zawisły obok gazetki szkolnej przygotowanej przez SU i cały czas pełnią swoją profilaktyczną rolę, zwłaszcza, że zostały umieszczone w miejscu bardzo uczęszczanym, czyli w szkolnej auli.

Przez trzy dni uczniowie z samorządu rozdawali swoim kolegom czerwone wstążeczki. Natomiast w ostatnim dniu akcji 1 grudnia skupiliśmy się na **pierwszoklasistach.** Oni dopiero muszą poznać podstawową wiedzę na temat HIV i AIDS i otrzymali ją w bardzo przystępnej formie. Dziewczyny z samorządu, prowadząc pogadankę na temat tej choroby, postawiły na interaktywność, aby zmusić słuchaczy do myślenia, odpowiadania na pytania i wyciągania wnio-

sków. Wyszło bardzo fajnie.

Sukces tej akcji to wielka zasługa uczennicy klasy III F **Patrycji Hendel**, która wykazała się wielkim zaangażowaniem i znakomicie poprowadziła obie konferencje. Pomagały jej również bardzo aktywnie dziewczyny z III B: **Marta Buda, Daria Grabowska, Karolina Kotysz, Katarzyna Ledwoch i Kinga Mosiała.** Uczennice podzieliły się rolami, każda z nich omawiała jedno zagadnienie dotyczące AIDS.

Warto wspomnieć także o zaangażowaniu **Aleksandry Kędroń i Julii Wojciechowskiej** z III A, które przygotowały gazetkę szkolną. Pomagała im w tym **Martyna Mrocheń** z III F.

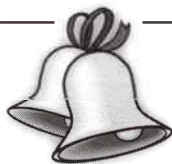
Materiały zgromadzone na konferencję zostały skonsultowane z nauczycielem biologii, panią **Anną Zawieją**, która także udostępniła uczennicom dodatkowe broszury na ten temat. Mogę śmiało powiedzieć,



że temat walki z AIDS był przez trzy dni, czyli od 29 listopada do 1 grudnia stale obecny w naszej szkole, zarówno w rozmowach uczniów, jaki nauczycieli, a wyrazem tego było wielkie zainteresowanie gazetką szkolną. Myślę, że akcja okazała się bardzo pouczająca dla uczniów i warto do niej wrócić za rok.

Małgorzata Korniak
Opiekun Samorządu Uczniowskiego w Gimnazjum nr 1 w Ozimku





* Co się wydarzyło w PSP Szczedrzyk *

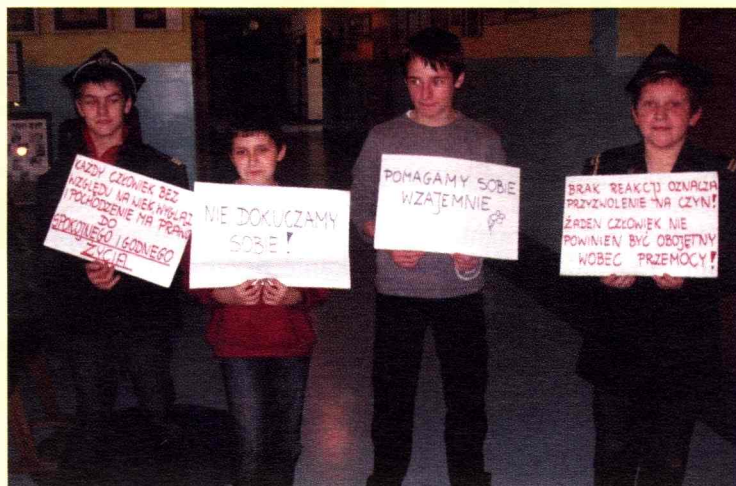
Rozprawmy się z agresją!

Chcąc uwrażliwić młodzież na krzywdę innych, oraz promować postawę życzliwości i koleżeństwa, wszystkich uczniów Szkoły Podstawowej w Szczedrzyku zaproszono do uczestnictwa w nietypowym spotkaniu.

Inscenizacja została przygotowana przez młodzież klasy szóstej i utrzymana w konwencji rozprawy sądowej. Przedmiotem rozprawy była przemoc i agresja, z którymi spotykamy się na co dzień. Młodzież z uwagą obejrzała występy oskarżycieli, obrońcy oraz wysłuchała wyroku sądu. Poprzez wrzucenie głosu do urny opowiedziała się prze-

ciw przemocy. Zamanifestowała tym swoją postawę wobec tego niepokojącego zjawiska. Uczniowie potraktowali zagadnienie agresji w sposób dojrzały i odpowiedzialny. Pozwala to mieć nadzieję, że w przyszłości nie pozostaną obojętni na przejawy zła.

Pedagog szkolny
mgr Barbara Dzieszowska



Młodzież opowiedziała się przeciw przemocy.

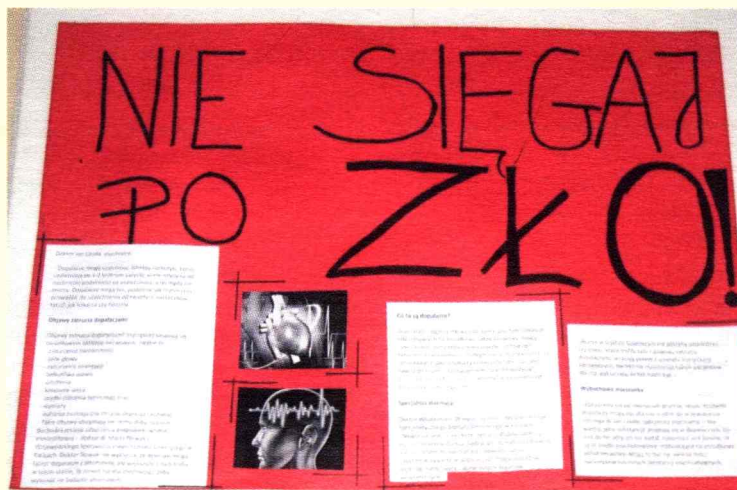
Przeciwko dopalaczom

W związku z podjętą publiczną debatą i radykalnym stanowiskiem władz państwowych w zakresie walki z dopalaczami, młodzież z PSP w Szczedrzyku uczestniczyła w cyklu zajęć poświęconych tym zagadnieniom.

Ze względu na łatwy dostęp do różnego rodzaju substancji szkodliwych, konieczne jest wyposażenie uczniów w wiedzę na ten temat. Zajęcia, w których uczestniczyli uczniowie szóstej klasy, miały również na celu ukształtowanie właściwej postawy wobec różnego rodzaju środków zagrażających zdrowiu i życiu. Poruszony problem spotkał się z zainteresowaniem młodzieży, która wy-

kazała się dużą dojrzałością i zrozumieniem omawianych zagadnień. Jest to niewątpliwie zasługą prowadzonej kampanii medialnej. Zajęcia zaś pozwoliły usystematyzować i uzupełnić posiadaną już wiedzę. Efektem końcowym są prace plastyczne, które ilustrują postawę młodych ludzi wobec omawianych zagrożeń.

Pedagog szkolny
mgr Barbara Dzieszowska



Kończącym efektem zajęć były prace plastyczne uczniów.



Święto Niepodległości

Mieszkamy w wolnym kraju, możemy i pielęgnować ojczyzną mowę, polskie tradycje i decydować sami o sobie. Nawet trudno sobie wyobrazić, że nie zawsze Polska była niepodległa i przez 123 lata znajdowała się pod jarzmem zaborców: Prus, Austrii i Rosji.

10 listopada uczniowie naszej szkoły spotkali się w udekorowanej sali gimnastycznej na uroczystym apelu z okazji Święta Niepodległości Polski. W tym szczególnym dniu, składającym do refleksji, zabrzmiały dźwięki znanych patriotycznych pieśni, które towarzyszyły Polakom w drodze ku niepodległości i podtrzymywały ducha walki: Roty, Szarej Piechoty i Marszu I Brygady.

O, ile mąk, ile cierpienia,
O, ile krwi, przelanych łez,

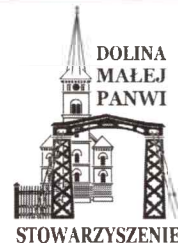
Pomimo to nie ma zwątpienia,
Dodawał sił wędrówki kres.

Prostymi słowami uczniowie klasy piątej opowiedzieli kolegom o latach walki, ofiarach i poświęceniu polskiego narodu. Wszyscy słuchali, jak zaczarowani, a kiedy na koniec oddaliśmy cześć barwom narodowym i zaśpiewaliśmy Mazurka Dąbrowskiego: Jeszcze Polska nie zginęła póki my żyjemy... poczuliśmy dumę, że jesteśmy Polakami.

(user)



Święto Niepodległości w SP Szczedrzyk.



Reformator górnictwa i hutnictwa na Śląsku

Friedrich Wilhelm hrabia von Reden

W listopadzie Stowarzyszenie Dolina Małej Panwi zainaugurowało nowy cykl wykładów historycznych, poświęconych najważniejszym postaciom w 250-letniej historii huty i Ozimka. Pierwsze spotkanie przybliżyło postać Johanna Georga Rehdanz'a, budowniczego hut i założyciela osady. Bohaterem grudniowego wykładu, wygłoszonego przez Józefa Tomasza Jurosa, był Friedrich Wilhelm hrabia von Reden (1752-1815) – reformator górnictwa i hutnictwa na Śląsku.

Friedrich Wilhelm hrabia von Reden urodził się 23 marca 1752 roku w Hameln w Dolnej Saksonii. Pochodził z rodziny o tradycjach górniczych. Jego stryj Claus Friedrich von Reden był zarządcą hanowerskich kopalń. Także jego kuzyn Friedrich Otto Burchard von Reden piastował w latach późniejszych podobne stanowisko. Nic więc dziwnego, że młody Friedrich najpierw w roku 1768 rozpoczyna praktykę w kopalniach Gór Harz'u, a potem w latach 1770-1773 studiuje górnictwo w Göttingen i Halle. Dzięki pomocy wuja i protektora Friedricha Antona von Heinitz'a, od 1777 roku pruskiego ministra kierującego Departamentem Górnictwa i Hutnictwa Prus, zostaje najpierw urzędnikiem państwowym w Berlinie, a potem robi karierę na Śląsku. Już jako dwudziestosiedmioletni urzędnik, 21 października 1779 roku, został mianowany dyrektorem Śląskiego Wyższego Urzędu Górniczego (Schlesische Oberbergamt) we Wrocławiu. W kwietniu 1780 roku obejmuje komisaryczny zarząd nad Pruską Królewską Hutą Malapanę w Ozimku.

Reden realizuje zakrojoną na szeroką skalę reformę górnictwa i hutnictwa na Śląsku, zainspirowaną przez wuja, ministra von Heinitz'a. Pod jego kierunkiem powstają nowe huty w Tarnowskich Górach, Zabrze, Chorzowie i Gliwicach. Wprowadzając nowe technologie oparte o zasoby rudy żelaza i węgla, dał początek rozkwitowi śląskiego nowoczesnego hutnictwa. Jego zasługą było między innymi zastosowanie, po raz pierwszy poza Anglią, koksu do wytopu. Był pomysłodawcą i inicjatorem przejścia Huty Królewskiej Malapanę pod bezpośredni zarząd Departamentu Górnictwa i Hutnictwa (Bergwerks und Hüttendepartament). Jemu

także zawdzięczamy sprowadzenie w 1788 roku z Anglii pierwszej w tej części Europy maszyny parowej, służącej do odwadniania tarnogórskich kopalń. Także w Tarnowskich Górach zakłada Szkołę Górniczą, kształcąca wykwalifikowanych sztygarów. W roku 1789 wyrusza w podróż do Anglii. Odwiedza huty, odlewnie, fabryki maszyn parowych, huty miedzi, kopalnie, fabryki porcelany i huty szkła. Interesuje się nowościami technologicznymi, produkcją wysokich pieców, odlewniami armat, budową dróg i kanałów. W drodze powrotnej, po prawie rocznym pobycie, odwiedza Francję, gdzie zostaje przyjęty przez francuską królową.

Po podróży ministra von Reden'a do Anglii w 1791 roku, produkcja odlewnicza śląskich hut, a w szczególności Huty Malapanę w Ozimku, została znacznie poszerzona. Wprowadzone w oparciu o jego doświadczenia i obserwacje rozwiązania technologiczne, dały zupełnie nowe możliwości. Formy gliniane zastąpiono formami z piaskowej masy formier-



Hrabia von Reden. Rysunek Caroline Riedesel.

skiej, co znacznie poszerzyło asortyment produkowanych odlewów i pozwoliło na dalsze zwiększenie produkcji. Także sprowadzeni z Anglii specjaliści sprawili, że produkcja śląskich hut w niczym nie ustępowała hutom angielskim.

Postęp technologiczny pozwolił na rozpoczęcie na Śląsku w roku 1794 stałej produkcji kompletnych maszyn parowych, najpierw w Królewskiej Hucie w Ozimku, a od 1803 roku w Gliwicach. To za jego sprawą przybyli na Śląsk: Holzhausen, Wedding, Baildon, czy Wilkinson. Wszyscy oni wielkimi zgłoskami wpisali się w rozwój przemysłu tej części Europy. Za swoje osiągnięcia w roku 1786 król Prus

Fryderyk Wilhelm II nadaje Reden'owi tytuł hrabiowski.

W roku 1802 roku Reden zostaje odwołany do Berlina i po swoim wuju, ministrze von Heinitz'u obejmuje najpierw kierownictwo Departamentu Górnictwa i Hutnictwa, a od 1803 roku piastuje ten urząd w randze ministra. Za złożenie deklaracji lojalności w czasie wojen napoleońskich, po zawarciu pokoju 9 lipca 1807 traci ministerialny urząd i odchodzi na emeryturę bez prawa do renty. Nie popada w całkowitą nielaskę. Najlepszym tego dowodem jest odznaczenie, jakie otrzymał z rąk króla Fryderyka Wilhelma III w dniu 8 listopada 1810 roku, Order Czerwonego Orła I klasy. To najwyższe odznaczenie nadano mu za wybitne zasługi dla Śląska i Prus. Wraz z poślubioną w roku 1802 żoną Friederike von Riedesel osiada w zakupionym wcześniej majątku Buchwald (Bukowiec) koło Jeleniej Góry, gdzie umiera i zostaje pochowany 3 lipca 1815 roku.

Niezmiernie ciekawą postacią w życiu von Reden'a, jest wspomniana już jego żona Friederike. Jej niezwykle ciekawe dzieciństwo zaprowadziło ją do Ameryki Północnej, gdzie, jak podaje tradycja, przyzdobiła pierwszą na tym kontynencie choinkę bożonarodzeniową. Po poślubieniu Friedricha wielokrotnie przebywała w Ozimku. U schyłku życia, wie-



Friederike von Riedesel.



Znasz li tę ziemię...

... na Śląsku Opolskim

Muzeum Śląskie w Katowicach wznowiło cykl spotkań przybliżających kulturę i historię poszczególnych ziem Górnego Śląska oraz jego najbliższych sąsiadów. Tym razem został zaprezentowany Śląsk Opolski.



Mała akademія wiedzy o kulturze ziem Górnego Śląska zorganizowała 27 listopada spotkanie pod nazwą „Znasz li tę ziemię... na Śląsku Opolskim”. W spotkaniu tym wzięły udział dwa zespoły regionalne z naszej gminy: „Dzióbki” z Biebrzyznika” i „Grodziec” z Grodzca, które reprezentowały województwo opolskie. Dyrektor Domu Kultury **Helena Gruszka** zaprezentowała oba zespoły licznie zebranej publiczności.

Program spotkania był bardzo bogaty. Profesorka **Teresa Smolińska** z Uniwersytetu Opolskiego wypowiedziała się na temat specyfiki kulturowej regionu, natomiast **Anna Myszyńska** – publicystka i poetka, przedstawiła rozważania o „trzech kulturach w jednym”. Można było zobaczyć wystawę fotografii i przedmiotów związanych z tradycyjną kulturą Śląska Opolskiego, pokaz ma-

lowania na porcelanie i zdobienia jasek techniką rytmiczną w wykonaniu **Stefanii Topoli** z Prudnika.

Elżbieta i Jerzy Woźniakowie zaprezentowali postać Jana Dzierżona – przyjaciela pszczoł na Śląsku, a **Norbert Kleman** z Opola wcielił się w rolę starosty weselnego. Występy naszych zespołów zostały entuzjastycznie przyjęte przez widzów z Katowic.

Obecne Muzeum Śląskie przy Alei Korfantego w Katowicach w 2012 roku zostanie przeniesione na teren dawnej kopalni węgla kamiennego „Katowice”. Na poprzemysłowych terenach powstanie nowy gmach główny, a zabytkowe obiekty pokopalniane, pochodzące z przełomu XIX i XX w., zostaną zaadaptowane na powierzchnie wystawiennicze.

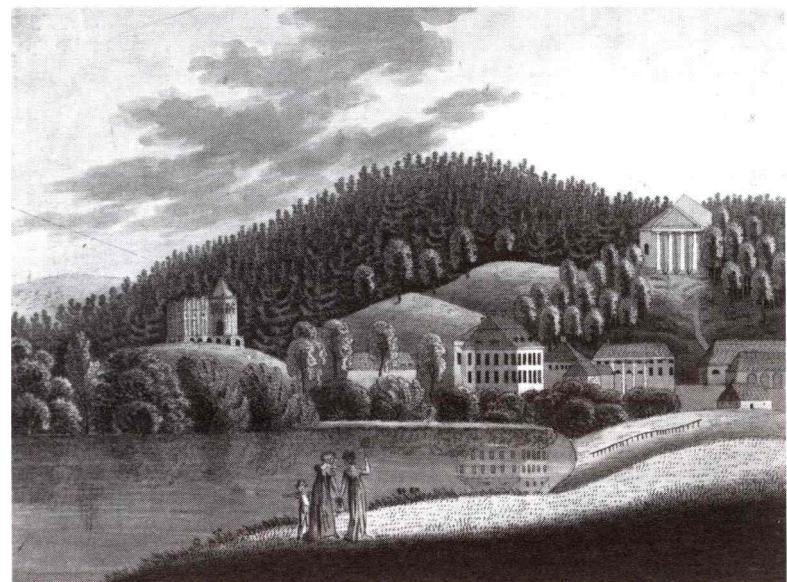
J. Niestony



stał odtworzony i ponownie odsłonięty 6 września 2006 roku. **Także społeczność hutnicza Ozimka, w uznaniu jego zasług, nazwała wyspę utworzoną przez główny nurt Małej Panwi i kanał krasiejowskiej huty Wyspą Reden'a (Redeninsel).** Obojgu małżonkom poświęcono, stojący na jej zachodnim krańcu pomnik. Widniejące na nim duże litery „RR” były przypomnieniem ich rodowych inicjałów: Reden i Riedesel. Niestety pomnik ten uległ zniszczeniu w czasie jednej z powodzi w drugiej połowie XX wieku.

JTJ

www.sdmp.pl



SDMP - Bukowiec koło Kowar na Śląsku. Akwaforta Franza Stadler'a.

Kolejny, styczniowy wykład z cyklu „Najważniejsze postacie w 250-letniej historii huty i Ozimka” odbędzie się 12 stycznia 2011 roku, w lokalu PGKiM przy ulicy Słowackiego 1 (łącznik dawnego hotelu rotacyjnego), o godzinie 20.00. Będzie zatytułowany: „Wedding, Baildon, Wilkinson. Budowniczość hut”.

Poznamy ludzi, dla których rozwój przemysłu, a szczególnie hutnictwa, stały się pasją i celem życia. Jemu poświęcili całą swoją karierę zawodową. Choć zawdzięczamy im budowę licznych zakładów hutniczych, nie tylko zresztą na Śląsku, każdy z nich odegrał bardzo istotną rolę dla rozwoju huty w Ozimku. To

dzięki nim Pruska Królewska Huta Malapane, pod koniec XIX i na początku XX wieku, stała się jednym z najbardziej znaczących zakładów przemysłowych Europy. Choć wszyscy oni kontynuowali potem swoje dzieło w innych częściach Śląska i Europy, pamięć po nich pozostała w sercach ozimeckich hutników.



Dni Honorowego Krwiodawstwa w Polsce

Oddając - darują życie

Klub Honorowych Dawców Krwi przy Hucie Małapanew w Ozimku zrzesza około 80 czynnych dawców krwi. W 2010 roku zorganizował sześć akcji krwiodawstwa, w których każdorazowo uczestniczyło od 20 do 35 honorowych krwiodawców. Łącznie oddali oni 74 litry krwi dla ratowania ludzkiego zdrowia i życia.



Spotkanie honorowych dawców krwi.

Z okazji obchodzonych pod koniec listopada Dni Honorowego Krwiodawstwa w Polsce oraz zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia i Nowego Roku, Zarząd Klubu zorganizował 10 grudnia uroczyste spotkanie krwiodawców. Podziękowania oraz życzenia świąteczno-noworoczne dawcom krwi oraz ich rodzinom złożyli: prezes Klubu HDK **Czesław Adamczyk**, prezes Zarządu Rejonowego PCK w Opolu **Jerzy Cwynar** i wiceprezes **Janusz Migilnicki**. Odznaki „Zasłużony Honorowy Dawca Krwi” III stopnia (należne po oddaniu 6 litrów krwi) otrzymali: **Irena Januszewska** i **Joachim Urlich**, II stopnia (po oddaniu 12 l krwi) **Dawid Sykuła** i **Stanisław Dudzik** oraz I stopnia (po oddaniu 18 l krwi) **Piotr Gnyszka** i **Zygmunt Rychlikowski**. Ponieważ nie wszyscy wyróżnieni byli obecni na spotkaniu, odznaki zostaną im wręczone przy innej okazji.

Zarząd Rejonowy PCK w Opolu wyróżnił hutniczy Klub HDK honorowym medalem „Twoja krew ratuje życie” (za wieloletnią działal-

ność na rzecz propagowania i rozwoju honorowego krwiodawstwa w Polsce). Czesławowi Adamczykowi wręczył go prezes Zarządu Rejonowego PCK **Jerzy Cwynar**. Na ręce inspektora ds. sportu i kultury fizycznej UGIM **Adama Purwina** złożył także pisemne podziękowania dla Gminy Ozimek za pomoc i wspieranie honorowego krwiodawstwa.

Również w 2011 roku Zarząd Klubu HDK przy Hucie Małapanew wspólnie z Regionalnym Centrum Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa w Opolu zamierza zorganizować w Ozimku sześć akcji honorowego krwiodawstwa. Odbędą się one w terminach: **2 lutego, 6 kwietnia, 1 czerwca, 3 sierpnia, 5 października i 7 grudnia 2011 r.** w punkcie pobrania mieszczącym się w pokoju nr 110 na I piętrze w biurowcu huty (tzw. Manhattan). Wszystkich krwiodawców z Ozimka i gminy, jak również osoby chcące powiększyć grono honorowych dawców krwi, zapraszamy do udziału.

J. Dziuban



Konkurs Piosenki Niemieckiej

Sukces wokalistów z Dylak

28 listopada w Domu Kultury w Dobrodzieniu odbyła się trzecia edycja Konkursu Piosenki Niemieckiej, zorganizowanego pod patronatem Zarządu Wojewódzki TSKN w Opolu.

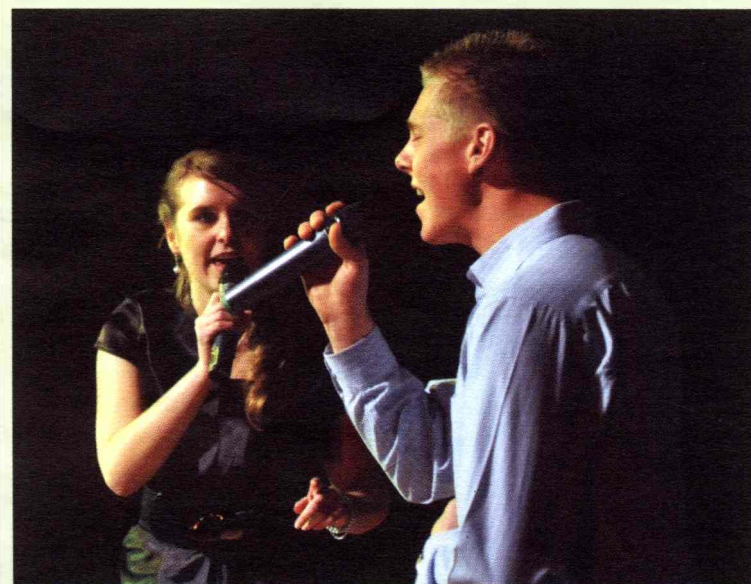
W konkursie wzięło udział 24 przedstawicielei gmin z całego regionu. Naszą gminę reprezentował duet **Magdalena Barczik** oraz **Robert Sikora**, którzy są wokalistami zespołu Dialog z Dylak. Młodzi wokaliści brawurowo zaśpiewali piosenkę „Fang das Licht”. Przebój ten przed wielu laty śpiewali **Karel Gott** i **Darinka Rolincova** i przyniósł on im sukces, podobnie jak naszym młodym wykonawcom. Magdalena i Robert wygrali

ten konkurs, pokonując wspaniałych wokalistów.

Nasi młodzi wokaliści bardzo cieszą się z wygranej, ale przede wszystkim z tego, że ich praca i czas w zespole nie idą na marne. Do występu przygotowała ich pani **Barbra Baron** a aranżację opracował **Jan Konopka** z Dylak.

(jad)

Fot. Mariusz Jarzombek



Nasi wokaliści brawurowo zaśpiewali piosenkę „Fang das Licht”.

Nasi podopieczni nie są sami

„Integracja” dziękuje

Zbliżają się Świąta Bożego Narodzenia i kończy kolejny rok działalności Stowarzyszenia Rodziców i Przyjaciół Dzieci Niepełnosprawnych INTEGRACJA. Przy tej okazji pragniemy podziękować wszystkim, dzięki którym nasi podopieczni i ich rodzice mają możliwość radosnego spotkania się ze sobą i odczucia, że nie są sami.

Dziękujemy władzom samorządowym Ozimka za udostępnienie pomieszczeń przy ul. O. Dłuskiego 13 (w budynku byłego żłobka) oraz przyznanie dotacji na dofinansowanie naszej działalności. Ciepłe słowa podziękowania kierujemy także do kilkudziesięciu bezimiennych dobrodziejów, którzy w mijającym roku przekazali na nasze konto kwotę blisko 7.800 zł, korzystając z możliwości przeznaczenia 1 procenta swojego podatku na jakiś szlachetny cel. Osoba, której winniśmy szczególnie podziękowania jest pani **Dorota Adolf**, która od lat jako wolontariuszka wspiera nasze wychowawcze w pracy na zajęciach z dziećmi i młodzieżą. Dziękujemy także ks. proboszczowi **Marianowi Demarczykowi** za kontynuowanie comiesięcznych mszy św. dla osób niepełnosprawnych, a siostrzym zakonnym

za spotkania po tych mszach. Do grona naszych niezawodnych sponsorów należą także dyrekcja Szpitala św. Rocha w Ozimku oraz przyjaciele z niemieckiej parafii Achern z panią **Bertą Habermehl** - honorową obywatelką Ozimka. Dzięki Waszej pomocy mogliśmy między innymi być w maju na trzydniowej wyprawie w Białym Dunajcu, korzystać z rehabilitacji fizycznej, a także równie ważnej, rehabilitacji społecznej w naszej świetlicy.

Chętnych zapraszamy na spotkania we wtorki w godz. 16.30 do 19.30. Wszystkim składamy życzenia radosnego przeżycia Świąt Bożego Narodzenia i tego aby Bóg narodził się w Waszych sercach.

W imieniu Stowarzyszenia – TJ



Nie wyobrażają sobie, że mogliby nie pomóc

Krew dla Julki

Ma niespełna dwa i pół roku, ale za sobą już wiele cierpienia. Julia Dziuba z Krasiejowa choruje na białaczkę limfoblastyczną.

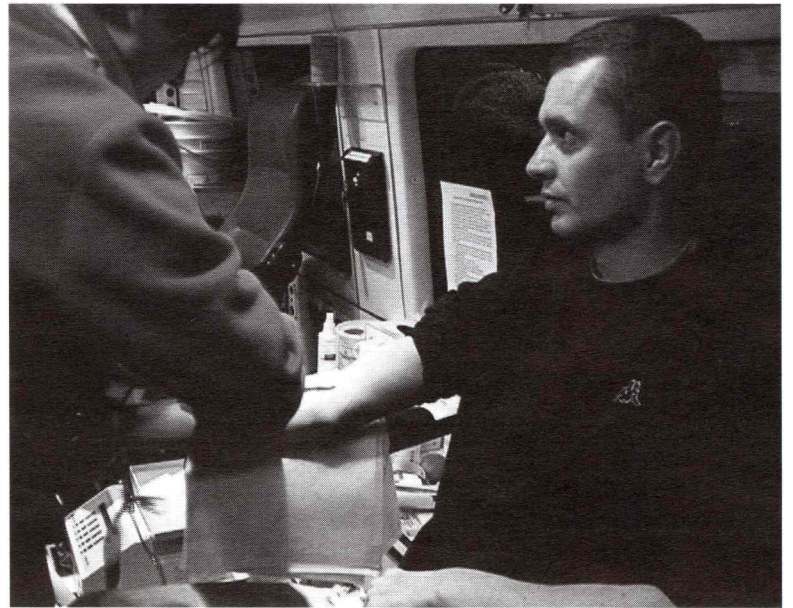
Julka niedawno przeszła przeszczep szpiku. Kilka razy miała robioną też transfuzję krwi. Jednak ona wraz z rodzicami nie są sami. Wspierają ich wszyscy krasiejowianie. Nie tylko psychicznie, ale też oddając krew i rejestrując się jako dawcy szpiku kostnego. Bo właśnie w Krasiejowie – przez chorobę Julki – dobrze wiedzą, ile taka pomoc dla chorych znaczy. Dlatego w remizie strażackiej 5 grudnia ruch był wyjątkowy. W sumie krew oddały 34 osoby, kilkanaście zapisało się



też do banku dawców szpiku kostnego. Podczas tej akcji zebrano 15.4 litra krwi.

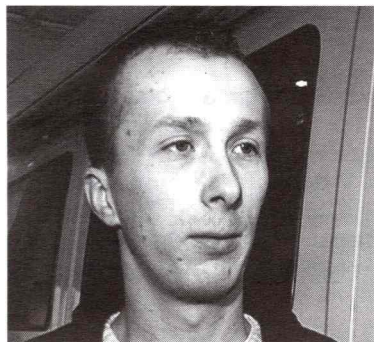
Opracował: Witold Żurawicki

zbywa się nagle blisko 5 tysięcy kalorii. Nie bez powodu staramy się to uzupełnić rozdając 9 tabliczek czekolady. Dlatego ważne jest, by przed oddaniem krwi zjeść lekkie śniadania. I żeby organizm był dobrze nawodniony, czyli dzień wcześniej trzeba wypić przynajmniej dwa litry płynów, a w dniu pobrania – przynajmniej litr. Jeśli ktoś jest na czczo – może się to w skończyć osłabieniem, nawet zasłabnięciem.



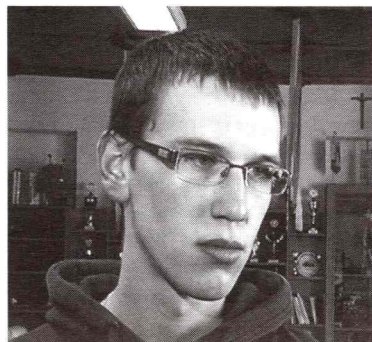
Iga Winkowska, Regionalne Centrum Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa:

- Każdy krwiodawca po-



Roman Dziuba, ojciec Julki:

- Julia dochodzi do siebie, jest na razie bardzo osłabiona, ale będzie dobrze. Musi być dobrze.



Mateusz Cichoń:

- To moja chrześnica, oddaję krew czwarty raz, rejestruję się też jako dawca szpiku kostnego.



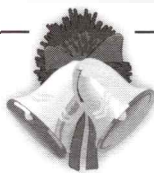
Paweł Nadolny, OSP Krasiejów:

- Krew oddaję czwarty raz, wcześniej choćby w Szczedrzyku. Drugi raz oddaję krew dla Julki.



Henryk Libera, OSP Krasiejów:

- To druga taka nasza akcja dla Julki, pół roku temu zebraliśmy ponad 17 litrów krwi.



Piłkarskie podsumowania

Szaro i smutno

Smutny obraz piłki nożnej w Ozimku i gminie jawi się po jesiennej rundzie ligowych rozgrywek sezonu 2010/2011.

Nasz trzecioligowiec **KS Krasiejów** nie udźwignął (głównie finansowo) ciężaru gry na tym poziomie. Podjęte z konieczności decyzje o rezygnacji ze zbyt drogich zawodników ligowych i zastąpieniu ich żądną gry i sukcesów młodzieżą, nie zaowocowały oczekiwanymi wynikami. Przez całą jesienną rundę prowadzony przez **Mieczysława Agafona** zespół zdobył zaledwie cztery punkty, odnosząc jedno zwycięstwo i jeden remis. Reszta to porażki, często jednobramkowe, po golach traconych w ostatnich minutach lub doliczonym czasie gry. Stracone w ten sposób punkty spowodowały, że na półmetku sezonu drużyna znalazła się na ostatnim miejscu w tabeli III ligi.

Również nasz jedyny reprezentant w lidze okręgowej – **LZS Grodziec** przeżywa trudny okres. Trenowany przez **Michała Grabowskiego** zespół zakończył jesienną rundę z jednym zwycięstwem i trzema remisami, zajmu-

jąc przedostatnie – 15. miejsce w tabeli grupy I.

W klasie A grał zdegradowany z okręgówki **KS Małapanew Ozimek**, występujący pod wodzą nowego trenera (zarazem prezesa klubu) **Łukasza Wichera**. W całej rundzie zespół odniósł pięć zwycięstw, trzy remisy i siedem porażek, zajmując 11. miejsce w tabeli grupy II.

W klasie B – grupa I podokręgu Opole, występowały dwie drużyny z naszej gminy – zdegradowany z klasy A **LZS Szczedrzyk** oraz awansująca z klasy C druga drużyna **KS Rajfel Krasiejów**. Zdecydowanie lepiej radzi sobie Krasiejów II, który po jesiennej rundzie, z dorobkiem 31 pkt. zajmuje pozycję lidera rozgrywek. LZS Szczedrzyk, z 16. zdobytymi punktami, plasuje się na 6. miejscu w tabeli. Poniżej przedstawiamy wyniki wszystkich spotkań oraz tabelę rozgrywek na półmetku sezonu 2010/2011.

III liga

Wyniki mecz po meczu:

Krasiejów – Polonia Łaziska G. 1-4, Krasiejów – Orzeł Psary/Babienica 1-1, Energetyk ROW Rybnik – Krasiejów 6-0, Krasiejów – OKS Odeńka Opole 0-1, Stal Bielsko-Biała – Krasiejów 3-0, Krasiejów – Victoria Chrościce 0-1, LZS Leśnica – Krasiejów 2-1, Krasiejów – Skalnik Gracze 0-1, Pniówek Pawłowice – Krasiejów 0-1, Krasiejów – Start Bogdanowice 0-1, Rozwój Katowice – Krasiejów 4-0, Krasiejów – Skalka Żabnica 1-2, Victoria Częstochowa – Krasiejów 1-0, Krasiejów – LZS Piotrówka 0-7, MKS Myszków – Krasiejów 5-1.

Tabela:

1. Energetyk ROW Rybnik	14	32	33:13
2. Metal Skalka Żabnica	15	31	25:14
3. BKS Stal Bielsko-Biała	15	29	24:11
4. OKS Oderka Opole	15	26	20:10
5. LZS Leśnica	15	26	27:20
6. KS Polonia Łaziska Górne	15	25	21:18
7. Orzeł Psary/Babienica	15	22	20:18
8. LZS Piotrówka	14	21	30:18
9. MKS Myszków	15	21	24:19
10. LZS Start Bogdanowice	15	20	21:20
11. KS Rozwój Katowice	15	19	19:14
12. GKS Pniówek Pawłowice	15	15	12:19
13. LZS Victoria Chrościce	15	13	7:27
14. KS Victoria Częstochowa	15	12	12:26
15. LKS Skalnik Gracze	15	9	15:30
16. KS Krasiejów	15	4	6:39

Klasa okręgowa

Wyniki mecz po meczu:

Grodziec – Victoria Dobrzyń 0-0, KS Góraźdze – Grodziec 5-0, Grodziec – Stal Osowiec 1-1, Grodziec – Skalnik Tarnów Op. 0-1, Piomar



Na boiskowe emocje musimy poczekać do wiosny.

Przywory – Grodziec 0-0, Grodziec – LZS Kuniów 1-6, OKS Olesno Grodziec 9-2, Grodziec – LZS Proślice 0-4, LZS Mechnice – Grodziec 2-1, Grodziec – Orzeł Żlinice 0-2, Unia Kolonowskie – Grodziec 7-0, Grodziec – Motor Praszka 2-1, Wiking Opole – Grodziec 5-0, Grodziec – Źródło Krośnica 0-7, LZS Sławice – Grodziec 1-0.

Tabela:

1. SSTR LZS Mechnice	15	32	38:27
2. OKS Olesno	15	31	53:19
3. ULKS Orzeł Żlinice	15	30	46:18
4. LZS Skalnik Tarnów Op.	15	30	26:14
5. LZS Kuniów	15	29	37:17
6. LKS Piomar Przywory	15	27	25:28
7. LZS Proślice	15	27	32:22
8. KS Unia Kolonowskie	15	24	34:25
9. LKS Wiking Opole	15	21	28:24
10. LKS Źródło Krośnica	15	19	34:29
11. ZKS Motor Praszka	15	17	21:23
12. LZS Victoria Dobrzyń	14	14	16:21
13. KS Góraźdze	14	13	21:25
14. LZS Stal Osowiec	15	13	22:38
15. LZS Grodziec	15	6	7:51
16. LZS Sławice	15	4	14:73

Klasa A

Wyniki mecz po meczu:

Małapanew – Victoria II Chrościce 1-5, Gazownik Wawelno – Małapanew 3-1, Małapanew – LZS Przysiecz 1-5, Jedność Rozmierka – Małapanew 3-3, Małapanew – Polonia Prószków 1-2, LZS Kup – Małapanew 0-1, Małapanew – Pogoń Łosiów 0-1, Victoria Kościerzycze – Małapanew 0-2, Małapanew – LZS Popielów 4-1, Małapanew – LZS Rybna 1-1, Start Siotkowice – Małapanew 0-0, Małapanew – LZS Kępa 2-0, Orzeł II Żlinice – Małapanew 3-2, Małapanew – LZS Dąbrówka Górna 2-0, LZS Chrzastowice – Małapanew 2-0.

Tabela:

1. LZS Rybna	15	36	31:10
2. LZS Gazownik Wawelno	15	29	34:21
3. LZS Victoria II Chrościce	15	27	33:22
4. LZS Pogoń Łosiów	14	25	26:18
5. LZS Przysiecz	15	24	28:27
6. LKS Jedność Rozmierka	15	21	27:30



7. LZS Kup	15	21	24:24
8. LZS Chrząstowice	14	20	26:21
9. LZS Dąbrówka Górna	15	19	21:42
10. LKS Start Siołkowice	15	19	26:29
11. KS Małapanew Ozimek	15	18	21:26
12. LZS Popielów	14	17	25:24
13. ULKS Orzeł II Żłinice	14	17	17:23
14. LZS Victoria Kościerzycy	14	14	26:26
15. LZS Kępa	14	12	17:24
16. LZS Polonia Prószków	13	11	12:27



Klasa B

Wyniki mecz po meczu:

Krasiejów II – Szczedrzyk 4-2, Krasiejów II LKS Chmielowice 2-0, LZS Szczedrzyk – LZS Grodzice 2-2, Unia Raszowa-Daniec – Krasiejów II 0-4, LKS Chmielowice – LZS Szczedrzyk 1-0, Krasiejów II – Groszmal Opole 1-1, Szczedrzyk – Fiorentina Nakło 1-0, Odra Kąty Op. – Krasiejów II 1-4, Unia Raszowa-Daniec – Szczedrzyk 3-2, Krasiejów II – GKS Komprachcice 5-1, Szczedrzyk – LZS Dębska Kuźnia 4-0, LZS Grudzyce – Krasiejów II 0-4, Groszmal Opole – Szczedrzyk 1-0, Krasiejów II – Fiorentina Nakło 5-0, Szczedrzyk – Burza Kosorowice 5-0, LZS Dębska Kuźnia – Krasiejów II 0-1, Odra Kąty Op. – Szczedrzyk 2-1, Krasiejów II – Burza Kosorowice 3-0, Szczedrzyk – Skalnik II Tarnów Op. 2-1, Skalnik II – Krasiejów II 0-3, GKS Komprachcice – Szczedrzyk 1-3.

Tabela:

1. KS Rajfel II Krasiejów	11	31	36:5
2. LKS Groszmal Opole	11	29	25:9
3. LZS Unia Raszowa-Daniec	11	19	30:26
4. LKS Chmielowice	11	18	21:21
5. LZS Odra Kąty Opolskie	11	17	25:20
6. LZS Szczedrzyk	11	16	22:15
7. LZS Skalnik II Tarnów Op.	11	15	19:18
8. LZS Burza Kosorowice	11	12	17:31
9. LZS Grudzyce	11	11	13:21
10. LZS Fiorentina Nakło	11	10	19:25
11. LZS Dębska Kuźnia	11	10	13:29
12. GKS Komprachcice	11	4	15:35

(d)



Mistrzostwa Grodzka w „Kota”

Pamiętają stare rozrywki

Nasi przodkowie przywieźli ze sobą z Kresów dwie gry karciane, popularnego w całej Małopolsce *Wschodniej Ferbla* i rozpowszechnionego w obu Biłkach *Kota*.



W czasach powojennych prawie we wszystkich grodzieckich domach grano w karty. **W Ferbla grano na pieniądze, w Kota dla przyjemności. Dziś tylko niektórzy mieszkańcy pamiętają zasady, według których rozgrywano te pojedynki karciane.**

Właśnie *Kota* postanowiło rozpowszechnić Stowarzyszenie „Nasz Grodziec”. Dlatego też zorganizowano w Kuźni 28 listopada 2010 r. Mistrzostwa Grodzka w *Kota*. Na turniej zgłosiło się siedem dwuosobowych drużyn: Józef Sękowski i Stanisław Masłowski, Jan Grabowski i Andrzej Karwa, Józefa Wojdyła i Andrzej Grabowski, Wiesław Stawczyk i Mirosław Szatkowski, Andrzej Kasperski i Marian Wojdyła, Józef Pastuch i Krzysztof Pastuch oraz Mateusz Marcinków i Józef Ku-

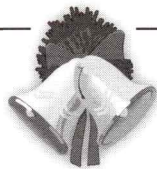
ziemski. Sędzią głównym zawodów była skarbnik Stowarzyszenia „Nasz Grodziec” **Katarzyna Pastuch**.

Po długich, trwających prawie siedem godzin, zmaganiach wyłoniono zwycięzców. **Pierwsze miejsce zdobyli Mirosław Szatkowski i Wiesław Stawczyk, drugą pozycję zajęli Andrzej Kasperski i Marian Wojdyła zaś trzecie miejsce przypadło w udziale Józefowi Pastuchowi i Krzysztofowi Pastuchowi.** Zwycięzcy otrzymali atrakcyjne nagrody, zaś pozostali grający dyplomy za uczestnictwo w mistrzostwach.

Zwycięzcom serdecznie gratulujemy. Wszystkie osoby, które wiedzą, jak grać w *Kota* zapraszamy na przyszłoroczne mistrzostwa.

K.K.





Reprezentanci innych gier mogą im zazdrościć

Ozimek wiceliderem - o krok od awansu

Po pierwszej rundzie spotkań, czyli po 7 meczach, koszykarze PGKiM Ozimek/Grodziec zajmują drugie miejsce w tabeli III ligi koszykówki.

Dobrze przepracowany okres przygotowawczy zaprezentował świetnym otwarciem sezonu przez nasz zespół. Dzięki pięciu kolejnym zwycięstwom, od początku rozgrywek byliśmy liderem w ligowej tabeli. Dopiero w szóstej kolejce, w meczu na szczycie, ulegliśmy w Strzelcach Opolskich drużynie miejscowego MKS, zamieniając się z tym zespołem miejscami w tabeli. Na meczu tym była też czterdziestoosobowa grupa kibiców z Ozimka, którzy bezpłatnie pojechali autobusem podstawionym przez PGKiM Sp. z o. o.



Drużyna PGKiM Ozimek/Grodziec. Stoją od lewej: Michał Pustelnik, Paweł Janicki, Mateusz Krzyś, Tomasz Dawidowicz, Piotr Górnik, Dominik Krzyś, Andrzej Szymczak; klęczą od lewej: Dariusz Rusek, Piotr Bąk, Robert Grabowski, Przemysław Stańczyk.

Wyniki I rundy:

1. Start Dobrodzień – PGKiM Ozimek/Grodziec	50 – 78
2. PGKiM Ozimek/Grodziec – MMKS K.Koźle	92 – 79
3. OKS Olesno – PGKiM Ozimek/Grodziec	75 – 94
4. PGKiM Ozimek/Grodziec – AZS II Opole	90 – 77
5. MKS Otmuchów – PGKiM Ozimek/Grodziec	77 – 91
6. MKS Strzelce Op. – PGKiM Ozimek/Grodziec	76 – 52
7. PGKiM Ozimek/Grodziec – WSHE Stal Brzeg	66 – 57

Tabela po I rundzie:

1. MKS Strzelce Opolskie	7	14	+113	7-0
2. PGKiM Ozimek/Grodziec	7	13	+72	6-1
3. AZS II Opole	7	12	+68	5-2
4. MKS Otmuchów	7	10	-32	3-4
5. OKS Olesno	7	10	-51	3-4
6. Start Meble Dobrodzień	7	9	-5	2-5
7. MMKS Kędzierzyn-Koźle	7	9	-68	2-5
8. WSHE Stal Brzeg	7	7	-97	0-7

(Obok nazwy zespołu: ilość spotkań, punkty, stosunek koszy, zwycięstwa-porażki).

Nasi zawodnicy bardzo dobrze prezentują się w indywidualnych statystykach rzutowych. Poniżej dwie najważniejsze kategorie, w których sklasyfikowanych jest około stu zawodników.

Najlepsi strzelcy:

1. Paweł Orłowski	MKS Strzelce Opolskie	184 pkt.
2. Tomasz Łakis	MKS Otmuchów	156
3. Piotr Górnik	PGKiM Ozimek/Grodziec	147

Najlepsi strzelcy za 3 pkt.

1. Robert Grabowski	PGKiM Ozimek/Grodziec	20x3
---------------------	-----------------------	------

2. Tomasz Szymański	OKS Olesno	17x3
3. Tomasz Dawidowicz	PGKiM Ozimek/Grodziec	16x3

Serdecznie zapraszamy na nasze mecze kibiców sportowych z Ozimka i okolic. Przy widocznym regresie sportu w naszej gminie, na pewno warto wesprzeć jedyną ligową drużynę, która odnosi sukcesy. Obserwując trybuny w innych miastach, pod tym względem w czołówce nie jesteśmy. W Otmuchowie, Strzelcach czy Oleśnie na widowni zasiada od 200 do 300 osób.

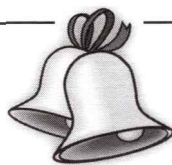
W rundzie rewanżowej zespół z Ozimka więcej spotkań rozegra w roli gospodarza, oto ich terminy:

1. PGKiM Ozimek/Grodziec – Start Dobrodzień	11.12. (sobota) godz. 17.00
2. PGKiM Ozimek/Grodziec – OKS Olesno	08.01. (sobota) godz. 17.00
3. AZS II Opole – PGKiM Ozimek/Grodziec	5.01. – wyjazd
4. PGKiM Ozimek/Grodziec – MKS Otmuchów	2.01. (sobota) godz. 17.00
5. PGKiM Ozimek/Grodziec – MKS Strzelce Op.	29.01. (sobota) godz. 17.00
6. WSHE Stal Brzeg – PGKiM Ozimek/Grodziec	03.02. – wyjazd

Na tym jednak nie koniec emocji. Po zakończeniu sezonu w III lidze, dwie najlepsze drużyny rozpoczną baraże o II ligę krajową. W pierwszym etapie (do dwóch zwycięstw) spotkają się: mistrz III ligi opolskiej z wicemistrzem III ligi śląskiej oraz mistrz III ligi śląskiej z wicemistrzem III ligi opolskiej. Dwie zwycięskie drużyny z tej rywalizacji będą już blisko awansu do II ligi.

Trzymajmy kciuki i kibicujmy naszej drużynie, bo szanse są duże.

Trener i kierownik zespołu Piotr Bąk



Mistrzostwa Europy Karate Shotokan (Koblencja '2010)

Medaliści są wśród nas

Ogromnym sukcesem zakończyły się Mistrzostwa Europy Karate Shotokan Kadetów, Juniorów i Seniorów, dla zawodników Klubu Karate Nidan. W składzie kadry Narodowej na te zawody znaleźli się Dariusz Sworeń (mieszkaniec Zawadzkiego) i Natalia Szponder (mieszkanica Biestrzynnika). Nasza skromna dwuosobowa ekipa wywalczyła dla Polski 4 medale z dziewięciu, jakie cała reprezentacja wywalczyła na tych Mistrzostwach (dorobek medalowy reprezentacji to 3 srebrne i 6 brązowych).

Pierwszy na podium stanął **Dariusz Sworeń** wraz z kolegami: **Sebastianem Kubatkiem** (Zarzewie Prudnik), **Michałem Bąbosem** (Bonsai Tomaszów Mazowiecki) oraz **Filipem Pajakiem** (również z Tomaszowa) - wywalczyli **brązowy medal** w konkurencji kumite drużynowe kadetów (tj 16-17 lat). Darek startował również indywidualnie w konkurencji kumite kadetów wygrywając dwie walki, odpadł dopiero w trzeciej rundzie plasując się na 9 miejscu w stawce 52 zawodników.

Druga nasza kadrowiczka **Natalia Szponder** na podium **stawała aż trzykrotnie**. I tak w konkurencji kata indywidualne kadetek zajęła **trzecie miejsce**. W konkurencji kata drużynowe juniorek wraz z **Karoliną Ścieszką** (Atemi Bielsko Biała) i **Bereniką Prządka** (Kamika-

ze Gryfino) **zajęła 2 miejsce** i również **2 miejsce** zajęła w konkurencji kumite drużynowe kadetek razem z **Anią Ziółkowską** (Kumade Łódź), **Klaudią Zawiercią** (Kumade Łódź) oraz **Aleksandrą Grzelak** (reprezentująca klub Budokan Wrocław, ale mieszkająca w Opolu).

Podsumowując start naszych zawodników: jest to dla nich i dla mnie ogromny sukces, który sprawił nam wiele radości i jest nie wątpliwie powodem do dumy, tym bardziej że był to ich debiut w barwach biało-czerwonych.

*Kierownik wyszkolenia
Zbigniew Sworeń*

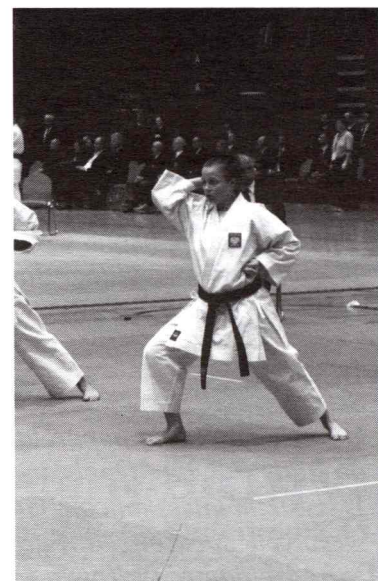
Zarząd klubu składa serdeczne podziękowania **Firmie Brukterm** z **Krasiejowa** za wsparcie wyjazdu.

Srebrne medale:

Szponder Natalia w konk. kata drużynowe juniorek (18-20 lat);
Szponder Natalia w konk. kumite drużynowe kadetek (16-17 lat).

Brązowe medale:

Dariusz Sworeń w konk. kumite drużynowe kadetów (16-17 lat);
Szponder Natalia w konk. kata indywidualne kadetek (16-17 lat).



Szkolna kronika sportowa

Mamy mistrzostwo powiatu!

Drużyna Zespołu Szkół w Ozimku została mistrzem powiatu opolskiego w koszykówce szkół średnich, pokonując w finale zespół gospodarzy z Dobrzecza Wielkiego: ZS Dobrzeń Wielki – ZS Ozimek 28-66 (2-22,11-7,6-12,9-25). Ozimek: Grzegorz Gruszka 26(2x3), Patryk Kwik 14, Łukasz Mateja 12, Bartosz Cichoński 9, Mariusz Wróbel 2, Patryk Lichosik 2, Marek Zagrodnik 1, Adrian Cłapa. Trener: Piotr Bąk. 19 stycznia 2011 r. drużyna ZS weźmie udział w ćwierćfinale wojewódzkim w Opolu.

20 listopada w Tułowicach rozegrano finał powiatowy w halowej piłce nożnej chłopców. Pierwsze miejsce zajęła drużyna Gimnazjum nr 1 GZS w Ozimku, drugie PG Turawa, trzecie PG Dobrzeń Wielki i czwarte PG Niemodlin. 25 listopada w hali Otmętu Krapkowice odbył się ćwierćfinał wojewódzki, w którym drużyna z Ozimka zajęła czwarte miejsce, kończąc swój udział w tych rozgrywkach.

20 listopada w salach gimnastycznych SP nr 1 i na warsztatach szkolnych w Ozimku rozgrywano półfinały powiatowe w „dwa ognie” chłopców i dziewcząt. Oto ich wyniki: dziewczęta – 1. SP Szczedrzyk, 2. SP Dębska Kuźnia, 3. SP Łubniana, 4. SP Tarnów Opolski. Skład drużyny SP Szczedrzyk: D. Konieczko, K. Gryc, K. Kuczer, J. Widera, P. Bartyła, K. Janowska, A. Halupczok, A. Gra-

bowska, N. Hendrysiak: chłopcy – 1. SP Jelowa, 2. SP nr 1 Ozimek, 3. SP Budkowiec Stare, 4. SP Tarnów Opolski, 5. SP Chrzastowice, 6. SP Osowiec. Skład drużyny SP nr 1: M. Iwaniak, J. Podolski, J. Marzec, R. Dobrzyński, D. Makulski, J. Błaszczak, M. Nowak, M. Pierwoła, P. Stawasz, T. Lichosik. Do finału powiatowego awansowały po dwie najlepsze drużyny dziewcząt i chłopców.

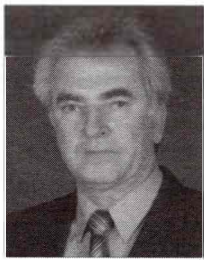
20 listopada w hali sportowej GZS odbyły się gminne zawody w mini piłce ręcznej. Zakończyły się one następującymi wynikami: dziewczęta - 1. SP 3 Ozimek, 2. SP Grodziec, 3. SP Krasiejów; chłopcy - 1. SP 3 Ozimek, 2. SP Krasiejów, 3. SP Grodziec. Awans do finału powiatowego wywalczyły drużyny chłopców i dziewcząt z SP nr 3 w Ozimku.

27 listopada w nowo otwartej hali sportowej w Tarnowie Opolskim odbyły się półfinały powiatowe w halowej mini piłce nożnej. Gminę Ozimek reprezentowały dru-

żyny chłopców z SP nr 3 w Ozimku i dziewcząt z SP Dylaki. Obydwie zajęły trzecie miejsca, kończąc swój udział w rozgrywkach.

4 grudnia w SP w Grodźcu rozegrano gminne zawody w mini koszykówce chłopców i dziewcząt, zakończone następującymi wynikami: dziewczęta - 1. SP nr 3 Ozimek, 2. SP Grodziec, 3. SP Krasiejów; chłopcy - 1. SP nr 3 Ozimek, 2. SP Grodziec, 3. SP Krasiejów. Do półfinału powiatowego awansowały drużyny SP nr 3.

Koordinator gminny Szkolnego Związku Sportowego w Ozimku Jan Kamiński dziękuje za całoroczną współpracę, życząc dyrektorom szkół, nauczycielom wychowania fizycznego oraz uczniom wesółych i zdrowych Świąt Bożego Narodzenia, jak również pomyślności i wielu sukcesów sportowych w nadchodzącym – 2011 roku.



Składam serdeczne podziękowanie mieszkańcom naszej gminy za poparcie mojej kandydatury w listopadowych wyborach samorządowych i głosy oddane na moją osobę.

Muszę przyznać szczerze, że uzyskując najlepszy wynik w naszej gminie, bez jakiegokolwiek plakatu z moją podobizną,

jest dla mnie pewną satysfakcją. Dlatego też, to co mogę obiecać, to godne reprezentowanie moją osobą naszej gminy w Starostwie Opolskim, czego uważam, że w dwóch poprzednich kadencjach nie muszę się wstydzić.

Z okazji zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia życzę dużo zdrowia, spokoju, wyciszenia się w gronie rodzinnym, przy blasku świec i błogosławieństwa Dzieciątka Narodzonego na przyszły 2011 rok.

Norbert Halupczok

Składam serdeczne podziękowania wszystkim Wyborcom, którzy udzielili mi poparcia w wyborach samorządowych do Rady Powiatu Opolskiego.

Wszystkim mieszkańcom Gminy i Miasta Ozimek życzę wesołych, spędzonych w gronie rodzinnym Świąt Bożego Narodzenia oraz zdrowia i wszelkiej pomyślności w Nowym Roku 2011.

Leonarda Płoszaj

Składam serdeczne podziękowania wszystkim Wyborcom, którzy oddali na mnie swoje głosy w wyborach do Rady Miejskiej Ozimka. Obiecuję nie zawieść zaufania, jakim mnie Państwo obdarzyliście.

Wszystkim mieszkańcom Gminy Ozimek życzę radosnych Świąt Bożego Narodzenia oraz zdrowia i pomyślności w Nowym Roku 2011.

Joachim Wiesbach

Serdecznie dziękuję za okazane mi zaufanie i wybór na Radnego do Rady Miejskiej w Ozimku wszystkim Wyborcom, którzy oddali na mnie swoje głosy.

Z okazji zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia i Nowego Roku życzę wszystkim Mieszkańcom Gminy Ozimek zdrowia, spokoju, błogosławieństwa Bożego oraz spełnienia wszystkich planów i zamierzeń.

Marek Elis

Naprawa lodówek, zamrażarek, pralek, zmywarek i innego sprzętu AGD.

Tel. 034 356 42 31, kom. 0-696 116102

**Pani Barbarze Durkalec
Sekretarzowi Gminy Ozimek**

wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci

OJCA

składają

Burmistrz Ozimka oraz pracownicy UGiM w Ozimku

**Pani Barbarze Durkalec
Sekretarzowi Gminy Ozimek**

wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci

OJCA

składają

Przewodniczący i Radni Rady Miejskiej w Ozimku

Szanowni Państwo.

Dziękuję mieszkańcom Krzyżowej Doliny, Krasiejowa, Mnichusa i tym wszystkim, którzy mnie wspierali oraz obdarzyli zaufaniem podczas wyborów samorządowych 2010, oddając na mnie swój głos.

Dziękuję również Platformie Obywatelskiej za wsparcie i poparcie mojej kandydatury.

*Dziękuję za wszystkie głosy
Andrzej Korzeniec*

Pragnę serdecznie podziękować wszystkim Wyborcom, którzy zdecydowali się poprzeć moją kandydaturę w wyborach do Rady Miejskiej w Ozimku.

Obiecuję dołożyć wszelkich starań, by nie zawieść pokładanego we mnie zaufania.

Zygmunt Olbryt

RUSZTOWANIA, SZAŁUNKI

- wynajem
- montaż z uprawnieniami
- transport

R.P. Mendel

Tel. 77 465 43 93

Krasiejów ul. Słoneczna 19 b



**Przegrywanie materiału video z kaset VHS oraz kamer analogowych i cyfrowych na DVD.
Ozimek, Tel. 668-344-011.**

Pani Barbarze Bajor

wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci

OJCA

składają

Burmistrz Ozimka oraz koleżanki i koledzy
z Urzędu Gminy i Miasta w Ozimku

Wszystkim, którzy w tak bolesnych dla nas chwilach okazali współczucie, dzielili z nami smutek i żal, udzieliли duchowego wsparcia oraz wzięli tak liczny udział w uroczystościach pogrzebowych naszego kochanego

Ojca, Teścia i Dziadka

śp. Leona STAŚ

serdeczne podziękowania składa
pograżona w smutku rodzina

Za okazane wyrazy współczucia, modlitwę, złożone kwiaty i wieńce oraz liczny udział w pogrzebie naszego Kochanego

Męża, Ojca, Dziadka i Pradziadka

śp. Ericha HADASCH

serdeczne podziękowania ks. proboszczowi Marcinowi Ogioldzie, rodzinie, sąsiadom, krewnym i znajomym składają

żona, córka i synowie z rodzinami

**PRZEDSIĘBIORSTWO GOSPODARKI KOMUNALNEJ
I MIESZKANIOWEJ SP. Z O.O. w ANTONIOWIE**

zgodnie z art. 24 ust. 9 ustawy z dnia 07 czerwca 2001r o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (tekst jednolity Dz.U. z 2006r Nr 123 poz. 858) ogłasza tekst taryfy w postaci zestawienia cen i stawek opłat za zbiorowe zaopatrzenie w wodę i zbiorowe odprowadzanie ścieków, które obowiązywać będą w Gminie Ozimek od 01.01.2011r do 31.12.2011r.

Wysokość cen i stawek opłat za dostarczoną wodę

Lp	Taryfa grupa odbiorców	Wyszczególnienie	Stawka netto	Jedn. Miary
1	2	3	4	5
1	Gospodarstwa domowe, odbiorcy prowadzący działalność gospodarczą i pozostali	cena za dostarczoną wodę stawka opłaty abonamentowej	2,68 4,00	zl/m ³ zl/wodomierz/m-c

Wysokość cen i stawek opłat za odprowadzane ścieki

Lp	Taryfa grupa odbiorców	Wyszczególnienie	Stawka netto	Jedn. Miary
1	2	3	4	5
1	Gospodarstwa domowe i inni odbiorcy usług	cena za odprowadzane ścieki	4,76	zl/m ³
2	Podmioty prowadzące działalność gospodarczą	cena za odprowadzane ścieki	5,39	zl/m ³

Do w/w cen i stawek opłaty doliczony zostanie podatek VAT zgodny z właściwymi przepisami.

Wspólnota Mieszkaniowa nr 78 budynku przy ul. Powstańców Śl. 1 w Ozimku (obok budynku Poczty), informuje o zamiarze sprzedaży powierzchni strychowej z przeznaczeniem na wybudowanie samodzielnych mieszkań. Powierzchnia strychu do adaptacji ok. 500 m² netto. Pozostałe informacje o budynku można uzyskać pod numerem telefonu (77) 4651-551. Pisemne oferty kupna, zawierające ceną za 1m² oraz proponowaną powierzchnią do zaadaptowania prosimy składać w PGKiM sp. z o.o. Wydział Zarządzania Nieruchomościami i Inwestycji przy ul. Słowackiego 1 w Ozimku w terminie do 31.01.2011 r.

GAZ - SERWIS

montaż - konserwacja - naprawa urządzeń gazowych

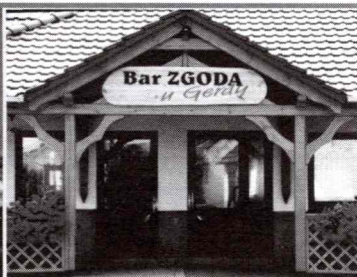
Posiadam wymagane uprawnienia

USŁUGI HYDRAULICZNE

Czorniczek Bernard - Krasiejów

tel. 77 465 37 19, kom. 606 356 399

**Organizujemy:
wesela, komunie, stypy,
uroczystości rodzinne
i okolicznościowe**



**Bar ZGODA
u Gerdy**

Schodnia, ul. ks. P. Gołomba 34
tel. 77 465 17 44

**Organizujemy Sylwestra!
Zapraszamy**

Wesołych Świąt i Do Siego 2011 Roku !

NAGROBKI

odnawianie nagrobków

Zakład Kamieniarski

Józef Górny

Dylaki, ul. Szymona 9 c

kom. 603 59 23 29

Wyprzedaż
nagrobków z wystawy.
Ceny promocyjne!



Naszym Klientom i wszystkim mieszkańcom Gminy Ozimek życzymy Wesołych Świąt Bożego Narodzenia i Szczęśliwego Nowego Roku.

Rollo

- Okna energooszczędne: drewniane i PCV
- Żaluzje
- Parapety
- Roletki materiałowe
- Rolety zewnętrzne
- Bramy garażowe



46-040 Krasiejów ul. Sporacka 53
tel. 77 420 47 44 tel. kom. 606 497 643

RF

Elektronika

- Montaż

- Serwis

- Sprzedaż



Anteny SAT/TV

Krasiejów, ul. Osiedlowa 11

Tel.: 785-037-101 lub 501-325-795

Restauracja NOWA

Ozimek, ul. Wyzwolenia 12 a, tel. 77 402 67 10

*Radosnych, zdrowych i spokojnych
Świąt Bożego Narodzenia*

*- niech tradycja tych świąt spełni się z radością
i stanowi preludeum do kolejnego,
pełnego harmonii i pomyślności
Nowego Roku 2011*

wszystkim Klientom i Sympatykom

życzy

właścicielka

Restauracji "Nowa".



Zapraszamy w godzinach 11.00 - 22.00



rok założenia 1951

Ośrodek Kształcenia Kierowców WZDZ
Oddział Ozimek, ul. Częstochowska 24
(budynek Zespołu Szkół w Ozimku),
to placówka z długoletnią tradycją,
posiadająca certyfikat ISO 9001.

**Zaprasza na szkolenia (kursy)
z zakresu prawa jazdy kat. A i B**

- kadra szkoląca to profesjonaliści z długoletnim doświadczeniem, podnoszący wciąż swoje kwalifikacje zawodowe tak, aby sprostać wymaganiom rynku.
- szkolenie odbywa się samochodami obowiązującymi na egzaminie **Renault Clio** i **Ford Fiesta**.
- szkolenie przebiega trasami m.in. egzaminacyjnymi, pozwalając kandydatowi na wcześniejsze zapoznanie się z zadaniami wymaganymi na egzaminie.
- opłata za kurs w systemie ratałnym.
- tylko u nas **32 godziny** jazd w cenie kursu.

ZAPRASZAMY



Wszelkie informacje pod numerami telefonów:
77 4651918, 695258224, 603947287



SALONY FRYZJERSKIE "VIOLETTA"

Fryzjerstwo damskie i męskie

zapraszają:

Schodnia, ul. ks. P. Gołąba 15
tel. 77 465 18 33

Ozimek, ul. ks. J. Dzierżona 4c/1
tel. 77 465 10 35

Naszym Klientom życzymy
Wesołych Świąt Bożego Narodzenia
i Szczęśliwego Nowego Roku 2011.



Święta to czas szczególny,
dający nadzieję,

rodzinny, bliski i ciepły, magiczny.
Dlatego naładujmy się tą dobrą energią,
zapomnijmy o zmartwieniach,
uwierzmy, że wszystko co dobre i piękne
jeszcze przed nami.



Tego wszystkim naszym Klientom życzę
Lidia i Tadeusz Piątek
Sklep "Lider"
Ozimek, ul. Wyzwolenia 41

IMPORT SAMOCHODÓW UŻYWANYCH



VIT 4x4

Krzysztof Szczygiel

Schodnia, ul. Leśna
- za stacją paliw
PKN "ORLEN"

tel. 601 44 70 85

www.vit4x4.ofomoto.pl

W stałej ofercie samochody różnych marek.
Sprawdzamy samochody również na indywidualne
zamówienie.

Wszystkie samochody mają załatwione formalności celne
i skarbowe - są gotowe do pierwszej rejestracji w kraju.
Możliwość kupna na raty.



PRAWNICZE BIURO NIERUCHOMOŚCI
mgr prawa Aldona Góźdz
Licencja zawodowa 5359

Ozimek, ul. Dzierżona 2/7a (obok Urzędu Pracy) tel. 0-508 237 594
www.aldombiuro.gratka.pl, www.aldom.krn.pl

Obrót nieruchomości, doradztwo prawne, kredyty

WULKANIZACJA

MECHANIKA

Samochody:

- osobowe
- ciężarowe
- dostawcze
- rolnicze
- i inne



- naprawy TIRY i osobowe
- oleje luzem (wymiana gratis)
- części na zamówienie
- piaskowanie felg
- spawanie mig mag
- wymiana tłumików
- sprzedaż opon nowych i używanych

EURO-GUM

Dojazd: Ozimek, ul. Kolejowa 1
obok Kościoła Hutniczego
tel. 77 401-96-85

- akumulatory
- pompowanie azotem
- przechowywanie kół

w Ofercie:

- szatki na chrzest z haftem
(na szatkach zakupionych w sklepie
haftują aplikacje, datę, imiona GRATIS)

W sprzedaży dostępne :

- ręczniki, pościel,
- koszulki: t-shirt, polo, polary,
- fartuszki, ubrania robocze,

- Zapraszam do sklepu -

HAFT Komputerowy

Oferta dostępna na stronie:
www.jap-haft.pl

JAP Renata Stodkowska

tel. 606269250

46-040 Ozimek
ul. Wyzwolenia 24

Foto Zibi Studio

FOTOGRAFIA ŚLUBNA ***

Fotografujemy:

- przygotowania
- ceremonię
- plener

Albumy ślubne

Albumy

multimedialne DVD



tel.: +48 785 772 462 e-mail: info@foto-zibi.pl www.foto-zibi.pl

MOBILNE USŁUGI KOSMETYCZNE

Anna Rychlikowska

Profesjonalne zabiegi kosmetyczne w Twoim domu

- Henna i regulacja brwi -
- Makijaż: dzienny, okazjonalny -
- Depilacja ciepłym woskiem -
- Pedicure, manicure -
- Paznokcie żelowe -
- Zabiegi pielęgnacyjne twarzy -
- Zabiegi ujędrniające ciało i biust -

Zapraszam: tel. 506 528 595

Salon "AMELKA"

Elżbieta Kin

Fryzjersko - kosmetyczny
dla psów i kotów
wszystkich ras



Krzyżowa Dolina, ul. Opolska 66 (3 km od Ozimka)
czynny codziennie 8-18, kom. 691 432 684



ELEKTRO-BRONDER

- ⊗ Pomiary elektryczne
- ⊗ Instalacje odgromowe
- ⊗ Kompleksowe usługi elektryczne
- ⊗ Usługi mini koparką



Krzyżowa Dolina
ul. Powstańców Śl. 16
46-040 Ozimek

www.elektrobronder.pl

tel. 77/ 465 36 77
tel. kom. 693 689 324
e-mail: abronder@interia.pl



www.szoa.pl

SZOA[®]

Technika Grzewcza i Sanitarna

ul. Młyńska 1
46-040 Krasiejów**OGRZEWANIE
INSTALACJE
ŁAZIENKI
KOTŁY****tel. 77 465 44 89**

Oferujemy najwyższej jakości

PASZE

- pełnoporcjowe i specjalistyczne
- koncentraty
- premiksy
- śrutki białkowe
- lizawki
- folie kiszonkarskie
- środki higieny doju
- i wiele innych produktów

Höveler

**Blattin**Najniższe ceny
tylko u producenta!

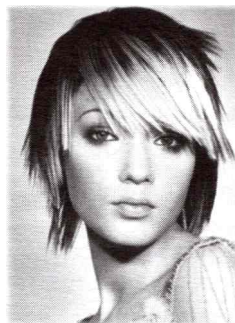
DLA BYDŁA, TRZODY CHLEWNEJ, DROBIU I KONI.

Oferujemy BEZPŁATNY serwis z układania dawek oraz analizy pasz objętościowych i zbóż w naszym laboratorium.

Przy większych zamówieniach transport GRATIS.

ZAPRASZAMY
magazyn czynny
od poniedziałku do piątku
w godzinach 7.00 - 15.00.Blattin Polska Spółka z o.o.
Schodnia, ul. Ciepłownicza 7,
46-040 Ozimek
tel./fax 0-77/465 44 24Mieszkańcom Krasiejowa i Gminy Ozimek
- Klientom Firmy Handlowej "Marek"
pogodnych, wesołych i zdrowych
Świąt Bożego Narodzenia
oraz wszelkiej pomyślności
w Nowym Roku 2011życzą
Marek i Piotr Papkallowie**SALON FRYZJERSKI**Ozimek, ul. Dłuskiego 17,
tel. 77 465 40 18FRYZJERSTWO
DAMSKIE I MĘSKIENaszym Klientom składamy
najserdeczniejsze życzenia wesołych
Świąt Bożego Narodzenia
i szczęśliwego
Nowego Roku 2011.

Zapraszamy 8.00 - 20.00, w soboty 7.00 - 14.00

**PRINC**Usługi Ogólnobudowlane s.c.
Agnieszka i Rafał Princ

- wykonywanie ścian działowych z bloczków gipsowych
- regipsy
- docieplenia budynków
- elewacje
- inne roboty budowlane
- piece kaflowe pokojowe, kuchenne

46-040 Ozimek, ul. Brzeziny 5c
tel./fax 77 4651 231, kom. 666 817 954, 668 086 134
e-mail: agnieszka.princ@gmail.com**AGENCJA
"HALLADIN-UBEZPIECZENIA"**Ozimek, ul. Krzywa 9 (przy placu targowym)
tel./fax: 77 465 25 22, kom. 602 672 435Zapraszamy: poniedziałek, wtorek, środa, czwartek, piątek
w godz. 8.00 - 10.00 oraz 19.30 - 20.30,
sobota w godz. 9.00 - 11.00Naszym Klientom i wszystkim mieszkańcom Gminy Ozimek
pogodnych i zdrowych Świąt Bożego Narodzenia
oraz szczęśliwego Nowego Roku 2011
życzy Agencja "Halladin-Ubezpieczenia"

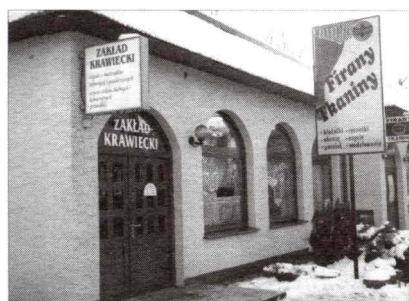


ZAKŁAD KRAWIECKI

Jadwiga Peçherz

Szycie na miarę z materiałów własnych i powierzonych
Przeróbki wszelkiego rodzaju

Sklep z firanami i zastonami poleca:



- szycie -
- modelowanie -
- fachowe doradztwo -
- możliwość pomiaru u klienta -

Firany haftowane.
Duży wybór tanich firan zakardowych.

Ozimek, ul. Częstochowska 6a, tel. 77 465 26 45

Wesołych Świąt i Szczęśliwego Nowego Roku 2011.

WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW

- osobowych
- dostawczych
- quadów
- lawet i przyczep

Izbicko tel. 608 749 503

GABINET MEDYCYNY NATURALNEJ



Ozimek, ul. Dłuskiego 17 I p.
(budynek Spółdzielni Mieszkaniowej)
czynne w poniedziałki
w godz. 14.00 - 19.00

OFERUJEMY USŁUGI W ZAKRESIE:

- ☉ IRYDOLOGIA (diagnoza tęczówki oka)
- ☉ MEDYCYNA WSCHODNIA:
diagnoza z pulsu, ziołolecznictwo
- ☉ AKUPUNKTURA, AKUPRESURA
Skutecznie leczą: DEPRESJĘ, bóle głowy, migreny, choroby serca, bezsenność, choroby reumatyczne, przewodu pokarmowego, płuc i układu oddechowego, nerek, moczenie nocne, choroby skóry, łuszczycę, zapalenia gardła, choroby kobiece, niepłodność.
- ☉ KRĘGARSTWO: nastawianie kręgow, korekta kręgosłupa, leczenie skrzywienia kręgosłupa u dzieci i młodzieży, natychmiastowa pomoc przy dyskopatii.
- ☉ ŚWIECOWANIE I KONCHOWANIE USZU: poprawa słuchu, usuwanie bólu głowy i zapalenia zatok.
- ☉ LECZENIE UZALEŻNIEŃ: alkoholizm, nałóg palenia.

ZAPRASZAMY RÓWNIEŻ DO GABINETU W OPOLU
ul. Kościuszki 14 (wejście od ul. Reymonta - szkoła)
czynne:

wtorek-piątek 9.00 - 17.00 (przerwa 12.30 - 14.00)
sobota 9.00 - 12.00

REJESTRACJA TELEFONICZNA: 697 913 638

"ARBI" ROBOTY ZIEMNE

Artur Bronder

Naszym Klientom
i wszystkim mieszkańcom Gminy Ozimek
życzymy pogodnych i zdrowych
Świąt Bożego Narodzenia
oraz wszelkiej pomyślności
w Nowym Roku 2011.



Dylaki, ul. Turawska 26
tel. 77 465 11 13, kom. 607 933 082



Sklep "LOTNIK"

oferuje artykuły dla gołębi
i innych zwierząt domowych
oraz pasze dla drobiu i królików.

Schodnia, ul. Powstańców Śl. 53

Zapraszamy:

poniedziałek - piątek 10.00 - 16.00

sobota 9.00 - 13.00

Zakład Remontowo - Budowlany

Artur Błyszcz

Antoniów, ul. Lipowa 87, tel. 660 121 342

BUDYNKI OD PODSTAW

Sport-Centrum Sp. z o.o.

Ozimek, ul. Słowackiego 1D

KRĘGIELNIA
BISTRO
SALA BANKIETOWA

Tel. 77 44 36 819
662 272 007



Organizujemy:

Imprezy rodzinne i firmowe, przyjęcia,
bankiety, konferencje, spotkania towarzyskie
Tel. 662 272 002

Unas miło spędzisz czas

Godziny otwarcia:

Kręgle, bilard, piłkarzyki,
i inne gry zręcznościowe.
Hala sportowa, bufet oraz bistro.

Poniedziałek - Czwartek 17.00-23.00
Piątek, Sobota 15.00-24.00
Niedziela 15.00-23.00

Naszym Klientom życzymy Wesołych Świąt Bożego Narodzenia
i Szczęśliwego Nowego Roku 2011.



Meble na wymiar:
- drzwi wewnętrzne i zewnętrzne:
dąb, sosna, jesion
- meble - sypialne/gościnne
- garderoby i zabudowy

tel./fax 077 4651 801
mobil 0 663 483 381
Biestrzynnik
ul. Michałowska 2

Usługi stolarskie
Joszko
z pasją naturalnie...

Przyjmę ucznia do nauki zawodu.

USŁUGI HYDRAULICZNE

Arkadiusz Pierończyk

- ♦ instalacje wod-kan, sanitarne i c.o.
- ♦ ogrzewanie olejowe, gazowe i węglowe
- ♦ instalacje w miedzi i plastiku
- ♦ inne usługi hydrauliczne
- ♦ kolektory słoneczne
- ♦ automatyczne nawadnianie ogrodów



47-180 BORYCZ, ul. Kopernika 13, tel. kom. 508 919 248



USŁUGI REMONTOWO-BUDOWLANE
TEL. 505 055 871
KRASIEJÓW, UL. DOLNA 4

- malowanie, tapetowanie
- gładzie szpachlowe, tynki ozdobne
- regipsy, kafelkowanie
- panele podłogowe i ściennie
- docieplanie i malowanie budynków
- drobne prace murarskie
- i inne prace wykończeniowe wyżej nie wymienione

STOLARSTWO OKNA DRZWI

Rok założenia
1970

Wykonujemy:

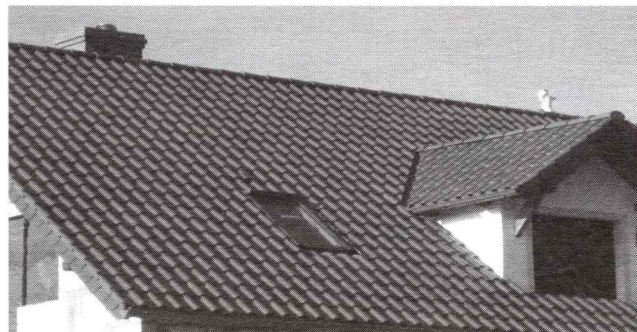
- okna drewniane
- drzwi zewnętrzne i wewnętrzne
- schody
- cyklinowanie parkietów i podłóg drewnianych
- usługi szklarskie: szklenie okien i drzwi
- renowację starych mebli
- inne prace stolarskie

46-042 Szczedrzyk,
ul. Jedlicka 16
tel./fax (0-77) 465 52 20
www.buhl.delfnet.com

Przyjmę uczniów do nauki zawodu.

DACHÓWKI CERAMICZNE

ANGOBY, GLAZURY
szeroki wybór asortymentu - atrakcyjne ceny
SYSTEMY RYNNOWE:
ocynk, tytan-cynk, obustronnie powlekane w kolorze
AKCESORIA DACHOWE
OKNA DACHOWE



PRZYJDŹ, ZOBACZ I PRZEKONAJ SIĘ SAM!

Fa. "Rajfel" - Krasiejów

ul. Cegielniana 36, 46-040 Ozimek
tel./fax (77) 4654-524, tel. kom. 606 709 743, 694 720 649
www.rajfel.pl e-mail: rajfell@op.pl

Zapraszamy: 8.00 - 15.00, w soboty 9.00 - 12.00.



Witold Konop Technologie Informatyczne

Rozwiązywanie problemów informatycznych

- rozwiązywanie domowych problemów komputerowych
- wspomaganie bieżącej obsługi informatycznej firm
- opracowanie taniej i niezawodnej technologii archiwizacji danych firmy
- rozbudowywanie infrastruktury informatycznej i dostosowanie jej do najnowszych standardów technologii IT

Ozimek, ul. Brzeziny 11a
Tel. +48 606 175 286



w.konop@technologie-inf.pl
www.technologie-inf.pl



KOMPUTERY

KRASIEJÓW, ul. Osiedlowa 11



**NOWE i
UŻYWANE**
na gwarancji



biuro@ab-tech.pl
NIP: 991-038-91-46

www.ab-tech.pl

Andrzej Feliks
tel.kom. 787-835-835

Firma A.D.I. Adrian Golletz

Krzyżowa Dolina, Polna 48, 46-040 Ozimek

tel. 77 4652930, kom. 660 445190

Budownictwo z jednej ręki

- usługi remontowo - budowlane
- sprzedaż hurtowa materiałów budowlanych
- prace ziemne - koparka
- usługi transportowe - wywrotka, HDS
- układanie kostki brukowej
- kompleksowe wykańczanie robót budowlanych
- aranżacja wnętrz
- sztukatorstwo
- malowanie
- kafelkowanie
- tynki ozdobne

Naszym Klientom życzymy
Wesołych Świąt Bożego Narodzenia
i Szczęśliwego Nowego Roku 2011.



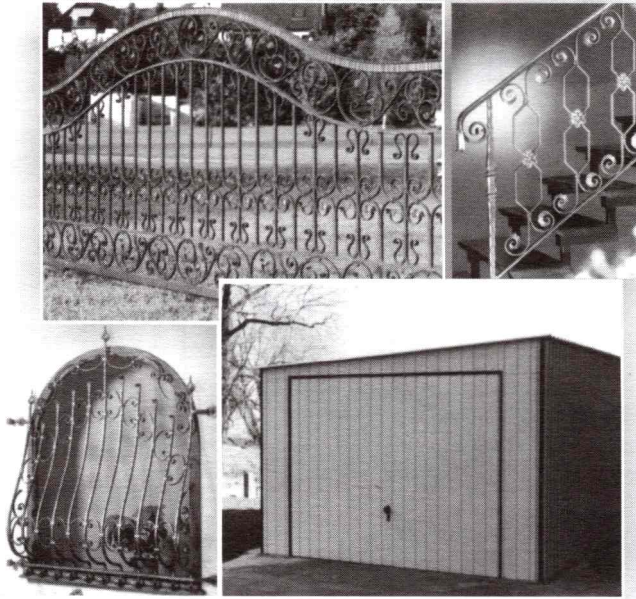
PIERONCZYK

ZAKŁAD ŚLUSARSKI
ZYGFRYD

Krośnica k/Izbicka ul. Myśliwca 11
tel. +48/77/461 76 53 kom. +48/606 529 301

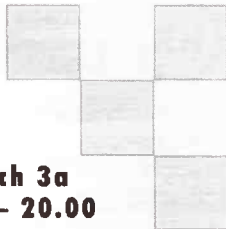
Wykonujemy:

- bramy garażowe uchylne i skrzydłowe
- bramy przemysłowe
- bramy wjazdowe
- garaże składane
- drzwi garażowe
- ogrodzenia ozdobne, kute
- schody, balustrady
- inne usługi ślusarskie



Oferujemy usługi wraz z montażem także poza granicami kraju

CZYSZCZENIE PIERZA SZYCIE KOŁDER I PODUSZEK



Zawadzkie, ul. Powstańców Śląskich 3a
poniedziałki, środy, piątki 16.00 – 20.00

tel. 077 463 49 13, kom. 0605 425712

MEBLE NA KAŻDĄ KIESZEŃ

NA INDYWIDUALNE ZAMÓWIENIE
DO KAŻDEGO POMIESZCZENIA
KUCHNIE, POKOJE, GARDEROBY
KONKURENCYJNE CENY

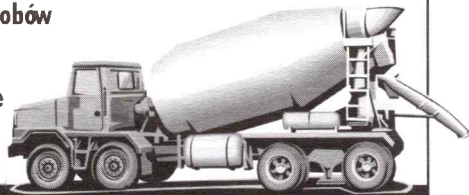
TEL. 661 958 751

BETONIARSTWO

ZBUPH Rudolf Błyszcz

Ozimek, ul. Ciepłownicza 3, tel. 77 401 96 90
Zawadzkie, ul. Lubliniecka, tel. 77 461 65 17
tel. kom. 603 873 186, 695 758 267

- sprzedaż betonu z dostawą do klienta, pompa
- sprzedaż bloczków oraz wyrobów z betonu
- kompleksowe wykonywanie robót budowlanych



www.betoniarniablyszcz.pl

KRUSZ BET TRANS

usługi transportowe materiałów sypkich do 27 ton

Sprzedaż kruszyw:

- kruszywo drogowe i pod kostkę
- piaski, żwiry
- żwirki ozdobne
- pospółki piaskowo-żwirowe
- humus

Dla rolników:

- wapno nawozowe: magnezowe, węglanowe, tlenkowe

Schodnia, ul. Ciepłownicza 3,
tel. 77 401 96 94,

tel. kom. 604 105 969, 607 115 794



WYWÓZ NIECZYSTOŚCI

Wiesław Strach

*Prowadzimy działalność na terenie
Waszej gminy w dziedzinie
wywozu odpadów komunalnych
oraz obsługi segregacji.*

**W celu zmiany i podpisania umowy
prosimy o kontakt**

77 465 15 09, 510 220 424





NOWA ODZIEŻ WSZYSTKO DLA DZIECI

Happy Kids

ODZIEŻ od 0 do 14 LAT
Ozimek, ul. Słowackiego 1c
(dawna stołówka - od strony Zespołu Szkół)

ŚWIĄTECZNY KUPON PROMOCYJNY - 10% RABATU!

MAXIM

ul. Dłuskiego 6 (obok targu)

- ODZIEŻ DAMSKA
- ODZIEŻ MĘSKA
- OBUWIE
- GALANTERIA
- BIŻUTERIA

JUNIOR

Częstochowska 15
(pawilon I piętro)ODZIEŻ DZIECIĘCA
bluzki, sukienki, spodnie,
kurtki, szlafroki, piżamy,
dresy itp.

Zapraszamy. Wtorek dniem z rabatem!

PROCHOTA

USŁUGI REMONTOWO-BUDOWLANE

- Docieplanie budynków
- Adaptacje poddaszy
- Wykończenia wnętrz
- Szpachle artystyczne



PROCHOTA

Autoryzowany wykonawca z zakresu bezspoinowych systemów dociepleń KNAUF BAUPRODUKTE

☎ 696 210 493

www.prochota.com.pl
e-mail: lukasz.prochota@wp.plZdrowych i wesółych świąt,
oraz szczęśliwego
Nowego Roku 2011

Agencja

firmy

SAS
AGENCJA REKLAMOWAul. Dłuskiego 17*
46-040 OZIMEK

Zakład Usługowo-Remontowy Budownictwa

"HALUPCZOK"

46-040 OZIMEK - ANTONIÓW
ul. Powstańców Śląskich 63

www.zurb-halupczok.cha.pl

Tel. (77) 465 13 50
Tel. kom. 0602 77 39 63Naszym Klientom i wszystkim mieszkańcom Gminy Ozimek
pogodnych i zdrowych Świąt Bożego Narodzenia,
wszelkiej pomyślności oraz błogostawieństwa Bożego
w Nowym Roku 2011

zyczy

Z.U.R.B. Norbert Halupczok

TRADYCJA...JAKOŚĆ...SOLIDNOŚĆ!

Bank Spółdzielczy w Leśnicy

Oddział w Ozimku

ul. Powstańców Śląskich 1

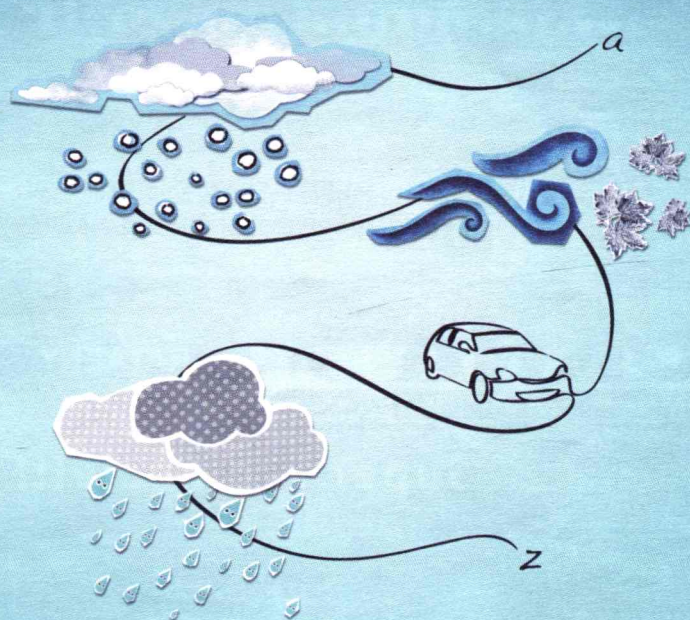
Z okazji Świąt Bożego Narodzenia, wielu głębokich i radosnych
przeżyć, wewnętrznego spokoju, wytrwałości i radości
w nadchodzącym Nowym 2011 Roku
życząKierownictwo i pracownicy Banku Spółdzielczego
w Leśnicy Oddział w Ozimku.

SIGMA - ELEKTRO

- Instalacje elektryczne
- Instalacje teletechniczne
- Pomiary elektryczne
- Prefabrykacja rozdzielnic
i szaf sterowniczych

Brodowski Łukasz
+48 604351631
lukasz.brodowski@o2.pl

Z nami zimowe podróże są bezpieczne.



SPRAWDŹ BEZPŁATNIE SWÓJ SAMOCHÓD PRZED ZIMĄ

OFERTA PROMOCYJNA:
OPONY ZAKUPIONE U NAS WYMIENIAMY I NAPEŁNIAMY
AZOTEM GRATIS!!!P.H.U. "KARTEL" ZOFIA I JAN BIEDRZYCCY
ul. BRZEZINY 22A, 46-040 KRASIEJÓW
tel. (77) 465 37 60, KOM. 605 371 125

**SALON FRYZJERSKI "MARIOLA"**Antoniów, ul. Powstańców Śl. 124
tel. 77/ 465 12 90

- strzyżenie • modelowanie •
- pasemka • henna •
- czesanie fryzur ślubnych •



Zapraszamy od 9.00 do 17.00, w soboty 7.00 - 13.00

Naszemu Klientom życzymy wesołych Świąt Bożego Narodzenia oraz zdrowia i wszelkiej pomyślności w Nowym Roku 2011.

**MECHANIKA POJAZDOWA
i ELEKTRONIKA SAMOCHODÓW****OPEL**

Bieżące naprawy wszystkich marek pojazdów
Sprzedaż części nowych i używanych

P.H.U. "BONO"
Bogdan Wrzecionek
Grodziec, ul. Częstochowska 75
tel. 693 526 053

**Usługi Remontowo-Budowlane
sucha zabudowa wnętrz**

- ◆ rozbudowa wnętrz
- ◆ zabudowa poddaszy
- ◆ sufity podwieszane
- ◆ ściany działowe
- ◆ tapetowanie, malowanie
- ◆ gładzie szpachlowe bezpyłowe
- ◆ docieplanie budynków
- ◆ elewacje

SH
Sladek Henryk

Tel. 077 4651 889, kom. 0-608 785 885
Schodnia, ul. Powstańców Śl. 19, 46-040 Ozimek

NAJLEPSZA MARKA W NAJLEPSZEJ CENIE

**OKNA
MŁYNARSKI****SYSTEM
RATALNY**

dopasowany do Twoich potrzeb

Super Promocje!!!okna 6-komorowe
w cenie
5-komorowychZamów już teraz okna,
a otrzymasz**50%**
Rabatuna roletki
materiałoweczas trwania promocji tylko
do końca miesiąca**Moskitiery**

Doskonałe zabezpieczenie przed komarami

SERWIS OKIEN

Wykonujemy serwisy oraz konserwacje okien wszystkich marek i producentów.

Masz problem z oknami? Twoje okna nie domykają się? Zadzwoń już teraz

Producenci okuć zalecają coroczną konserwację która znacznie przedłuży żywotność Twoich okien. Wykonujemy naprawy oraz regulacje okuć, wymianę uszkodzonych wkładów szybowych, klamek, konserwację uszczelek, profili okiennych.

Zadzwoń już teraz i umów się na bezpłatny pomiar

Ozimek, ul. Wyzwolenia 24, tel./fax 077 44-36-600

CENTROKREDYTY**KREDYTY GOTÓWKOWE**

CAŁKOWICIE BEZ BIKU !!!!
NIE MOŻESZ DOSTAĆ GOTÓWKI ???
BANK CI ODMÓWIŁ ???
SPRAWDŹ NAS!! MY CI POŻYCZYMY!!!

KREDYTY KONSOLIDACYJNE

PROMOCJA - NOWE BANKI
SPŁATA KREDYTU + DODATKOWA GOTÓWKA

MASZ PROBLEMY ZE SPŁATĄ KREDYTÓW ???
KREDYT ODDŁUŻENIOWY - HIPOTECZNY

**BIURO OZIMEK, UL. DŁUSKIEGO 1
TEL. 77 465 19 90, KOM. 667 063684**

LEASING BEZ BIKU - NA OŚWIADCZENIE**AUTO-JUREX** KOMPLEKSOWA NAPRAWA
AUT POWYPADKOWYCH

- Blacharstwo i malowanie
- Spawanie elementów plastikowych
- Wymiana szyb
- Laweta
- Konserwacja pojazdów
- Polerowanie karoserii
- Wymiana klocków i tłumików



Schodnia, ul. Warszawska 10, tel. 693 184 886
(naprzeciw stacji PKN ORLEN)

**FELGI:** STALOWE
ALUMINIOWE**OPONY:** UŻYWANE
NOWE

**SKLEP OZIMEK, UL. WYZWOLENIA 42
TEL. 607 620 340**

Zapraszamy: pn. - pt. 9.00 - 17.00
sobota 9.00 - 14.00

Ciesielstwo - Dekarstwo**"Blum"**
Dariusz Blum**886 269 595**
e-mail: dariusz.blum@wp.pl**Usługi ciesielsko-dekarskie, montaż solarów:**

- pokrycia dachowe
- obróbki blacharskie
- docieplanie budynków
- usługi ciesielskie
- papy termozgrzewalne
- montujemy okna dachowe i włązy kominowe

Zapewniamy:
- wykończenie łupkiem
- kominy z klinkieru
- dostawę materiału
na plac budowy
- faktury VAT
- własne rusztowanie

Wykonujemy prace w kraju i za granicą.

FIRMA HANDLOWA

"OP-NA-MAT"

Jan Fila

tel. 77 402 67 25, 77 402 67 26, fax. 77 402 67 27

Poleca po przystępnych cenach:

- * węgiel, miął węglowy
- * flotokonzentrat
- * groszek EKO
- * pasze, premiksy
- * koncentraty, fitaminy itp. z firmy "Sano"
- * odzież i obuwie robocze
- * nasiona ogrodnicze
- * tanie znicze i wkłady



- * materiały budowlane
- * stropy i nadproża
- * stal budowlana, tarcice
- * impregnaty do drewna
- * gwoździe, śruby, kołki itp.
- * nawozy mineralne
- * skup złomu

Zapraszamy na skład materiałów w Krasiejowie, ul. Młyńska 1: **poniedziałek - piątek 7.00 - 16.00** **sobota 7.00 - 13.00**

Wesołych Świąt Bożego Narodzenia i Szczęśliwego Nowego Roku 2011.



OPTYK

Galeria "Venus" Ozimek, ul. Hutnicza 5

Czynny: pn.-pt. 10.00 - 17.00, sobota 9.00 - 12.00

zaprasza w każdy czwartek na

KOMPUTEROWE BADANIE WZROKU

Zapisy osobiście lub pod nr tel. 77 4206074

Życzymy Państwu Wesołych Świąt i Szczęśliwego Nowego Roku!

BAR POD KASZTANEM

Szczedrzyk, Plac 1-go Maja 8, tel. 77 465 51 25

OFERUJEMY USŁUGI CATERINGOWE

Organizacja przyjęć w domu Klienta



Polecamy tanie i smaczne obiady

KUCHNI ŚLĄSKIEJ

Naszym Klientom życzymy Wesołych Świąt Bożego Narodzenia oraz

Szczęśliwego Nowego Roku 2011.



"DREW-PLAST"

OKNA PCV - ALU - DREWNO

Rolety zewnętrzne i wewnętrzne

Drzwi zewnętrzne - wewnętrzne - antywłamaniowe

Wykańczanie wnętrza:

montaż paneli, regipsy, roboty murarskie

Serwisujemy i naprawiamy wszystkie systemy drzwi i okien.

Zimowa promocja na okna PCV ALUPLAST i GEALAN



Naszym obecnym i przyszłym Klientom życzymy radosnych Świąt Bożego Narodzenia oraz pomyślności w Nowym 2011 Roku.



STAŁA WYSTAWA - BIURO HANDLOWE

46-040 Ozimek, ul. Powstańców Śląskich 9

tel./fax 77 465 43 52, kom. 601 622 195

Zapraszamy: poniedziałek - piątek 10.00 - 16.00



KSERO KOLOROWE

FORMAT OD **A4** DO **A0**
WYDRUKI Z PLIKU
KOMPUTEROWEGO

m.in. RYSUNKI TECHNICZNE, MAPY I INNE

SKANOWANIE KOLOROWE

FORMAT OD **A4** DO **A0**

SKANOWANIE RYSUNKÓW, TABEL, MAP

ZAPIS NA NOŚNIKU CD-ROM / DVD LUB DO PLIKU

KOLOROWE WYDRUKI

FORMAT WYDRUKU OD **A4** DO **A0**

Adres: **HAKOPAR Eksport - Import**
Ozimek ul. Hutnicza 3 pok. 217
(biurowiec Huty - II piętro)

@-mail: hakopar@hakopar.pl Tel.: 77 / 401 - 96 - 91

Zapraszamy do współpracy

www.hakopar.pl

Drewno kominkowe



... ale grzeje!!!

Pocięte, z dostawą, tel. 506709858

Nasz czytelnik może być Twoim Klientem!
Zadzwoń - tel. 077 465 30 83 codziennie po godz. 16.00
tel. kom. 0-607 842 313

CENY REKLAM I OGŁOSZEŃ:

- strony kolorowe 2,50 zł/cm²
- strony czarno-białe 1,50 zł/cm²
- kondolencje, podziękowania 1,00 zł/cm²
- ogłoszenia drobne 1,00 zł/słowo
- upusty dla stałych klientów.

Do w/w cen dolicza się podatek VAT.

"Wiadomości Ozimskie"
Lokalna gazeta samorządowa
Miasta i Gminy Ozimek.



Redakcja: Witold Żurawicki (red. naczelny), Janusz Dziuban
Współpraca: Krzysztof Spalek, Konrad Mientus, Jan Niesłony

E-mail: wo@ugim.ozimek.pl

Skład komputerowy: UGIM Ozimek

Druk: Drukarnia SADY - Krapkowice

Redakcja zastrzega sobie prawo dokonywania skrótnów. Materiałów nie zamówionych nie zwraca. Za treść umieszczonych reklam i ogłoszeń nie odpowiada.

Restauracja Rodzinna Machnik

Nowa Schodnia, ul. P. Kuczki 13, tel. 077/465 24 56

organizuje na zamówienie:

bankiety,
przyjęcia urodzinowe,
komunie,
uroczystości rodzinne
i okolicznościowe

Zapewniamy smaczną kuchnię
i profesjonalną, miłą obsługę

Lokal wyposażony w klimatyzację



USŁUGI REMONTOWO- BUDOWLANE

Roman Czernia

- budowa domków jednorodzinnych pod klucz
- docieplenia budynków
- adaptacja poddaszy
- regipsy, płytki
- malowanie



Niwki, ul. Wiejska 52
tel. 77 421 96 53
kom. 602 533 563

Ksero * Pieczątki MAŁA POLIGRAFIA WIZYTÓWKI * FAX

Wykonujemy także w j. niemieckim, holenderskim i angielskim:

- zaproszenia (ślubne, urodzinowe, komunijne i okolicznościowe)
- naklejki ("Wódka Weselna", urodzinowe, Srebrne i Złote Gody)
- karteczki do kolacza
- zawieszki na alkohol
- tablice rejestracyjne
- podziękowania



Nowość! Grawerowane długopisy, breloczki do kluczy,
wizytowniki, kieliszki, statuetki.

Ozimek, ul. Wyzwolenia 24, tel. 77 44 36 269

Avans

MULTIMEDIA • RTV • AGD

Ozimek, ul. Wyzwolenia 38, tel. 77 402 66 25

Życzymy Państwu
Wesołych Świąt Bożego Narodzenia
i Szczęśliwego Nowego Roku 2011.

Zapraszamy: pon.-pt. 9.00-18.00, soboty 9.00-14.00

PARTNER AGD-RTV

ARKADIA Ozimek, ul. Dłuskiego 1, tel. 77 4436688



Wesołych Świąt Bożego Narodzenia
i Szczęśliwego Nowego Roku 2011

Honorujemy karty płatnicze:



Zapraszamy: pn. - pt. 9.00 - 17.00, soboty 9.00 - 13.00

SKOK POSIADA CERTYFIKAT JAKOŚCI ISO 9001:2000



SKOK
im. Powstańców Śląskich w Zdziechowicach

Zapraszamy do
Oddziału SKOK
w Ozimku,
ul. Wyzwolenia 13,
tel. 77 465 21 88

Pożyczki dla Każdego dla Mnie dla Ciebie dla Niego

Wszystkim Klientom SKOK
życzymy wesołych i zdrowych
Świąt Bożego Narodzenia
oraz szczęśliwego
Nowego Roku
2011.



SKLEPY "TERKA"

Rok założenia 1983

artykuły przemysłowe

Ozimek, ul. Częstochowska 12a, tel. 77/ 465 10 17
zaprasza w godz. 9.00 - 17.00, w soboty 8.00 - 13.00

Ozimek, ul. Powstańców Śl. 2a, tel. 77/ 465 19 20, 44 36 298
zaprasza w godz. 7.30 - 17.00, w soboty 9.00 - 13.00

Mieszalnik farb oraz tynków
ozdobnych i mozaikowych firm:
NOBILES, LAKMA Cieszyn

Tynki i farby firm:
KREISEL, ATLAS, ŚNIEŻKA,
DEKORAL, DULUX i inne

Ekscyzywna dekoracja wnętrz:
stiuki wapienne i trawertyny
firmy GUARDI

KANTOR WYMIANY WALUT

DORABIANIE KLUCZY
DOMOWYCH

PANELE PODŁOGOWE,
ŚCIENNE I SUFITOWE
oraz wykończenia

Zapraszamy do współpracy
wykonawców
- ceny do uzgodnienia

Naszym Klientom życzymy radośnych i zdrowych
Świąt Bożego Narodzenia
oraz pomyślności w Nowym Roku 2011.